

لَطْفُ الْمَلِك

ناشر:
گتابفروشی آن سینما

حاب دوم
تیرماه ۱۳۳۳

چاب تابان

فهرست

صفحه

مقدمه	۲-۱
دیباچه	۱۱-۳
فصل اول	
روح ملل (قومیت)	۲۴-۱۲
فصل دوم	
حدود تغییر اخلاق ملل	۳۲-۲۵
فصل سوم	
طبقات بشر از نظر بیسیکوارزی	۴۵-۳۳
فصل چهارم	
تمایز و تفاوت در افراد ملل	۵۶-۴۶
فصل پنجم	
پیدایش ملل تاریخی	۶۷-۵۷
قسمت دوم	
اخلاق و حالات روحیه ملل از عناصر مدنیت آنها پیدایش	
فصل اول	
عناصر نمدن هر ملتی یکی از مظاهر خارجی روح است	۸۶-۶۹
فصل دوم	
نظمات، دریانات والسننه جگونه تغییر می کند	۱۰۷-۸۷
فصل سوم	
فنون جگونه تغییر می کند	۱۳۳-۱۰۸

قسمت سوم

مصدر تاریخ ملل اخلاق آنهاست

فصل اول

صفحه

نظمان هر ملتی مولد روح اوست ۱۳۶-۱۴۵

فصل دوم

تطیق آراء ساق بر اتاژونی و جمهور بتهای امریکای جنوی ۱۴۶-۱۶۰

فصل سوم

تأثیر تحولات روحی مملک در اثر تطورات زندگی تغییر پذیر است ۱۶۱-۱۷۲

قسمت چهارم

حالات روحیه ملل پیشگز نه فضیلبر هی گند

فصل اول

تأثیرات مبادی در حیات ملل ۱۷۵-۱۹۵

فصل دوم

تأثیر عواید دینی در تطور مدنیت ۱۹۶-۲۰۶

فصل سوم

بزرگان و تاریخ شر ۲۰۷-۲۱۶

قسمت پنجم

افعال اخلاق و سقوط ملل

فصل اول

جگونه تمدن ضعیف شده و میمیرد ۲۱۸-۲۳۳

فصل دوم

خلاصه کتاب ۲۳۴-۲۳۹

مقدمه چاپ دوم

در میان چند کتاب محقق فرانسوی دکتر کوستاو لو بون من دو کتاب اورا پیشتر پسندیده بودم یکی کتابی است با اسم «آراء و معتقدات» *Les opinions et les croyances* که خوشبختانه چند سال قبل ترجمه شده و بنظرم از مباحث بسیار قابل استفاده و حاوی نظریات مهم اجتماعی است. دوم همین کتاب است که از تحولات اجتماعی ملل بحث کرده و در آن نشان میدهد که هر ملی روح مخصوص دارد که در طول قرون پایدار و بابت و کهتر دسخون تغییر و تبدیل وغیر قابل انتقال بملت دیگریست و همین خصوصیات روحی و اخلاقی مایه نمایز اقوام گیتی است. در این کتاب از احوال روحیه ملل و عوارض آن، از ارتباط عناصر مدنیت هر قومی با روح ملی او، از کیفیت تغییر و تبدل قوانین و فنون و معتقدات ملل و طبعاً از تبدل اجتماعی و ناریخی و نائیر دیانت و معتقدات در زمین ها و از عواملی که قومیت ملتی را مستحکم باشیف میکند بحث و مطالعی بیان کرده است که در آن تاریخی که آن را خواندم برای من خبلی تازگی

داشت و از اینرو هیل داشتم خوانندگان فارسی را در این استفاده با خودش ریک نمایم.

در آخر زمستان ۱۲۹۹ هجری شمسی و بهار ۱۳۰۰ که برادر کودتا سه ماه وده روز در زندان سرمهیردم و هنن عربی این کتاب با اسم «سر تطور الامم» در دسترس داشتم از این فرصت و بیکاری زندان استفاده کرده و به ترجمه آن پرداختم و در ۳ جماد الثانی ۱۳۴۲ بطبع رسید.

مدتی بود که کتابخانه ابن سینا میخواست بطبع مجدد آن اقدام نماید و من هیل داشتم فرصتی داشته و تجدید نظری در آن کرده و مطابق سلیمانیه فلی خود آنرا پردازم ولی متأسفانه ابن فرصت و حوصله کمتر دست میدهد و بنابر این بمختصر اصلاحی قناعت کرده و آنرا بهمان شکای که سی و دو سال قبل ترجمه کرده ام بفديم خوانندگان هيکنم.

دیا چه

مساوات در عصر حاضر و حقیقت تاریخ

نوفکر مساوات - سایج این فکر - اگر عملی شود چه آماری خواهد داشت - بفوذ و تأییرات آن بر ملل امروزه - موضوع این کتاب - بیان مهمترین علل و موجبات تغییر تمدنها - آیا عماصر مدبیس هر فومی عسی فواسن و نظامات و عقاید و فنون آنها احصایاں بحال روحنه ملل دارد - قوانین ناته تغییر و بدلیل تاریخ .

سالوده نمدن هر ملتی مبادی (۱) محدوده ایست که منبع تراوش آداب و اخلاق، فنون و صنایع، قوانین و نظامان اجتماعی آن ملت محسوب میشود . تکوین و پیدایش مبادی در جامعه های سری محتاج قرون هتمادیه است همچنانیکه هجو نمشود مگر در طی فرون عدیده .

ممکن است مبادی تمدن هلتی فاسد و غلط بوده باشد ولی فساد و بطلان آن فقط بر افکار منور و آزاد واضح

۱ - مبادی هر علمی اصول و قوانین اولیه و بدیهیه آن علم است مبادی اجتماعی عقاید و افکار است که تاعمیق ترین روایای روح یک ملتی فرورفته و جزو فطريات و احساسات طبیعی آنها محسوب میشود مثل احترام مرده يكى از آن عقایدی است که در قدیم بر مصر مستوار بوده و در حقیقت اساس بنای اهرام باعظامت آنها بشمار میرود .

میشود و توده مردم در مقابل همان مبادی غلط تسلیم صرف و تبعیت مطلق دارند. مبنی بر این جریان طبیعی است که ایجاد عقیده جدید و نشر فکر تازه ای که مخالف معتقدات عمومی باشد خیلی مشکل و محتاج گذشت زمان های طولانی است.

بعضی از فلاسفه، تاریخ بشر و تبدلاتی را که در قوه عاقله و کیفیت تناسل او روی داده است فراموش کرده و در این صدد بر آمده اند که اصل مساوات را بجماعه بشری بقبو لانند.

این خیال زیبا بشر را تکان داده و فکر او را مشغول کرده و روز بروز انتشار آن فزوی گرفته تا آنکه اساس تشکیلات اجتماعی قدیم را متزلزل و ممل اروپا را یک میدان پراز اضطراب و نشنج مبدل ساخته است.

تفاوت و امیازاتی که هاین افراد و جمعیت‌های بشری موجود است از مشهودات غیر قابل انکار است که حتی آن فلاسفه ای که آرزو دارند مساوات مطلقه بر جامعه بشری حکم‌فرما نسود بدان اعتراف دارد ولی این عدم تساوی را ناشی از تربیت دانسته و تصور می‌کنند اگر تربیت را بطور نسأوی و بدون تفاوت در جامعه نعمیم بدھند، رفته رفته

خاصیص فردی محو و با آرزوی خود یعنی مساوات مطلقه خواهند رسید. زیرا میگویند همه افراد بشر در هوش و اخلاق بطور مساوی از مادر متولد شده‌اند و اختلاف تربیت و نظامات آنها را از یکدیگر متمایز ساخته است.

این نظریه تنها بمرام سوسياليسم اختصاص ندارد دموکراسی هم راه اصلاح تمام مفاسد اخلاقی را تربیت و اصلاح نظامات اجتماعی میدارد.

اما علم و دلیل ثابت کرده است که ایجاد مساوات یک فکر عملی نیست و این فواصل بعیده‌ای که دست طبیعت مابین عقول بشر ایجاد کرده است ازین نخواهد رفت مگر اینکه عوامل مؤثره، آنهم در یک مدت بسیار طولانی و مستمر اکار کند تا فواید افراد را زائل سازد.

روانشناسی تا این اندازه که پیش‌رفته است ثابت نموده و تجربیات و مسحودات نیز مبرهن کرده است که نظام و تربیتی که برای یک فرد یا جمعیتی مناسب و برازنده است ممکن است برای فرد یا جماعت دیگری فایده و بلکه مضر باشد ولی با وجود این اصل مسلم مشکل است بظلان عقیده‌ای که در اعماق روح و عقل مردم فرو رفته و آنها را بدبناه مساواه اند اخنه است با آنها نشان دهید.

تمسک جمیعت‌ها بیک مبدأ و غفیده مانند طغیان رودخانه است که هزارع و محصولات اطراف را غرق و فاسد می‌کند، بدون اینکه هیچگونه وسیله‌ای بتواند از آن جلوگیری نماید.

میان روانشناسان و سیاستیون عمیق و متفکر بن داشتند کسی یافت نمی‌شود که بخطای این نظریه موهومی که دنیا را تکان داده و آتن فتنه و اضطراب را در اروپا و امریکا دامن زده و مستعمران فرانسه را بیک حالت بدی انداخته معرف نباشد معذلک کمتر کسی در میان آنها برای مقاومت این سیل دهشتناک خودرا حاضر نموده است.

اصل نساوی در زندگانی ناکنون دورهٔ تکامل خود را طی نکرده و بدورةً انحطاط نرسیده لذا روز بروز بر طغیان آن افزوده می‌شود

این همان مبدئی است که سوسیالیست‌ها آن را موجد سعادت بوع بشر دارسته و بنشر آن قیام کرده‌اند، با آنکه در حقیقت همل دنیا را بر تگاه رقیت سوق مبدهد.

از روی همین مبدأ فکری است که زنها به طالهٔ حمدون خود قیام کرده و نفاوں واحسن جنس‌اناب و ذکور را فراموش نموده‌اند و اگر یات روز بمرام خود کامیاب نشوند همچنان مردی

در اروپا از سعادت زندگی خانوادگی بهره‌مند نخواهد شد. مملکت دنیا با تقلاط‌بات عظیمه که این فکر در دنیا ایجاد کرده و در آتیه اقلابهای خونین تری را ایجاد خواهد کرد اهمیته نمیدهد. رجال سیاست هم در اهتمام باین امر از دیگران پیش نیفتاده‌اند زیرا حیات سیاسی آها کوتاه است و جریان اجتماعی قویتر و حاکم مطلق در این قضایا بشمار میرود، نه عقیده دیبلوماتها و حکومتها.

درجه اهمیت یا کث عقیده دینی یا اجتماعی یا سیاسی بصحت و سقم آن مربوط نیست، بلکه متوقف بر درحه تأثیر و نفوذ آن عفیده است در ادھان و افکار مردم زیرا تشخیص صحت با سقم عالیم مذهبی یا هرام‌های سیاسی کار فارسفة و حکماست ولی بعد از آنکه نوده ملتی بیک مبدأ دینی یا سیاسی یا اخلاقی عقیده ببدأ کرده‌یگر نمی‌تواند در صحت و سقم آن مطابعه نماید، بلکه کورکورانه سمعیت کرده و هیچ مخالف یا نهادی در برابر آنها نمی‌قاومت ندارد از این‌جهة است که مساوات‌بیان از طریفه بر بیت و ظارب اجتماعی فدم برداشته و امیدوارند باین نر نیب طبیعت را از سیر طالمانه خود جلو-گیری نموده، در آئه ساها [مارتینیک] و اهالی [گوادلوب] و سنکال و اعراب الجزایر را کنیس آسیا راه‌های دیگر

سازند . محقق است که این آقیان با آرزوی خود مخواهند رسید ولی آنچه آنها را از این عقیده منصرف نمایند تجربه است نه عقل و فلسفه .

غرض از نگارس این کتاب بیان حالات روحیه ایست که قومیت هرجامعه از آن تکوین یافته و ناریختمدن هر ملتی بر روی آن زمینه استوار است بنابراین مباحثان هـ ا عبارت خواهد بود از مطالب ذیل .

۱- پیدایش ملل ناریختی ، بیان ساخته مان فکری آنها . مراد از ملل تاریخی مللی است که بعد از تاریخ ظهور نموده اند مللی که در نتیجه مهاجرت ها ، فتوحات ، و انقلابات سیاسی و اجتماعی پیدا شده اند .

۲- تاریخ اقوام بشری از کیفیت نبدلات سیاسی آنها استخراج می شود . اخلاق و روحیات ملل ناجه درجه ثابت با دستخوش تغییر است .

۳- آیا طبیعت و سیر تکامل شر را بسوی مساوات هیکشاند و یا تبرخلاف فوارق را میافزابد .

۴- عناصر تمدن هر ملتی (بعنی فنون و صنایع ، آداب و اخلاق ، معنده دات و نظم اهان آنها) بکی از مظاہر روح آن

ملت و از آنار مخصوصه هزاج عقلی آنها است که عیناً قابل نقل و تحویل بملت دیگر تغواهد بود.

۵- بیان طوفان‌های حوادثی که پرتو نمدن ملتی را خاموش مینماید.

ما دریابان این مطالب بتفصیلات بعییردازیم مگر تا آن حدی که تشریح یک مسئله ما را مجبور نماید زیرا در سایر نأیفان خود این مسائل را مشروحًا ذکر نموده‌ایم.

سیاحت‌ها و مسافرت‌ها عدیده‌ای که برای مطالعه احوال اجتماعی ملل مختلفه نموده‌ام بالاخره این فکر رادر من راسخ کرده است که هر ملتی دارای ساختمان فکری مخصوصی است که هنشه اخلاق و عادات، فنون و صنایع، فوانین و نظامام و کلیه آنار نمدن آن ملک خواهد بود.

(نوکفیل) و یکدسته دیگر از دانشمندان گمان میکنند قوانین موضوعه و نظمات جاریه هر ملتی اساس نغییرات و ندلای آنها محسوب می‌شود ولی اسدوارم که بر خلاف این عقیده از اوضاع همان مللی که (نوکفیل) موضوع مطالعات خود قرارداده است میرهن کنم که تأثیر قوانین خیایی ضعیف و غالباً هزاج عقلی ملل عات داده ایں نظمات اجتماعی آنها هیباشد نه اینکه نظامام موجب نغییرات

روحی و اخلاقی آنها گردیده است.

البته ظهور افراد خاصی و طرز فکر آنها در تاریخ بشریت دخیل میباشد ولی زمینه ناریخ را نوامیس نابته و معینه‌ای نشکیل میدهد که مهم‌ترین آنها از حیث نعمیم و عدم بخاف ساختمان فکری ملل بسیار میرود. حیات اجتماعی هر ملی یعنی قوایین و فنون و معتقدات آنها فقط نقطه‌های بر جسته است از صفحه روح آن ملت و هیچ ملی نمیتواند قوانین، صنایع و فنون، آداب و معتقدات خود را تغییر بدهد مگر اینکه روح خود را تغییر دهد. تاریخ ذکری از این حقائق نکرده ولی ما با کمال سهولت نابت خواهیم کرد که بسیاری از مسلمانان تاریخی بکلی از حقیقته عاری است و ظواهری بیش بیست.

مصلح‌حسنی که از یک قرن با پنطرون در ملل مخالفه ظاهر شده‌اند خیلی سعی کردند در اینکه نغیرانی در احوال و روحیات اقوام خود وارد نمایند ولی نباید و پایداری روحیات ملل با آنها نابت کرد که فقط یک قدم خیلی کوچکی بطرف مقصد خود برداشته‌اند.

زیرا نفاوں فاحسنی کہ ہایین مخلوقات و ماسن جو امع و مابین اور اد بسر موحد نہست بکلی منافی اصول دھوکر اسی

فصل اول

روح ملل (قومیت)

طریقه علمای علوم طبیعی در تقسیم ا نوع - با همین طریقه باید اسرا را به ملل مختلفه تقسیم نمود - اصول تقسیم بندی ملل غلط است - اساس تقسیم از لحاظ روحیات - نوعه محیط در ملت - عوامل اخلاقی که موجود محیط است - تأثیر نیاکان و پدر و مادر - حالت روحیه ای که در هر یک از افراد ملتی موجود است - تأثیر ادوار گذشته بر عصر حاضر - علت تأثیر - چگونه روح اجتماعی از عائله بعیریه و از قریه بسهر وار سهر به کشور منتشر شده - مردمانی مدن و مضار آن - حق و فنا بجای یک روح اجتماعی غیر ممکن است - ایالات - چگونه ملل طبیعی مردد و ممل باریغی جای آنها را گرفت .

علمای علوم طبیعی در تقسیم حیوانات و نباتات همیشه هبda تقسیمان خود را خصایص و ممیزانی قرار میدهند که این خصایص و ممیزان در نسل هر یک از آن ا نوع پیوسته بیک صورت ثابت و معینی طاهر میشود . اگرچه امروز ثابت شده است که ممیزان نوعی در هیچ یک از حیوانات ثابت و دائی نیست و موافق قانون اختلاف (Varieté) دستخوش بغير است ولی این نغير باندازه ای نکد است که نظر بزمان

های تاریخی میتوان انواع حیوانات یا باتات را ثابت و غیرقابل تغییر گفت.

بهمین ترتیب انسان را بر حسب خصایص واضحه بدنی مانند رنگ بشره، حجم جمجمه بچندین صنف تقسیم کرده‌اند که بکلی از یکدیگر متمایز‌اند. بعقیده اینها انسان موجوده امروز فرزندان یک پدر و مادر نیستند و از ریشه‌های مختلف میباشند. علمائی که بعقايد دینی تشیت دارند اصناف مختلفه نوع انسان را از یک اصل واحد منشعب هیدانند ولی علمائی علم تکوین تقریباً در این عقیده هتفتند که نژاد سفید و سیاه دوفصیله بزرگی از نوع انسان هستند که ممکن نیست آنها را فرزندان یک پدر و مادر گفت.

این نفسمیم خیلی ناقص است زیرا وقتی که ممیزان اصناف بشر را فقط رنگ بشره یا فیزیونومی جمجمه قرار دهیم نوع انسان به هار نژاد بیشتر هنقسم نمیشود؛ سفید، زرد، سرخ، سیاه که تشابه اصناف مذکوره خیلی کم و تباین آن‌ها محسوس و بزرگ است. با آنکه شعب مختلفه یک نژاد که در نر کیب‌دماع و رنگ بدن اختلاف ندارند بدرجه‌ای در حالات روحیه و طرز ادراکات و اصول زندگانی از یکدیگر دور هستند که بالطبيعه تمدن آن‌ها، عقايد آنها.

فنون و صنایع آن‌ها، متشابه نیست مثلاً نمی‌شود اسپانیولی و انگلیس و عرب رادریاک ردیف قرارداد (در صورتی که هرسه از نژاد سفید بشمار می‌رند). زیرا ممیزات عقلی بامدازه‌ای در آن‌ها موجود است که هر کس یک صفحه از تاریخ آنها را مطالعه نماید آن راحس خواهد کرد.

بعضی از علمای دیگر پس از رسگ بشره و ترکیب جمجمه مبدأ تفسیمات خود را دیابت، زبان و جامعه سیاسی قرار میدهند ولی خطای این نظریه واضحتر از آن است که مبنای تفسیمات ما واقع شود.

پس از آنکه خواص بدنی، زبانی، سیاسی، و اقليمی نتوانستند مصدر طبقه بندی‌های اصناف بشری واقع شوند روان‌شناسی ما را بیک طریقه صحیح‌تر هدایت مینماید و با خصایص عقلیه و روحیه تمام ملل را از یکدیگر همناز مینماید زیرا خصایص و ممیزات عقلی و اخلاقی اساس نمام نغیران و ندلات سیاسی و اجتماعی و سر جشم‌هه ایست که عقاید و فتنون و نظامات ملل از آن جاری‌هی شود و در حقیقت می‌توان گفت قومیت و روح هر ملی عبارتست از همان حالات روحیه و مهیزات عقلیه‌ای که با آن جامعه اخلاق‌های دارد.

هر ملني داراي ساختمان فكرى مخصوصی است که مثل خواص جسماني آن ها ثابت و پايدار است . البته هایين ساختمان فكرى يك ملت و ترکيب دماغي آنها تناسب موجود است ولی هنوز علم با ان درجه نرسيده است که از روی نركيبات دماغي خصایص عقلی ملل راتعيین نماید.

حالات روحیه و خصایص عقلیه که موجود قومیت ملل است تنها ارنی است که قرون ماضیه و نیاکان در وجود افراد جامعه خود بیاد گار گذاشته اند . هر ملتی خصایص علی و اخلاقی خاصی دارد که پس از مطالعه و تدقیق معلوم میشود در زمام افراد آن ملت موجود است و از ماوراء اخلاق و صفات شخصی این صفات منتر که قومی ظاهر است و مانند خصایص نشریجی ثابت و غیرقابل تعییر میباشد و اگر هم تعییر بابد مانند همیزان نوعی بکنده و تدریج انجام مییدیرد .

او اد هر ملني علاوه بر اخلاق خصوصی در يك دسته از اخلاق با يكديگر اشتراك دارند که آنرا میتوان اخلاق عمومی یا اخلاق ملی نام نهاد ، در حقيقه از اخلاق عمومی يك جامعه قدر منتر کي ابجاد می شود که معرف آن ملت

میباشد

اگر با هزار نفر انگلیسي مصادف سویم البنه اخلاق

شخصی آن‌ها مختلف است ولی همه آنها در یکدسته از صفات شرکت دارند، بطوری که شخص میتواند از روی همان قدر مشترک و خصایص ملی قومیت آنها را تعیین نماید، چنان‌که علمای طبیعی خصایص نشریحیه حیوانات را میزان شناختن انواع آن قرار داده‌اند و یک اسب هر جند از سایر اسبها مختلف باشد هبّنی بر همان قاعده و خصائص تشریحیه اسب شناخته میشود.

همیقدر که رشتۀ اجتماع ملتی مستحکم شده باشد تشخیص روحیات و اخلاق عمومی آن‌ها سهل و آسان است. وقتی‌که انسان وارد یک مملکت بیگانه میشود اول حیزیکه بچشم میزند همان اخلاق عمومی و صفات مشترکه قومی آن‌ها است که بر کلیه طبقات و افراد آن جامعه حکم- فرما است زیرا اگر شخص بازه وارد منلا در روز اول ۲۰ نفر را ملاقات نمود یکدسته از صفات پیست مرتبه بزر او تکرار میشود و این همان اخلاق مشترکه است که هر یک از آن پیست نفر دارا میباشند و جون اخلاق خصوصی هر - یک از آن‌ها بش از یک مرتبه با شخص هزبور نصادف نکرده است او بزودی هی نواند اخلاق ملی آنجا را سنخیص بدهد.

از اینرو یک شخص غریب سهولت میتواند انگلیسی یا اسپانیولی یا ایطالیائی را تشخیص بدهد و آن‌ها را بهمان ممیزات عقلی و روحی که دارند توصیف نماید. ممکن است صفات مشترکه قومی بریک فرد منطبق نشود ولی برمجموع ملت بطور صحیح منطبق خواهد بود.

پس قطع نظر از اخلاق فردی که بالطیعت مختلف است تمام افراد یک جامعه دارای یکدسته صفات معینه هستند و آن را «صفات مشترکه جنسی» یا اخلاق ملی یا اخلاق اجتماعی نام نهاده و این همان خصایص و ممیزات عقلی و اخلاقی یک ملت است که ما آن را ساختمن روحی یا مزاج عقلی گفتیم. چرا هر ملتی یک ساختمن روحی یا یک مزاج عقلی بیش ندارد ؟

اصول (فیزیولوژی) جواب این مسئله را کاملاً توضیح میدهد : هر فردی از افراد نهایا یادگار پدر و مادر خود نیست بلکه یادگار اجداد و نتیجه حیات ملتی میباشد : مسیو - شیسوان که یکی از علمای علم اقتصاد است از روی فرض و تخمین چنین حساب کرده است که یکنفر فرانسوی خون ۲۰ میلیون اشخاص را از سال ۱۰۰۰ با خود بر میدارد. هم این شخص میگوید که تمام ساکنین یک ناحیه یا مملکتی با

جمعیع نیاکان خود شریک و در تحت یاک ساقه طبیعی زندگانی مینمایند و بایک حرکت غیر اختیاری بطرف آن قدر مشترک قوی یعنی همان سلسله طولانی که خود آنها آخرین حلقه های سلسه محسوب میشوند کشیده میشوند. هاپسران پدر خود و ملت خود هستیم، تنها احساسات شخصی ما را بوطن علاقمند نمینماید بلکه در ابراز این عواطف ما مطیع خصایص روحی و بدنی هستیم که بطور اولت بمارسیده است. عواملی که بر اراده اشخاص مسلط است و زمام کارها و احساسات و تعقیلات او را دردست دارد از سه قسم تجاوز نمی کند.

(۱) اجداد و نیاکان ما است که در پیدایش اخلاق و شخصیت روحی ما مؤثر تر از تمام عوامل بشمار میروند.

(۲) یدر و مادر.

(۳) محیط که (برخلاف عقیده بعضی) از سایر عوامل ضعیف تر است زیرا محیط با تمام مؤثرات مادی و معنوی آن حندان تأثیری در حیات شخص ندارد مگر آن که بواسطه تناسل و توارث تایک مدت طولانی ابران آن متواالی و مکرر گردد.

شخص (هر چه باشد و هر کاری که بکند) پسر ملت

و طفل دبستان جامعه خود میباشد - تمام افکار و احساسات او بخود او اختصاص ندارد بلکه این روح قومیت اوست که در زیر اخلاق خصوصی وی مستور و آنار آن از جمیع افعالش نمایان و هویدا است .

هر جسم زنده‌ای مرکب از سلول‌های ییشمادی است که زندگانی میکنند ، همیمرند ، نوالد و تناسل می‌کنند و دوره زندگانی هر یک از آن سلول‌ها خیلی کوتاه‌تر از آن جسم حی میباشد . در حقیقت هر یک از اجسام حیه دارای دوزندگانی است ، زندگانی سلول‌ها و زندگانی مجموع آنها که بسی طولانی‌تر و بادوامتر است .

سبت‌هیئت اجتماعیه به افراد همان نسبت انسان است به سلول‌هایی که جسم وی را تشکیل می‌دهد : اشخاص متولد میشوند و همیمرند در صورتی که حیات آنها در طی حیات اجتماعیه باقی و پایدار میمانند و هر چند شخص آنها فانی و زائل میشوند ، شخصیت اجتماع که از همان افراد مرکب است زنده و معدوم نشدنی است .

پس هیئت اجتماعیه یک موجود پایدار و زنده است که عناصر وجود اورا دو حیز تشکیل می‌دهند .

اول هیئت زندگان آن هلت که در یک مدت محدودی

مشخص وجود و هویت جامعه هستند.

دوم سلسله طولانی مردگان.

اگر بخواهیم حقیقت ملتی را درک کنیم باید گذشته و آینده را نیز بجامعه حاضر اضافه نمائیم. مؤثرترین عناصر تشکیل دهنده قومیت ممل ملدگانند که عده آنها زیادتر و در حقیقت مبدأ تمام حرکات غریزی و افکار قومی و امیال سرکش اجتماعی حال حاضر محسوب میشوند.

تأثیر مردگان در جریان های اجتماعی بیشتر است برای آن که آنها مبدأ تکوین هیئت، مبدأ پیدایش حالات روحیه ملت، مبدأ نهضت هائی بوده اند که اینک سلسله آن تا امروزهم کشیده میشود. زیرا قانون توارث تنها در خصایص مادی و ترکیبات تشریحی بدن جاری نیست بلکه در افکار و عقاید و احساسات هم جاری و ساری میباشد و بالاخره زندگان از فضائل اخلاقی مردگان تایج مستحسن میگیرند همچنانکه از سوء اخلاق آنها بد بخت میشوند.

اگرچه آن مقدار زمانی که برای تکوین و پیدایش ساختمان روحی ملتی لازم است نسبت بزمان هائی که برای تکوین انواع حیوانی ضرورت دارد خیلی کوتاه است ولی نسبت بزمان های تاریخی ها خیلی طولانی است. بعبارت اخیر

تمامیت و کامل شدن ساختمان روحی یک ملت جدید التشكیلی محتاج گذشتن چند قرن است چنانکه وحدت ملی و قومیت فرانسه تقریباً در طول ده قرن انجام گرفت و هنوز هم بد رجه کامل بر سیده است . یکی از نتایج مهم شورش بزرگ فرانسه محو کردن قومیت های کوچکی است که در آغاز جامعه موجود و وحدت ملی او را رخنه دار کرده بود . انقلاب تکوین و ساختمان روحی اورا که هنوز میباشد بطول انجام داد پیش انداخت .

وجود طوایف کوچکی مانند پیکاردي ، فلا ماند ، بور-گونی ، کاسکونی ، برینانی ، پرواس ، وغيره که هر یک دارای یک دسته سمعاء و آداب مخصوص و جامعه ممتازی هستند ، وحدت ملی و ایجاد یک روح متحده ملی را در تمام فرانسه مشکل مینمود و همین یک نکته علت ظهور این همه مناقشات و مشاجراتی است که در یک ملت متحده الشکلی مانند ملت انگلیس وجود ندارد .

نژاد امروزی انگلستان مرکب است از عناصر ساکسون ، نورماندی و بریتانی که هم اوقیانوسیکیگر بودند و مرور زمان آنها را طوری بیکدیگر منحد و همزوج نموده است که سه عنصر قومیت ، یعنی احساسات مشترک ، عقاید مشترک ،

منافع مشترک اقوام مزبوره را یسکدیگر پیچیده و یک ملت مشخص آنها را در آغوش اتحاد خود گرفته است، بالطبع آنها را بیک جریان اجتماعی سوق میدهد.

وحدت مشرب، وحدت فکر، وحدت عقیده، وحدت منافع که در نتیجه مسروق قرون برای ملتی حاصل میشود ساختمان روحي قومی را تقویت نموده و دوام و ثبات و رسوخ آنرا میافزاید و موجد عظمت و بزرگواری ملت میشود. رم در قرون گذشته و انگلیس در عصر حاضر، باینواسطه باوج عظمت رسیده و رفعت و ارتقا یافتند و همان روزی که اختلاط با عناصر ییگانه وحدت رم را متزلزل نمود در مغاک فنازو وال سرنگون گردید.

هر ملتی، در هر زمانی بیک سهمی از احساسات، افکار، آداب، عادات، عقاید موروثه که روح جمعیت های شری محسوب میشوند داشته اند ولی این روح یعنی آن جهه جامعه ای که بطور ارت بیک دسته از افراد بشر رسیده و آنها را بیک دیگر هربوط مینماید بدؤا در خانواده و س از آن بفریه و سبیش بشهر و بالاخره به مملکت منتقل شد و وطنیت را مفهوم امروزه ایجاد نمود. مفهوم وطنیت در تمام ملل هتمدنۀ تعمیم یافت هرگر در قرون اخیر. هنلا وطنیت (بمفهوم امروزه)

دریونان ترقی نکرده و منطقه آن از شهرهای بزرگ دورتر نرفت و از این روش راهی مشهور آن دائماً بایک دیگر در جنگ وستیز بودند زیرا نسبت بیک دیگر اجنبی و بیگانه محسوب میشدند. و همچنین در هندوستان از دو هزار سال باينطرف مفهوم وطنیت از منطقه قراء و شهرهای کوچک تجاوز نکرد و بهمین جهت پیوسته محکوم بیگانگان و دستخوش مطامع فاتحین گردیده است.

قومیت‌هایی که منطقه آن یک شهر یادوشهر است اگر چه از حیث قوای جنگی ضعیف و کوچک ولی از لحاظ تمدن و ترقیات عمرانی قوی هیباشند. جامعه و قومیت این تمدن‌ها اگرچه کوچک است ولی یک تأثیر بلند و با عظمتی در تجارت و صنایع دارد: آتن در قدیم، و نیز وفلورانس در قرون وسطی بهترین شاهد مدعای هامیباشد.

اگر اسنقالال شهرهای بزرگ یا همالک کوچک جند قرن طول کشید یک روح نابت تخلف ناپذیر و یک قوهیت راسخه آنها را احاطه کرده و از انضمام بعناصر دیگر مابع میشود و ممکن نیست از امتزاج آنها باساير عناصر یک قوهیت تازه ایجاد شود. اگر هم ممکن شود یعنی همیزان قومی آنها کاملاً قوی و راسخ نماید باشد امتزاج کامل صورت پذیر نمیشود

مگر پس از چندین قرن و اشخاصی مانند ریشلیو و بیزمارک باید قیام بدان نمایند آنهم پس از این که مقتضیات اجتماعی زمینه را آماده کرده باشد. احیاناً ممکن است دست حوادث و اتفاق چند مملکت را مانند ایطالیا یک دیگر متصل نموده و از آن ها تشکیل دولتی بدهد ولی نباید اشتباه کرد ایطالی تا هنوز هم دارای وحدت ملی و یک روح مشترک عمومی نیست. هنوز در ایطالی پیه مونتی، سیسیلی، و نیزی، رنانی، جامعه های ممتازه هستند که شخص میواند آنها را تشخیص بدهد.

هر ملتی که قدم در میدان تمدن گذاشت و دارای تاریخ شد بطور قطع یک ملت مصنوعی است اگرچه دارای عناصر منحد بوده باشد. امروز دیگر ملل طبیعی یافت نمیشود مگر بعضی از ملل متوجه که هنوز باساير عناصر اختلاط و امتزاج نکرده اند. موضوع بيانات ما عجالتاً گفتگوی در طبقات الامم، يا تعیین نژاد های اوليه نیست لذا از نقطه نظر مباحثات ما اهمیتی ندارد که ملل تاریخی باشند یا ملل طبیعی، بلکه موضوع نظریات ما شرح صفات و اخلاقی است که بمرور زمان و بواسطه توالي نسل های متعدده راسخ شده و رفته رفته جزو همیزان قومی محسوب گردیده است.

فصل دوم

حدود تغییر اخلاق ملل

بر حسب ظاهر اخلاق ملل در تغییر است - سبب آن - ملکات راسخه و اخلاق ثانوی - ملکات راسخه ثابت وغیره قابل تغییر است برخلاف اخلاق ثانوی - نطبیق اخلاق ملل به ممیزات نوعی حیوان و بیات - حوادث و مقتضیات در اخلاق ثانوی مؤثر است - تغییر صفات و اخلاق - شواهد چندی - رجال ناریخی - اگر در آن رمان نبودند چه میشندند - ممیزات بعد از انقلاب بار ظاهر میسود - شواهد مختلفه - خلاصه .

مطالعه تاریخ بشر و اطوار تمدن آنها درجه ثبات و دوام ساختمن روحي ملل را نشان میدهد .

در مطالعات سطحی ، اول چیزی که در تاریخ تمدن بنظر میرسد تغییر است نه ثبات و دوام : عموماً تصور می کنند ملل دنیا همیشه دستخوس تبدلات عظیمه و تغییرات ناگهانی هستند و ملل در ادوار مختلفه تاریخ خود با قیافه های گوناگون و مختلف ظاهر می شوند ! مثلاً خیال می کنند انگلیس های عهد (کرومیل) غیر از انگلیس های امروزی هستند یا ایطالیائی های لیم

وحیله‌گر امروزی غیر از ایتالیائی در بده سه قرن قبل هستند.
مورخین چه تفاوت‌های عظیمی را میان قرن شانزدهم
و هفدهم فرانسه شرح می‌دهند، چه امتیاز و فرقه‌ای مابین
وحش دوره انقلاب و بندگان ناپلئون تصور می‌کنند و بعقیده
آنها در طی چند سال هویت آنان تغییر نموده است.

ولی استقصاء در تاریخ اخلاق بشرط‌های این عقیده را
مدلل می‌کند، برای توضیح آن ناچاریم بازهیئت اجتماعیه را
بمادیات و ا نوع حیوانی یا نباتی تشییه کنیم: یک فصیله نباتی
با وسائل مصنوعی علم فلاحت قابل همه گوشه تغییر و تبدیل است
ولی آن خصایص اصلیه که فصیله هزبور را از سایر ا نوع نباتات
جدامیکند به چوجه قابل تغییر نیست و وسائل مصنوعی در آن
تأثیری نمی‌کنند.

جامعه‌های بشری نیز دارای دو گونه اخلاق هستند که
یک دسته در مقابل حوادث قابل همه گونه تغییر است و ما
آنرا اخلاق ثانوی می‌گوییم و دسته دیگر مانند خصوصیات
نوعی حیوانات یا فامیله‌ای نباتی نابت و بادوام است که ما آنرا
«ملکات راسخه» میناهیم.

اینکه می‌بینیم انقلاب یا حوادث فوق العاده بفتتاً
جامعه‌ای را زیر و زبر کرده روحیات و اخلاق آنها را بکلی

واژگون نموده و یک روح دیگری در جامعه ظاهر میشود در حقیقت تبدل و تحول متوجه همان اخلاق ثانوی گردیده است که تربیت، محیط و مقتضیات میتواند در آن تأثیراتی به بخشند. نباید فراموش کنیم که در روح ممل استعدادهای نهفته است که بمجرد ظهور مقتضیات عرض وجود میکند و همینکه عوامل موجود آن ازین رفت باز آن قابلیتها خاموش میشود. این مسئله در ایام انقلابهای بزرگ و هنگام ظهور فجایع و مصائب دینی یا حوادث سیاسی بخوبی واضح و روشن میشود. حوادث فوق العاده پیوسته باعث ظهور و بر وزاستعدادهایی است که در نفوس بشری کامن و مختلفی است، یکدسته از رجال تاریخی دنیا زاییده شده همین حوادث فوق العاده میباشند و شاید اغلب این اشخاصی که ما آنها را زنی و دلاهیه میدانیم، اگر در اوقات عادی بدنیا میآمدند برسایرین امتیاز و رجحانی نمیداشتند. یک نظری بغلان دوره انقلاب و عهد کنوانسیون بیندازید که چگونه در مقابل تمام اروپا ایستاده و مقاومت ورزیدند و کار قساوت را بجائی رسانیدند که دوستان خود را بالندک مخالفت با سوء ظنی بزیر گیوتین میفرستادند، در صورتی که همه آنها از مردمان عادی و متوسط و رقیق القلب بشمار میرفتند و اگر با طوفان انقلاب مصادف میشدند همه از مردمان

سلیم النفسی محسوب میشدند که بکسب و صنعت و حرفه خود مشغول میشدند. گویا انقلاب بعضی از زوایای ساکن و آرام دماغ آنها را به هیجان آورده بود و کردند کارهای را که یک مغز عادی از تصور آن مرتعش میشود.

اگر (روبسپیر) چند سال دیر تر قدم به عالم اجتماع میگذاشت یکی از بهترین و پاکترین قاضیان عصر خود بشمار میرفت، فوکه تنویل مدعی العموم یک محکمه جنائی شده و جنایتکاران را بسختی تعقیب مینمود، و سنت زوست یک معلم ماهری میشد که قطعاً به نشان اکادمی مفتخر میگردید.

اینها فرضیات و نوهمات نیست: بدوره بناپارت نظر افکنید و مشاهده کنید همان اشخاص، همان وحوش خونخوار دوره انقلاب چگونه گردن اطاعت در مقابله حکومت خم نموده، دردوائر دولتی و مدارس، با کمال اطمینان مشغول کار شدند زیرا آن طوفان سهمگینی که سطح این دریاچه را مضطرب کرده بود فرو نشسته و جریان هیئت اجتماعی به حالت طبیعی برگشته بود.

ملکات راسخه فابل نغیر نیست، حتی در بزرگترین انقلابات سیاسی که تصور میشود نکلی اوضاع وارگون شده است. حقیقت این است که همان ملکات راسخه و حالات

روحیه تغییر شکل داده و باید قیافه دیگر در جامعه ظاهر میشود: زمامداران انقلاب وقتیکه بر ضد استبداد قیام کردند قوه واقتدار را از شاه، دربار، اشراف و روحانیین سلب نمود ولی بالفاصله قوانینی وضع کردند که بمقتضای آن قدرت و نفوذ بدست طبقه دیگری افتاده و در میان یک دسته معین مختص ری محدود گردید. بالنتیجه همان استبداد همان خودسری و همان فعل ما یشایی سلاطین بوربون دوباره چهره عبوس خود را بفرانسه نشان داد.

هر انقلابی، هرجنبشی و هر هبستی که در ممالک لاتینی روی داد توانست روحیات آنها را تغییر دهد. از ماوراء هر اصلاح و رفورمی که کردند باز همان رژیم کهنه یعنی همان مرض هزمنی که در مملل لاتینی ریشه دوایده است و پیوسته آنها در مقابل قدرت یک نفر خاضع مینماید عرض وجود کرد. زیرا میل اطاعت و مقهوریت در مقابل استبداد جزء ملکات راسخه و اخلاق ملی آنها است.

اگر این میل طبیعی نبود بناپارت نمیتواست تاج امپراطوری فرانسه را بقیمت جند فتحی که کرده است تصاحب نماید. بعد از اینکه نایلشون بساط جمهوریت را بر جید - همان جمهوریتی که با خون هزارها فرانسوی تهیه شده بود - و بجای

آن امپراتوری را تشکیل داد. همان اخلاق موروثه که در اطراف سلطنت بوربون موجود بود دوباره ظاهر شد. و اگر ژنرال بناپارت این کار را نمیکرد قطعاً دیگری آنرا انجام میداد. پس از پنجاه سال همینکه وارن اسم او برخاست باز همان فطريات قومی سند رقيت خويش را اعضاء نموده پيشگاه وی تقديم نمود زيرا مردم آزادی را نميتوانستند تحمل كنند و برای اظهار بندگی بر يكديگر سبقت ميگرفتند.

اين ماه (برومن) نبود که قصر امپراتوري بناپارت را تأسیس نمود، این روح ملت بود که از آزادی بتنگ آمده و در پيشگاه استبداد و ديكتاتوري وی بزانو درآمد (۱)

سبب اينکه مردم تصوريميکنند عوامل اجتماعی در اخلاق شدید التأثير است اين است که تأثيرات آن فقط متوجه اخلاق ثانوي است و يا اينکه تنها ميتواند استعداد های کامنه در وجود را تحریک نماید: يك شخص هر قدر غفيف باشد وقتیکه گرسنگی بر او مستولی شد به خيلي از کارهای ناپسند مباررت مینماید و شاید برای آرام کردن ريج گرسنگی مرتکب جرائم يزبشد ولی نمیشود بگوئیم که او بالطبعه و بالفطره مجرم

(۱) برو مراسم يكى از ماههای است که در ايام انقلاب بزرگ فرانسه معمول شده بود و در اين ماه بود که مايلتون کودتا نموده و اساس جمهوریت را برپايد.

بوده است زیرا همینکه گرسنگی زائل شد یک شخص عادی و عفیف میشود.

ثروت موجب عیاشی و تبلی است، اگر ملت همدانی صاحب ثروت و تمول شد بالطبيعه متمويلين آن بعياشی و خوشگذراني مشغول میشوند. اين طبیعی است که همیشه فقر و غنا با یکدیگر توأم است و طبقاتی که در ظلمت فقر و بد بختی هستند بیشتر و طبقه ناراضی را در جامعه تشکیل میدهند. بدست این طبقه ناراضی است که مقدمات انقلاب در جامعه های بشری ظاهر میشود.

در ایام انقلاب چیزهای تازه و تظاهرات جدیده فراوان است ولی دائمًا وابدیاً روح اجتماعی آنها یعنی همان ملکات راسیخه‌ای که رشتہ قومیت و جهت جامعه آنها محسوب میشود بدون تغییر باقی مانده و در تمام اعمال و حرکات آنها نمودار است، حتی مدیر حرکت انقلاب نیز میشود: انگلیس های اتازونی همان خونسردی و عزمی را که در ایجاد راه آهن و تأسیس کارخانه‌جات و مدارس بکار میبرند انقلاب را بر ضد انگلستان اداره کرده و ادامه دادند.

خلاصه - آنکه چیزی نمیتواند ملکات راسیخه و ممیزان قومی ملل را تغییر دهد، تمام آن چیزهایی که از عوامل تبدلات

اجتماعی محسوب میشوند هانند تریت، هجیط، انقلابات، پیش آمدهای تاریخی وغیره فقط در اخلاق نانوی مؤنراست، ملکات راسخه در صورتی قابل تغییر است که عوامل نغیردهنده آن تأثیرات مستمر و طولانی داشته باشد.

مانیخواهیم بگوئیم ملکات راسخه یعنی خصائص اولیه ملتی قابل تغییر نیست. قابل تغییر است ولی همانطوری که ممیزات نوعی انواع حیوانات و نباتات قابل تغییر است، یعنی خیلی کند و بظئی. مثلا تمام آن خصائص تشریحیه‌ای که اسب را از سایر اقسام حیوان ممتاز ننماید قابل تغییر است ولی این تغییر در طی یک زمان پس طولانی انجام پذیر میشود که نسبت بزمان‌های تاریخی میتوان آنرا غیرقابل تغییر گفت.

نظر باین نبات و دوام ممیزات ملی است که ما گفته‌یم ملکات راسخه در مقابل شورشها و انقلابات قابل تغییر نیست.

فصل سوم

(طبقات بشر از نقطه نظر پسیکولوژی)

تقسیم جوامع بشری ار حیث حالات روحیه مانند تقسیم انواع حیوانی یا نباتی مبنی بر چند قسمت اساسی است - تقسیم ملل دنیا از نقطه نظر روحی - ممل نخستین - ممل پست - ممل متوسطه - ممل رایه - ابن تقسیم مبنی بر چه میزات اخلاقی است اخلاق - ادب - فکر و عقل با ترتیب تغیر میکند - ترتیب در روح و اخلاق مؤثر نیست - حرا ممل مختلفه میتواند بگنه ادراکات یکدیگر بر سند - چرا تمدن ممل رایه در ممل سنت قابل دوام نیست.

وقni که بتاریخ طبیعی مراجعه میکنیم می بینم صفاتی را که علمای علم طبیعی اساس طبقه بندی اقسام موجودات قرار می دهند و آن را میزان شناختن انواع مختلفه حیوانی و بیاتات میدانند خیلی محدود و مختصر است . زیرا صفاتی را میزان شناختن انواع قرار میدهند که تغییر نکند و جزء لوازم وجودی آنها محسوب شود و در نسل آن ها همیشه ظاهر و پایدار باشد .

تقسیم و طبقه بندی اقوام بشری ، از نقطه نظر اخلاق

وحالت روحیه نیز همین طور است : اختلاف اخلاق در افراد بشر و ممل دنیا خیلی زیاد است ولی آن اخلاقی که کاملا آنها را از یک دیگر ممتاز نماید و شالوده حوادث اجتماعی آنها است خیلی محدود است و شواهدی که ذیلا ایراد میکنیم کاملاً این مسئله را توضیح میدهد :

ملل دنیا از نقطه نظر اخلاق عمومی به چهار طبقه منقسم میشوند :

ملل اولیه ، ملل وحشیه ، ملل متوسطه ، ملل راقیه .

۱ - آن هایی که ترتیب زندگانی و اصول اجتماعی آنها بحیوانات شبیه تر است - این همان دوره ایست که نیاکان ما در عصر حجری طی کرده اند امروز نمونه آنها اهالی (فویجیان) و (استرالیا) است .

۲ - ملل منحطه یا ملل وحشیه اقوای هستند که یک پر توضیعی از تمدن بر آنها تاییده ولی از توهش و بربیت بیرون نیامده اند مانند اهالی (سنت دومینیک) که فقط آثاری از تمدن دیگران بدانها رسیده است .

۳ - ملل متوسطه که قدمهای وسیعی در تکامل و تمدن برداشته و فقط ملل اروپائی توانسته اند تمدن خود را بریک پایه رفیعتر از درجه تمدن آنها نصب نمایند مانند اهالی چین ،

ژاپون و کلیه اقوام سامی (سمیتیک).

۴- ملل راقیه - این عنوان شامل تمام اقوام مختلفه آرین یا «Indos-européennes» میباشد که لواه مدنیت آنها را در قدیم روم و یونان و در عصر حاضر ملل اروپائی برمعموره گیتی برآفراشته و در علوم، فنون، اختراعات و سایر عناصر تمدن گوی سبقت از سایر ملل دنیا را بوده‌اند: پست‌ترین شعبات این نزاد طوابیف هندوستان بشمار می‌آیند که پایه فلسفه، ادب، علم و فنون را بجایی تعبیه کرده‌اند که نزاد هغولی و چینی از رسیدن بدان عاجز و ناتوان بودند.

این طبقات چهار گانه بشر باندازه‌ای از یک دیگر دورند و از حیث ادراکات، ذوق، سلیقه، احساسات متباین و مختلف می‌باشند که برای تشخیص آنها اسان محتاج همیج گونه تعمق و تدقیقی نیست ولی هر یک از این طبقات بفروع و شعبات چند منقسم میشود که نفریق آنها از یکدیگر چندان سهل و آسان نیست. هنلا انگلیسی و روسی و اسپانیولی هرسه از ملل راقیه می‌باشند در صورتی که در هر چیزی از یکدیگر متمایز هستند.

کسی که بخواهد نقطه افتراق و امتیاز روح ملل را تعیین نماید باید اخلاق هر یک را جدا گانه تحقیق و تحدید

نماید و مابراز نمونه اخلاق اساسی دونزداد را که اساس آنها محسوب میشود ذکر مینماییم:

بر جسته ترین اخلاق و امتیازات ملل اولیه و ملل متوجه ضعف ادراک آنهاست، یعنی نمیتوانند فکر کنند و نمیتوانند افکار مختلفه ساقه را با افکار لاحقه مقایسه نموده و از جمع کردن آنها نتیجه صحیحی بدست آورند – برای مشاهده این حالت لازم نیست به مجاهل افریقا و استرالیا برویم این خصلت در طبقات نازله ملل اروپائی نیز موجود است.

دراکه آنها ضعیف است زیرا قوه انتقاد و سنجدیدن افکار در آنها نیست و هرچیزی را بزودی تصدیق میکنند، برخلاف طبقات عالیه که قوه تصور و تفکر و انتقاد در آنها شدید است.

در ملل مزبوره بجای هوش و تفکر، حس تقلید موجود و زیاد است، یکی از خصایص آنها تشبیث بخرافات و اعتقاد بموهومات و فکر سطحی آنها است. نظریات آنان در کلیه مسائل ضعیف و اخلاقشان متزلزل و گوناگون، تعقل آنها آنقدر نیست که برای رسیدن به مقصدی قبل از فکر کنند، مقدمانی تهیه نمایند و آنکه ییش بینی داشته باشند. هادی

اعمال آن ها همان غرائز و خیالاتی است که خلق الساعه بذهن آنها میرسد و نمیتواند از منافع آنی خود صرف نظر نمایند. کمال عقل هنگامی در انسان صدق پیدا میکند که بتواند لذایذ و منافع فعلی را قربان مصالح واقعی نماید.

هیئت اجتماعیه هم مانند اشخاص اگر توانست خط سیر خود را معین نماید و برای رسیدن به مقصد خویش مقدمات منتجه معین نماید و بجریان های روزانه قناعت کند میکوم به انحطاط است. اولین شرط ارتقاء و تکامل حکم کردن برخواهش های نفسی است، یعنی داشتن عزم واراده. در این صورت جامعه میتواند معنی قانون و انتظام را فهمیده و برای وصول بسر منزل ترقی و آبادانی فداکاری نمایند. اگر از من پرسند میزان سنجیدن قدرت اجتماعی مدلل یا مقایسه آنها نسبت یکدیگر جیست خواهم گفت. تسلط بر هوی و هوس: هر ملتی که بهتر بتواند بر غرائز و امیال فطری خویش مسلط بوده و بر احساسات خود حکومت نماید، نظام اجتماعی خود را برابر یک شالوده مستحکم بری استوار خواهد ساخت. در قدیم روم و در عصر حاضر انگلیس و اتازونی باین فضیلت آرایش یافته و همین یک خصلت اساس عظمت و بزرگواری آنها شناخته میشود.

چون ملل دنیا در حالات روحیه، سوابق زندگانی و اصول تمدن و ترقی متباین هستند. بالطبيعه طرز احساسات و ادراکات آنها مختلف میشود، هر ملنی حلوار دیگر میفهاد و طور دیگر احساس مینماید. بعبارت اخري هر ملنی یا ساختمان روحی مخصوصی دارد که نتیجه سیر کاملی و خلاصه سوابق تاریخی و اخلاقی آنها ویگانه وسیله ایست که جامعه های بشری را از یکدیگر مجزا و مسخر مینماید.

روح اسان دو منطقه متمایز دارد منطقه اخلاقی و منطقه عقل. ملل منحطه در هر دو ناحیه از مل راقیه دور دیده اند و هم قوه عقلی و هم قدرت اخلاقی مل راقیه را از ملل منحط متمایز مبکند

اما ملل راقیه امنیاز غفلی سبب تیکدن را ندارند و آن چیزی که آنها را از یکدیگر متمایز نمیسازد اخلاق است، بهمین لحاظ لازم دانستیم بیانات خود را در موضوع اخلاق توسعه بدھیم :

اخلاق حیست :

- اخلاق، اجتماع و امیزاج با دسته ارحا و روحیه است که علمای علم روح آن را مسخر و احساس ای بینا نهند، مهم ترین عناصر شکل دهنده خای، عز و داری، آنها فراموش

وسلط بر متشبهات نفسانی است که در حقیقت هلکاتی هستند که از مشتقات فضیلت بزرگ و نیرومند اراده بشمارهیرونند. یکی دیگر از مهمترین عناصر تشکیل دهنده اخلاق «ادب» است اگرچه ادب در ماحلاصه احساسات مختلفه است. ادب عبارت از آن احترامانی است که افراد یک جامعه نسبت یک دسته از مبادی اجتماعی، اصول و رسوم زندگانی ملی معمول میدارند و جامعه قسراً و قهرآمطیع این مبادی و اصول میباشد. اگرچه رسوم و قوانین اولیه حیات اجتماعی در معرض تغییر است و بهمین دلیل ادب نیز تغییر مینماید ولی یکی از لوازم حفظ قومیت هر ملتی داشتن عادات و آداب است در تمام دوره حیات خود. ادب هم مانند اخلاق وقتی راسخ و ثابت میشود که نوارب و مرور زمان آن راجزء فطریات و احساسات غیر ارادی *inconscient* نماید – بالجمله عظمت هر ملتی مبنی بر تکامل آداب و رسوم و عواید آها است.

تعلیم و تربیت و سایر عوامل میتواند ادراکات و عقول بشر را تغییر دهد ولی در اخلاق و روحیات مؤثر نیست، مگر در اشخاص سست و ضعیف الاراده که عوامل خارجی زود آنها را تغییر هیدهند و بسهولت ممکن است در نوع امیال آنها تبدلاتی ایجاد کرد. ولی این سستی وضعف و تبدل پذیری

که در افراد زیاد دیده می‌شود در هیئت‌های اجتماعیه بیچوچه مشهود نیست، مگر در دوره‌های انحطاط و سقوط آنها.

اکتشافات، اختراعات و نتایج تکامل عقلی بشر سهولت قابل انتقال از ملتی بملت دیگر است ولی روحیات و خصایص اخلاقی کمتر ممکن است از جامعه‌ای بجامعه دیگر انتقال یابد. خصوصیات اخلاقی هر جامعه در منطقه قومیت آن‌ها محصور است. زیرا بواسطه همین خصائص اخلاقی است که ملل راقیه از یکدیگر امتیاز داده شده و شناخته می‌شوند.

مبنی بر همین حقیقت مسلم است که اکتشافات علمی و صنعتی بهیچ ملتی اختصاص ندارد و در معرض استفاده تمام اقوام دیبا قرار نمی‌گیرد.

برخلاف اخلاق ملی و خصائص قومی هر ملتی، خوب یا بد، بخود آن ملت اختصاص داشته و قابل انتقال بملت دیگر نیست. اخلاق مانند صخره‌های عظیمی هستند که هجوم امواج در آن‌ها اثری نکرده و فقط با مرور قرون سطح آن سائیده هی شود. خصائص روحی هر ملتی مانند منقار طیور و دندان درندگان نابت و کمتر محکوم عوامل تغییر و تبدیل است.

ترقیات، تنزلات، فتوحان، اقلابات، و پیشامد‌های

تاریخی و تمام اطوار مختلفه که در دوره های تاریخی اقوام دنیا و حیات اجتماعی آنها موجود است نتیجه اخلاق ملت و اثارات حتمی صفات و روحیه خود آنها است . اخلاق خصوصی ملل است که در پشت تمام آن جیزه هایی که مردم آن را علت مقدرات ملل تصویر می کنند ایستاده و موجود است و پس از تعمق واستقصاء واضح می شود که غیر از اخلاق ملی آنها ، هیچ چیزی علت حوادث تاریخی آنها نیست .

تأثیر اخلاق در حیات اجتماعی بشر بزرگ ، برخلاف عقل که تأثیرات آن در جریان های اجتماعی خیلی ضعیف و محدود است : آن وقتی که روم بمعاک ذلت و احتاط افتاد از حیث ادراکات و تکامل عقلی خیلی بالاتر از اجداد فاتح خود بودند ولی آن اخلاق وسائل روحي را که نیاکان آنها بدان آرایش یافته بودند و سبب عظمت و فتوحات حیرت انگیز آنها بشمار میرفت از دست داده بودند . عزم ، اراده ، ثبات ، تحمل مصائب ، فدا کاری و احترام قوانین بدرجۀ تقدیس و سایر فضایل رومیهای قدیم از زمینه وجود آنها محو شده بود . قوه اخلاق است که ۶۰،۰۰۰،۰۰۰ انگلیسی را ببر ۲۵۰،۰۰۰،۰۰۰ فوس حکمفرما مود و آنها را در رأس یک مستعمره قرار داده است که تاریخ نظیر آن را کمتر نشان داده است ، با

وجود آن که در هندوستان افراد زیادی هستند که از حیث عقل و مدرک در ردیف عقلا درجه اول انگلستان محسوب میشوند و احياناً از حیث ادبیات و فلسفه بر آنها هزینت دارند.

اخلاق شالوده قومیت ملل است نه عقل و بر روی زمینه اخلاق است که دیانت های پیجاد و ممالک عظیمه تأسیس و ملیت هاشکیل میشود. بواسطه اخلاق است که توده اجتماع حس میکند، فکر میکند و مصدر کار های بزرگ میشود. هیچ ملتی از پژوهش مدارک و قوای عقلی خود استفاده نکرده است.

قاده افکار و اعمال ملل دنیا و مدیر حیات و زندگانی آنها روح آنها و طرز فکر و بینش آنهاست، در فصول آنیه کتاب این مسئله کاملاً روشن خواهد شد. همه مردم مثل هم فکر نمی کنند و یک سنت احساس ندارند زیرا هر کس از مشهودات خارجی خود به نوعی دیگر متاثر میشود و بالطبيعه اعمال و افعال او بکلی مباین شخصی خواهد بود که طور دیگر فکر کرده و متاثر شده است. بعبارت اخري اگر ساختمان فکری دو نفر یا دو ملت مباین یک دیگر باشد نمیتوانند بعمق روحیات یکدیگر فرورفته و کنه تعقلات یک دیگر را بفهمند.

اختلاف اخلاقی یگانه علتی است که ملل دنیا را از یکدیگر

دور نموده است. اختلاف اخلاق و روحیات ملل طرز تصورات، سیر اعمال و افکار و خطة مشاعر و احساسات آنها را بدرجهای متباين نموده است که نميتوانند يكديگر تزديك شده و يك جريان متحدى داشته باشند. كسيكه از مطالعه اين نكته غفلت نموده و ملل دنيا را از نقطه نظر اخلاق و مشرب تدقیق نکند نميتواند از تاریخ ملل مختلفه استفاده صحیحی بنماید.

ایا دو کلمه‌ای که بر حسب ظاهر در دو زبان مختلف يك معنی دارد حقیقناً مفهوم آن دو کلمه در ادراکات دولت متساوي است و هر دولت مثل يكديگر از شنیدن آن کلمه متأثر ميشوند؟ تباین ذوق و سلیقه اقوام مختلفه وقتی کاملاً محسوس ميشود که انسان يك مدت طولاني در میان ملت دیگری بسر ببرد.

مثل دیگر: مرد وزن مثل هم نميتوانند فکر کنندولو اينکه هر دو هتمدن و شهری باشند و درجه تحصیلات و تربیت عفلی آنها نظیر يكديگر بوده باشد. طرز تعقلات و ادراکات آنها مختلف می‌شود هر قدرهم وحدت منافع آن هارا به يك دیگر تزديك نماید زير اساختمان فکري آنها مغایر يكديگر است و بالطبيعه تأثر آنها از مشهودان خارجي يك كيفيت نيمست.

بواسطه تباین روح و مزاج عقلی ملل است که ممکن نیست تمدی ملل راقیه را بملل پست و منحط نقل دهنند.

یکدسته از علمای علم اجتماعی تصور میکنند تربیت میتواند تباین و اختلاف را از میان بشر مرتفع نماید و سعی می‌کنند بر طبق این عقیده تربیت را طوری قرار بدهند که بانتیجه افراد بشر در احساسات و تعقیلات بشری مساوی شوند.

عقیده‌ای از این غریب ترازداشمندان دیده نشده است. صحیح است یکنفر از پست ترین نژادهای دنیا میتواند بواسطه قوه حافظه که در افراد پست و طوایف منحطه ییشترا موجود است، تمام معلومات اروپائی را تحصیل نماید؛ دیپلم (بكالوره آ) یادکاری حقوق را بست آورد ولی خصایص روحی او قابل تغییر نیست و معلومات مزبوره نمی‌تواند مزاج عقلی اورا تغییر دهد. معلومات هانند یک سر پوش زیبائی است که شخصیت حقیقی اورا می‌پوشاند اما نمیتواند کیفیت فکر، طرز تصورات و حالت روحیه اورا تغییر دهد زیرا معدوم کردن ساختمان فکری و ایجاد یک فکر دیگری فقط با مرور زمان و تکرار قانون و راثت امکان یافیر است: یکنفر را پونی می‌تواند در مدت پنج سال یا بیشتر تحصیل کند و نهای آن معلوماتی را که یکنفر انگلیسی تربیت یافته دارد است، دارا شود ولی

شاید هزار سال هم کم باشد برای اینکه او بتمام معنای کلمه انگلیسی شود یعنی در فکر و عمل و کلیه مظاهر زندگی انگلیسی باشد.

بنا بر این اگر هلتی توانست زبان خود را، قوانین و نظامات خود را، عقاید و آداب خود را، صنایع و فنون خود را تغییر بدهد، در حقیقت تغییر شکل داده و ظواهر خود را تبدیل نموده است و تغییرات او وقتی اساسی است و میتوان حقیقتاً آن را تغییر نامید که بتواند روح خود را تغییر دهد.

فصل چهارم

تمایز و تفاوت در افراد و ملل

هر قدر ملتی ترقی کند تفاوت عقلی میان طبقات او زیادتر می شود ، طبقات ملل منحط در ادراک مساوی هستند - اگر بخواهیم درجه ارتقاء ملل را بایکدیگر بسنجیم باید طبقات عالیه آنها را بایکدیگر مقایسه نمود - ترقی و تکامل تفاوت را در افراد بشرطی دارد - نتیجه این تفاوت - علل پیشکوپی - در عدم اتساع دائره تفاوت - تفاوت عقلی میان افراد ملل را قیه زنده است ولی تفاوت اخلاقی موجود نیست - قانون توارث افراد بلند فکر را پیوسته سطح عادی و حد متوسط اجتماع پائین میآورد - دلایل تشریعی در تأیید فرق و تفاوت بین افراد ملل را قیه و بین جنس زن و مرد .

علامات فارقه ملل منحطه از ملل راقیه تنها از حیث نظر خصایص جسمی و روحی نیست ، طبقه بندی و تشکیلات اجتماعی آنها نیز از یکدیگر مختلف است . در ملل منحطه یک نحو مساوات عقلی موجود است ، زیرا ادراکات و تعقیلات آنها حدود معینی دارد که تمام افراد ، از زن و مرد در آن سهیمند . اما در ملل راقیه تفاوت عقلی میان طبقات جامعه

و همچنین ما بین جنس مرد وزن بارزتر و محسوس تر است. بهمین جهت اگر بخواهیم ترقیات عقلی ملل دیما را با هم بسنجیم بایستی فقط طبقه عالیه آنها را بایکدیگر مقایسه کنیم زیرا طبقات نازله تمام ملل تقریباً مثل یکدیگر و درجه ادراکات آنها در یک سطح قرار گرفته است : توده پائین ملت چین و ہندوستان بر طبقه نازله اروپا چندان برتری عقل ندارند و آنچه هویت عقلی چین را از هویت عقلی اروپا ممتاز نمینماید طبقات عالیه ملل مزبوره میباشد.

هر قدمی که تمدن بر میدارد و بسوی نکامل میرود تفاوت عقلی ملل بیشتر میشود و هرقدر یک جامعه در جاده ترقی و تعالی پیشتر میرود تفاوت عقلی طبقات و افراد آن فزونی می گیرد یعنی سیر تکاملی مدنیت برخلاف میل ما بشر را بسوی مساوات نمیرد.

حتمی ترین آثار تمدن ، تفاوت فاحت عقلی است . زیرا اصول ترقی و تقدم ، مستلزم بکار انداختن قوای عقلی یک دسته و یکار گذاشتن قوای عقلی دسته جات دیگر است. ظری بصنایع امر و زه و تغییراتی که در آن وارد شده انداخته و مشاهده کنید که چگونه دائره فکر و کار های عقلی در طبقات نازله کوچک و محدود میشود و بالطبعه قوّه

عقلی آنها چون ورزش نمیکند محکوم بضعف و انحطاط خواهد بود. صنعتگر امروز در حقیقت یک آلت بدون اراده وابتكاری بیش نیست که دیگری آن را اداره می‌کند، در صورتی که کارگر آن یک قرن قبل هر کدام صنعتگر ماهری بشماره می‌آمدند. زیرا مطابق قانون «توزيع عمل» کارگر امروزی، تمام عمر جز ساختن یک قطعه، یا جلا دادن یک پارچه بخصوص کاری ندارد. برخلاف صاحبان کارخانه، میکانیسین‌ها و مهندسین، بواسطه حس رقابت و اکتشافات جدیده مجبور به کارهای فکری و کسب اطلاعات و معلومات فنی هستند. بالطبع همه همت ذاتی، قوه استنباط وابتكارات آن‌ها خیلی بیشتر از آن درجه که صدسال قبل بدان احتیاج داشتند نشوونمایی کند. در این صورت بدیهی است مطابق قانون فیزیولوژی، ادراک یک طبقه روز افزون در نمو و از آن دسته دیگر روی با انحطاط می‌گذارد.

توکفیل در همین باب می‌گوید هرقدر نظریه «توزيع عمل» رائج‌تر شود قوای دماغی کارگر ضعیف‌تر و ادراکات او محدود تر می‌شود یعنی بدرجه‌ای که صنعت ترقی می‌کند کارگر با انحطاط فکری می‌گراید و امتیاز‌هایین رئیس و کارگر فزونی می‌گیرد.

ممل راقیه امروزی بیک بنیان هر می شیبیه است که توده ملت و سواد اعظم قاعده آن را و طبقات منور الفکر و عقلای بلند مدرک سرمخروط را تشکیل میدهند و در رأس این بنیان یک دسته کوچکی از علمای بزرگ اساتید علوم و فنون، نویسندهان درجه اول، مخترعین و مکتشفین قرار گرفته‌اند. اگرچه این طبقه نسبت بتوده عمدت کوچک و ناچیز است ولی فقط آن‌ها هستند که شئون عقلی جامعه خود را معین نموده و همیز آن تکامل ملت خود محسوب می‌شوند. سن سیمون می‌گوید «اگر فرانسه پنجاه نفر از علمای خود، پنجاه نفر از ارباب صنعت و همین هفدهار از رجال فنی وزراعتی خود را ازدست بدهد جامعه فرانسه یک جسد بیرونی خواهد شد، اما اگر تمام مستخدمین دولت فرانسه ازدست بروند، فقط ملت فرانسه بواسطه نیک نفسی ارقدان آن‌ها متالم می‌شود ولی هیچ عاقبت و خیمی بر آن مرتب نخواهد شد».

هر قدر تمدن و نرقی پیش رود تفاوت عقل مانند «لکاریتم» فزونی می‌گیرد. اگر بعضی از علل طبیعی و اجتماعی از این سرتفاوت عقلی جلوگیری نمی‌کرد. تفاوت عقلی میان طبقات ممل راقیه بدرجۀ تفاوت نراد سفید و سیاه و بلکه نزاد سفید و (اوران اوتان) بالغ می‌گردید.

سه علت مهم موجود است که نمیگذارد این تفاوت فاحش تر شده و این فاصله هایی که بین عقول طبقات ملتی موجود است مطابق تئوری علمی زیاد شود.

۱- این تفاوتی که ما بین طبقات ملل راقیه ظاهر میشود عقلی است و از حیث اخلاق از یکدیگر امتیازی ندارند. و چنانکه سابقاً اشاره کردیم آنچه در شئون اجتماعی بشر تأثیرات مهمه دارد اخلاق است نه عقل: یک نفر فیلسوف آلمانی اگرچه از حیث عقل و تربیت قوای دماغی از یک نفر کارگر آلمانی دور است ولی اخلاق مشترک ملی، آنها را یکدیگر مربوط نموده نمیگذارد از هم دیگر دور شوند.

۲- توده نازله ملل راقیه در تحت انتظاماتی درآمده است که بالطبع آنها را در اجتماع برومند مینماید و امروز با دیده نفر بهر کسی که امتیاز عقلی دارد مینگرند و شاید اگر روزی تشکیلات و انتظامات آنها بسرحد کمال رسید هر قوه عاقله‌ای که خار راه مقاصد آنهاست از میان بردارند. اگر روزی اصول سوسیالیزم در اروپا برقرار شد قابل دوام نیست مگر اینکه امتیاز عقلی را از بین ببرد، یعنی هر کسی را که تفوق عقلی دارد نابود کنند.

۳- علت سوم چون یکی از قوانین ناسه طبیعی است

همه تر از سایر علل هیباست و آن قانون توارث است. امتیاز عقلی مخصوص بفamilی های معینی نیست هر روز یک دسته دیگر طبقه عقلارا تشکیل میدهند. علاوه بر این، طبیعت تمام آن اشخاصی را که با قدم های بلندی از محیط عقلی ملت خود دور می شود، محرومی کند یا این که آنها را مجبور میکند که بمبداً خود برگردند.

تمام دانشمندانی که راجح بمسائل وراثت مطالعات عمیقه دارند، با دلایل حسی این نکته را مبرهن کرده اند که نسل تمام آن فامیل های که بمناعت عقل وارنفاء مدارک ممتاز بوده اند محکوم بضعف و فساد میباشند؛ و حتماً مفترض میشوند و با بتدریج از بین مبروند ترقی عقلی غالباً مهرون بفساد نسل میباشد و اگر از طبقه پائین بطبیعته فوقایی بیوید نرسد در اینک مدتی هتقرض خواهد شد.

اگر فرض کنیم طبیعت عاقله ملی در یک ناحیه جمع سده و توالد و نتاسل را ما بین خود محصور نمایند بدؤں شک به ضعف و نباھی نسل میلا و محکوم بزوال خواهند شد. افرادی که بوسعت و مناعت عمل همتاز شده اند در انحراف از طبیعت به گیاههای شباهت دارند که بوسائل مصنوعی نمو

زیادی میکند و اگر دست تربیت باغبان از آنها دور شود یا معدوم میشوند یا اینکه بر میگردند بحد وسط و قدر مشترک گیاهان طبقه خود. زیرا این قدر مشترک نوعی خلاصه ارث های قرون متولیه و بالاخره شکل ثابت و هناسی است که پس از طی ادوار مختلفه طبیعت به او ارزانی داشته است.

سیر در احوال ملل این حقیقت را روشن نموده است که افراد ملتی هر قدر از حیث عقل و مدارک از همیگر دور باشند، از حیث اخلاق یک قدر مشترک آنها را یک دیگر مربوط نمایند. در حقیقت برای قومیت و حیات اجتماعی، اخلاق یک شالوده متین و استواری است که با طوفانهای حوادث مقاومت نمینماید.

قوه اجتماعی و ارزش ملی بقوه عقلی ملل نیست. زیرا شئون عقلی ملل را یک دسته محدودی از رجال علم و صنایع و فنون معین میکنند. قدر و قیمت واقعی هر جامعه و قوه ملی آنها بتوده عمدہ و طبقات عامه او تعیین میشود. زیرا روح جامعه و حیات ملی و استه وجود آنها است: ملنی میتواند بدون علماء، شعراء، ارباب صنعت یعنی بدون عناصر عقلیه زندگانی کند و هیئت اجتماعیه داشته باشد، در صورتیکه بدون اخلاق که جهت جامعه ملل محسوب میشود و مهد

پرورش آن طبقات مختلفه ملت است هیچ قومیتی تشکیل نمیشود و ملیتی وجود نخواهد داشت^(۱)

نتیجه ییاناب سابقه . تفاوت عقلی طبقات ملت بازدید از تمدن رو بازدید مرود . اخلاق اساس قومیت و قدرمشترک افراد ملت است و منطقه وجود آن توده ملت میباشد . تبدلات اخلاقی خیلی بطي و همیشه باطبقه عامه ملت همراه است . پس اخلاق جهت جامعه افراد مختلفه ملل و تنها سلسله ایست است که افراد را بیکدیگر مربوط ننماید چیزی که هست این شالوده مستحکم در ملل راقیه هزین شده است بیک سریونش زیبائی از ادراکات عالیه و بواسطه این سر پوش زیباست که یاک جامعه بتمدن و ترقی معرفی میشود ، در صورتی که ابدا در جنسیت و قومیت ملل تأثیری ندارد . در حقیقت میتوان توده عمدہ را بشخص و طبقه عاقله ملت را بلباس تشبیه کرد که اولی بابت و راسخ و دومی هر روز در زوال و بجدد است .

عین این مطالعای که امروز از نقطه نظر روانشناسی

(۱) غرض از اخلاقی که اینجا واعمل حاهای دیگر دکر میکند تعالیم مورالیستها بیست بلکه غرصن مجموع آن صفات و حالات روحیه ایست که در عقاید و ادکار یکدسته از شرف و رونه و آنها را بیکدیگر مربوط نموده و یک واحد اجتماعی از آنها تشکیل داده است . و غرض از حیات ملی غیرازحیات سیاسی است

میکنیم چند سال قبل ازوجهه سریعی نموده بودیم و حون هر دو بیک نتیجه منتهی شد اینک که قسمت مخصوصی از کتاب خود: « اختلاف حجم جمجمه ها ازفقطه نظر تشریح و ریاضی » که هبتنی بر تجربیات و مشاهده هزار ها جمجمه است اینجا ذکرمیکنیم.

« ما بین درجه ادرارک و قوه عاقله هر فردی با حجم « جمجمه او تناسب موجود است ، امتحانات مکرره این « مستئله راثابت نموده است . »

« باز تجربه ثابت نموده است که تفاوت ملل راقیه « از اقوام منحطه این نیست که حجم جمجمه های آنان « بطور عموم بزرگتر است » جه ، اگرهم حقیقتا بزرگتر باشد « باندازه کم و جزئی و نامحسوس است که قابل مقایسه نیست « فقط فرقی که میان ملل راقیه و اقوام منحطه وجود دارد « این است که جمجمه های وسیع بزرگتر از حد معمول « در ملل راقیه یافت میشود و در نژاد های پست دیده شده « است . یعنی مجموع این دولت رویهم رفته از یکدیگر « اهمیازی ندارید فقط در یک ملت افراد بزرگ با وسعت « عقل و مدرك وجود دارد و در ملت دیگر موجود نیست . « بعبارة اخیری تشخیص امیاز عملی ملل مزبوره بیان عده «

« افراد است . زیرا اگر معدل حجم جمجمه‌های منحط و با « ام راقیه را مقیاس قرار داده و موازن نه کنیم کمتر امتیازی » میان آنها مشهود میشود . »

« اگر جمجمه‌های زیادی از ملل امر روز یاممل قدیمه »
 « را در تحت مطالعه در آوریم خواهیم دید هر ملتی که »
 « اختلاف حجم جمجمه آنها بیشتر است در ترقی و تمدن »
 « پیشتر بوده اند و هر قدر تمدن پیشتر رفته است تفاوت حجم »
 « جمجمه‌ها فزونی گرفته است در نتیجه معلوم میشود تمدن »
 « بشر را بسوی تساوی عقلی نمیرد . »

« از نقطه نظر تشریح و ترکیبات دماغی مساوات در »
 « ملل منحطه بیشتر است ، بدیهی است فرقی میان یک دسته »
 « از مردمان وحشی که درجه عقل و نربت آنها مساوی »
 « و اعمال زندگانی آنها نظیر یکدیگر میباشد وجود ندارد »
 « در صورتی که تفاوت میان زارعی که مثلا سرمایه او برای »
 « تکلام از سیصد کلمه بیشتر بیست و میان دانسمندی که صد »
 « هزار کلمه از همان زبان میداند خیای فاحش میباشد . »
 « عین این نظریه در خصوص جنس اناث و ذکور »
 « صادق است در میان ملل منحطه و همچنین در طبقات نازله ملل »
 « راقیه مردوزن از نقطه نظر عقل و ادرال مساوی هستند ولی »

« هر قدر سیر تمدن پیش می رود تفاوت مابین دو جنس مزبور »
 « فزونی می گیرد . تجربیات خود مادر جمجمه ها و مخصوصاً »
 « در جمجمه دونفر مرد وزن که در عمر ، طول قامت و وزن »
 « بدن هتساوی بودند این نظریه را تأیید نمود . »

حجم جمجمه زنان مدل متمدن و متوحشه چندان نفاوتی
 ندارد : در عین حالی که معدل حجم جمجمه های مردان
 پاریس در دریف اول جمجمه های بشر محسوب می شود حجم
 جمجمه زن های پاریس مساوی کوچکترین جمجمه های
 مردانه است که تا کنون در تحت مشاهده افتاده است یعنی
 خیلی نزدیک به حجم جمجمه زنهای چینی و کمی وسیعتر از
 حجم جمجمه زنان کالیدونیای جدید می باشد .

فصل پنجم

پیدایش ملل تاریخی

ملل تاریخی چگونه پیدا شده‌اند – در تحت چه مقتضیاتی اختلاط و امتراج ملل مختلفه و شکلیل یک ملت جدید صورت پذیر می‌شود – اختلاف عدد و تباين اخلاق اقوام مختلفه در امتراج چه اثرایی دارد – نتیجه توالد و تراسل – علک انحطاط مولدین از ملل مختلفه – ناپایداری حالات روحیه‌ای که از امتراج تناسل مختلف حاصل می‌شود – اخلاق مزبوره چگونه راسخ و سافت می‌شود – دوره‌های فشار آمیز تاریخ – تناسل و اختلاط هم علت نیرومندی ملت جدید و هم علت محoscده تمدن بشمار می‌رود – تأثیر محیط و تربت – تأثیر آن به جامعه‌های جدید منحصر است – و اینکه در ملل قدیم تأثیری ندارد – شواهد حنندی در اینکه غالب ملل تاریخی اروپا هنوز دوره سکل و پیدایش خود را تمام سکرده‌است – نتایج ساسی و اجتماعی آن – حرادوره تکوین ملل تاریخی منفی شده است .

Jianکه قبل اگفتیم ملل طبیعی، بمفهوم عامی، یعنی نژاد‌های خالص و عاری از هرگونه اختلاطی، امروز موجود نیست . ملل امروزی همه ملل تاریخی هستند که در نتیجه فتوحات ، هباجرتها و سایرحوادت پیدا شده‌اند .

قبل از اینکه شروع بمطلب نموده و کیفیت اختلاط و امتزاج اقوام و بالنتیجه پیدایش ملت را شرح دهیم، لازم است بدو مطلب اشارکنیم.

بعضی از اقوام با وجود اختلاط و امتزاج طولانی با یکدیگر خصائص قومی آهانگل نشده و در یکدیگر مستهلک نشده اند تا از مجموع آنها ملت جدیدی تشکیل گردد؛ هانند نژادهای (اسلام) و زرمن و هنگری که دولت اتریش را تشکیل میدهند و مانند [ایرلند] که تا کنون همیزان قومی خود را حفظ نموده و در نژاد انگلیسی مستهلک نشده است.

اما نژادهای پست هانند سرخ پوستان امریکا، اهالی استرالی و [تسمانی] علاوه بر اینکه با ملل راقیه اختلاط می‌کنند پیوسته در آنها مستهلک می‌شوند. امتحان و تجربه مبرهن کرده است که هر ملت بستی که با نژاد عالیتر از خود امتزاج نماید فنای او محقق و بطور قطع در آنها مستهلک می‌شود.

با سه شرط ممکن است اقوام دیبا با یکدیگر اختلاط خون نموده و از امتزاج آنها حامعه جدید و ملت دیگری تشکیل گردد:

- ۱- باید از حیث عده هتناسب و مشابه یکدیگر باشند.
- ۲- در اخلاق و حالات روحیه زیاد از یکدیگر دور نباشد و نباین روحی مابین آنها موجود نباشد.

۳- مدتی طولانی در آغوش یک محیط و تحت تأثیر یک سنخ پرورش و مقتضیات اجتماعی زندگای کنند.

شرط اول از همه آنها مهمتر است اگر یک دسته کوچک از نژاد سفید بایک ملت بزرگی از نژاد سیاه اخلاط خون نمایند بظور قطع در آنها مستهلك شده و در نسل آنها اثری از خون نژاد سفید باقی نخواهد ماند. فاتحین لاتینی در [گول] و عرب در مصر، تمدن و فنون و زبان خود را به یاد گار گذاشتند ولی نتوانستند جنسیت آنها را تغییر بدهند.

شرط دوم نیز در ایجاد ملیت جدید خیلی اهمیت دارد. وقی که نباین اخلاقی و روحی مابین دولت زیاد باشد مانند نزاد آرین و نژاد سیاه ، البته اخلاط و امساج آنها ممکن است ، ولی آن ملتی که از اختلاط این دو زیاد پیدا می شود ملت یستی خواهد بود و نمیتواند تمدن جدیدی تأسیس نماید و یا اینکه تمدن مورونی خود را حفظ کند ، زیرا آمیزس کامل ، اخلاق و روحیات هر دو دسته را از میان هم برداشته اگر

تمدنی قبل اداشته باشند بالطبعه ازین خواهد رفت جنابکه برای اهالی (سنت دومینگ) اتفاق افتاد.

اما اختلاط و آمیزس ملل راقیه، اگر از حیث اخلاق و حالات روحیه یکدیگر تزدیک باشند، یکی از عوامل مهم قدرت آنها میشود، مانند اختلاط و امتزاج انگلیس و آلمان در ارزوهای اقتصادی.

بهمین دلیل مللی که از اختلاط و آمیزش دونزاد متباین سفید و سیاه تشکیل شده است، مانند [برزیل]، محکوم به آمارشی و هرج و مرج اخلاقی خواهند بود، مگر اینکه سرینجه پولادینی زمام حکومت آنجا را در قبضه اقتدار خود بگیرد. (آگاتیز) مشهور در همین زمینه می گوید «برزیل نمیتواند از سقوط و انحطاطی که اختلاط دونزاد مهمنرین عوامل آن شمار میرود و خویشن را حفظ نماید. این اختلاط و آمیزش هم فضائل سفید ها، هم فضائل سیاهان و هم فضائل سرخ پوستان را محو نموده و یک نژاد ضعیفی - ضعیف هم از حیث عقل و هم از حیث بدن - ایجاد کرده است».

اختلاط خون هم خصایص بدنی و هم خصائص عقلی ملل را تغییر میدهد و یگانه وسیله ایست که میتواند عنصر اخلاقی و مزایای نژادی ملل را تغییر بدهد زیرا اثرات تواری

را فقط توارث می تواند محو نماید. اگر این اختلاط و آمیزش تا مدت طولانی دوام یافت در نتیجه ملت جدیدی با خصائص جسمانی جدید و حالت روحیه جدید تشکیل میشود.

اخلاق و حالت روحیه جدیدی که در نتیجه اختلاط خون برای ملتی پیدا میشود در بد و امر خیلی ضعیف، غیر ثابت، و متزلزل است ولی رفته رفته مرور زمان آنرا راسخ و ثابت مینماید.

روح هر ملتی عبارتست از مجموع طرز و احساساتی که بر تمام افراد ملتی مستولی و تمام وجود آنها را احاطه کرده است و مانند زنجیری تمام آنها را یکدیگر هربوط مینماید. بدون این جهت جامعه روحی و بدون این قدر مشترک فکری هیچ ملیت و هیچ وطنی موجود نمیشود.

در بد و هر اختلاطی نخست روح اجتماعی هریک از اقوام اختلاط‌کننده همیمیرد و رابطه قومی هریک از آنها پاره میشود و این دوره سخت ترین ادوازه‌جاتی ملت است. زیرا دوره تولد و تکوین او محسوب میشود. تمام مللی ارویائی این مرحله را بیموده‌اند. امروزه ملتی در اروپا نیست که حیات ملی خود را روی اطلال و خرابه‌های چندین ملت دیگر

استوار نکرده باشد و هنوز هم اروپا لبریز است از انقسامات
واضطرابات داخلی و تا وقتی که این روحیات و اخلاق جدید
در وجود اینها پیشگیر شده است دوره اضطراب و آشفتگی
بانجام نخواهد رسید.

بنابراین، اختلاط خون مهمتر و مؤثر ترین عاملی است
در همتزلزل کردن اساس قومیت یک ملت قدیمی واژاین جهت
ملل متمنده پیوسته از آمیزش با نژادهای پست نر از خود
امتناع داشته اند. اگر آریان هایی که سه هزار سال قبل
بهندوستان هجوم آورده بودند به تعصب نزادی خود متمسک
نمیشدند همیتوانستند بر هندوستان استیلا یافته و لواه مدینیت
خویش را در شبیه جزیره مزبوره پیافرازند و البته نژادهای
سیاه پوست بومی آنها را بلعیده و در خود مستهلك میکردند.
اگر انگلایسها در این باب مسامحه و اهمال را پیشه خود
می ساختند آن مدنها بود که هستعمره بزرگ هندوستان از
دست آنها بدرفتنه بود.

خلاصه آنکه. هر چند هلتی در معرض طوفان حوادث
واقع شده وسیل مصائب و بدختی از روی او بگذرد و بقدان
های عظیم دوچار شود باز بسهولت ممکن است از سقوط خود
برخیزد و چیزهای از دست رفته را باز بجذب آورد. ولی

اگر روح اجتماعی و جهت جامعه ملی را ازدست داد، دیگر سر از خواب اقراض وزوال نخواهد برداشت^(۱).

وقتی که پرتو تمدن ملتی ضعیف و تیره شد و جامعه آنها در معرض تهاجم و یانفوذ اخلاقی دیگران واقع گردید، آثار و علایم احوال و زوال اخلاق خصوصی آنها مشهود شده، نخست تمدن و سپس جامعه قومیت آنها ازین رفتہ، یک تمدن دیگر و روحیات جدیدی بجای آن تشکیل میشود.

اگر ملتی ادوار سقوط و انحلال اخلاق را طی کرد و بدورة تکوین و نشکیلان جدید قدم گذاشت، شرط سوم میتواند در کیفیت پیدایش و طرز تشکیلان او تأثیرات کامله

به بخشند:

تریست و محیط در یک هلت بالغ که تشکیلان او تمام شده و دوره آغاز و پیدایش را طی کرده باشد یعنی جامعه اخلاقی او کاملاً راسخ گردیده است، خیلی ضعیف و کم اثر میباشد ولی در زمینهٔ خالی و سادهٔ ملتی که ملکات راسخهٔ خود را ازدست داده و هنوز در دوره تحول قرار دارد خیلی مؤثر خواهد بود. آنوقت مرور زمان اخلاق مکتبهٔ جدید

(۱) ملت یهود و ملت روم را میتوان شاهد قرار داد که اولی هنوز موجود و هویت اجتماعی ثانی بکلی ازین رفتہ است.

را راسخ نموده و میتوان گفت ملت جدیدی پای بعرصه ظهور گذاشته است . پیدایش و تشکیل قومیت فرانسه نیز بهمین ترتیب صورت گرفت .

تریت و سایر عوامل اجتماعی و همچنین عوامل اقلیمی در مللی که توارث قدمهای آنها را روی یک زمینه اخلاقی و روحی راسخ نموده است تقریباً عدیم التأثیر است : تمدن اروپا با طول معاشرت و آمیزش توانسته است خط سیر ملل شرق را تغییر بدهد . مطالعه احوال چینی های مقیم اتازونی این نکته را روشن می کند . ضعف تأثیر محیط طبیعی یعنی تأثیرات اقلیمی برای این است که زندگانی در کشور ییگانه و مغایر با وطن اصلی دشوار و کمتر امکان پذیر است ، زیرا کمتر اتفاق افتاده است که اجنس مختلف انسان یا حیوان یا بیات از منطقه پرورش اولیه خود دور شده باشند و نواسته باشند زیده بمانند یا القلا خصائص سابقه خود را حفظ نمایند . تقریباً ده ملت بر هصارستیلا یافت و هصر بالآخره مدفن همه آنهاشد : هیچ یک ازفات‌هایی ، به یوبان وروم ، نهایران و عرب ، نه ترک وغیره که در آن سرزمین رحل اقامت افکندند توانستند تغییری در نراد و خصائص قومی آنها وارد سازند . قیافه فلاخهای امروز مصر که مونه کاملی است از آن صورت

هائی که دست ماهر صنعت گران مصر بر قبور فرعونه و دیوار قصور و معابد، از هفت هزار سال قبل نقش کرده‌اند، این مدعای را نأیید می‌کند.

اغلب مملل اروپا هنوز در دوره نکوین و تشکیل همیباشند و برای اینکه کنه تاریخ مملل مزبوره و فلسفه اطوار اجتماعی آنها بر انسان کشف شود، لازم است این حقیقت را از پیش نظر دور نکنیم.

امروز ملتی در اروپا دوره تکوین و تشکیلات اجتماعی خود را بیان نرسانیده مگر ملت انگلیس. در ملت کنونی انگلستان ایری از نزاد نور ماندی، ساکسونی و بریتانی موجود نیست، خصایص و ممیزان قومی نمام آنها محو شده و از هم‌جموع آنها بلک ملت جدید با صفات و اخلاق متناسبه ابجاد شده است.

اما در فرانسه، اگرچه هنوز جنیست (پریوانسی)، (اورنی) و (بورماندی) باقی و خصوصیت قومی خود را کامل‌اً از دست نداده‌اند ولی بطور عموم می‌توان گفت يك جهت جامعه و قدر مشترکی برای فرانسه ایجاد شده اما مع الاسف این جهت جامعه بقدر کافی قوی نیست و تواسته است نمام ملت فرانسه را با يك رابطه محکمی یسکدیگر هربوط نماید ولذا خیلی

دشوار است قوانینی متناسب با روحیات عمومی برای آنها وضع نمود. البته اگر تشکیلان سیاسی کنونی و تمرکز دادن قوه واقتدار مملکت در یک نقطه نبود این اختلاف و تباین روحی بهتر ظاهر میشد. اختلاف و تباین ساختمان روحی ملت فرانسه است که اختلاف عقیده و احساسات و مشرب را در فرانسه ایجاد نموده و بالنتیجه هوجب اضطرابات سیاسی شده است که فقط مرور زمان میتواند آثار آنرا محونماید.

تمام اقوای که در نتیجه آمیزش و اخناط باسایر عناصر تباین اخلاقی بر آنها مستولی شده و ساختمان روحی آنها دستخوش اختلال گردیده میگوئیم همین گونه اضطرابات داخلی و بیشتر اجتماعی شده‌اند. اگر باین عقلی و اخلاقی آنها زیاد باشد ممکن نیست همه آنها را مطیع یک قانون و در نیت یک لواء در آورد. باریخ دول عظمه دنبای در هم ادوار تاریخی این نظریه را مبرهن و ثابت مینماید. عاقبت این گونه ممالک وسیعه بالاخره زوال و افراحت آن مامی است که آن را نأسیس نمود. در عصر حاضر فقط انگلیس‌ها و هلندیها هستند که توانستند ممل مختلفه آسیا را مطیع اقتداران خویس نمایند زیرا هیچ‌عرض عادات، اخلاق، رسوم و قوانین اجتماعی آنها نشده باتفاق اقتصادی از ممل هزبوره اکتفا نموده

و عهده دار امنیت و انتظام عمومی شده‌اند.

بدون این ترتیب، تشکیل دول عظیمه امکان پذیر نیست و اگر هم با قوای قهریه موفق شوند، به نگاهداری وادامه آن قادر نخواهند بود و بزودی دولت مزبور از هم متلاشی شده و منفرض هیگردد، مگر اینکه نباین فکری و اخلاقی مملل هزبوره خیلی کم و غیر محسوس بوده باشد، در این صورب با مرور زمان و بواسطهٔ اخلاط خون و زندگانی کردن در زیر یک آسمان و اطاعت از یک نوع مقررات و نظاماب پس از حند قرن یک ملت جدید تشکیل می‌شود.

هر دقیقه که از عمر دنیا بگذرد اخلاق ملی و ملکات راسخهٔ مملل دنیا را سیخت و بابت تر می‌شود و بواسطهٔ نکرار ابر و راست کمتر ممکن است تغییرات اساسی در آن وارد نمود و میتوان گفت دورهٔ نکوین مملل اروپا به کلی هنقصی شده است.

قصههٔ تاروم

اخلاق و حالات روحیه ملل از عناصر
مدنیت (۱) آنها پیداست

۱- تمام آن چیزهایی که تمدن ملتی را بشان میدهد ما نندد یاد است،
قوانين مدنی، صنایع، فنون، علوم و ادبیات.

فصل اول

عناصر تمدن هر ملتی یکی از مظاہر خارجی روح است

عناصر تمدن هر ملتی در خارج نماینده روح آن ملت است - در ملل مختلفه اهم عناصر تمدن مختلف است - در بعضی از ملل فون، در پاره آداب، در دیگری فوانین پیشتر طرف بوجه اس - مصر و یونان و روم در قدیم - در اطراف هنرهای زیبا - ممکن نیست فقط یکی از عناصر مدبی درجه ارهاه و کمال آن مدن راسان بدهد - کدام یک از عناصر تمدن ملل دیما را بر سایر من تغییر و بری میدهد - بعضی از عناصر تمدن از نقطه نظر فلسفه پست و قابل معید اس و لی از وحجه اجتماعی ذیقیمت است.

عناصر تمدن هر قومی اعم از زبان، دیانت، عقاید، صنایع و قوانین نمونه روح آن ملت است، یعنی هر یک نا اندازه ای هویت روحی و فکری او را نشان میدهد ولی فقط تایلک درجه و کلیه عناصر تمدن نمیتواند هفیاس نرقی و نمدن ملت خود را قع شوند.

تمام کتاب هائی که در موضوع صنایع مستظر رفه بوشنه

شده است این نکته را ذکر کرده اند که فنون سنتی و نماینده افکار عالیه ملت میباشد.

این مطلب صحیح است ولی نه با آن اندازه شمولی که آنها نصور میکنند. ترقی فنون همیشه مقابله نرقيات فکری و عقلی ملی نیست: در بعضی از ملل ترقی صنایع دلیل ترقیات عقلی و دیپاچه سیر تکاملی آنهاست ولی جه بسا از ملل زنده که مراحل وسیعی را در تمدن و تکامل عقلی ییموده اند در صورتیکه صنایع نفیسه آنها ابدأ قابل توجه نیست.

نمدناها میختلف است، اصول نمدن تمام ملل به یک طرز و با ک نهنج نیست، یعنی تمام عناصر مدبیت اقوام دنیا بیک درجه ترقی نمیکند. در ملنی صنایع و فنون، در مل دیگر قوانین و خلافات، در باک جامعه فنون نظامی و در جامعه دیگر تجارب با کشی رانی بیشتر نرقي می کند. قبل از شروع باصل مطلب لازم است این نکته را با ک درجه نشرح کیم زیرا به یاد آتیه ما در طرز انتقال نمدن از ملنی به ملت دیگر و تغییر ای که بر آن طاری میشود کمک خواهد داد. وقتی که آثار تمدن مصر و روم را نحت مطالعه مگذریم، مشاهده میکنیم که هر کای عناصر مدبیت آنها مختلف است، یعنی ذوق این دو ملت در بروز سعدن نباين دارد

وحتی اینکه این تباين ذوق و اختلاف مشرب در فروع و شعب متعدده یاک عنصر از عنانصر تمدن آنها ظاهر است مثلاً هر دو ملت در فروع و شعب هنرهای زیبا شبيه یكديگر نيستند و هر کدام در يك رشته ماهر شده اند.

اسمی از ملت مصر در تاریخ ادبیات و نقاشی دیده نمیشود و بکای ازان دوفن عاری هستند ولی در حجاری و هنر معماری پیشو و ملک دنیا و از هبتكرین بزرگ این فن محسوب میشوند. ناهای مصر نا هنوز هم مورد حسین و تمجید دنیا میباشد و از صنعت حجاری آپا نیز بادگارهای نفیسی هانند «شيخ الملد» «الكان»، «رأحونب»، «نفر ناری» وغیره بیادگار مانده است که میبايسی اسدان این فن آنها را نمونه و سرمنطق خود قرار دهند.

يونانیها در مدت کوتاهی خود را بمصریان رسانیده و پایه ههارت صنعنی خویش را بمجای ارجمندی گذاشند.

روم فصل درخشان و بر جسته ای را در تاریخ بشر اشغال نموده است و از طرف دیگر بدورة با حشمت و عظمت صنایع مصر و یونان نزدیک بوده و بسهولت میتوانسته است صنایع این دو ملت را آموخته و تکمیل نماید مع ذلك از نظر نظر فنون و صنایع دو سطر تاریخ مشعشع ندارد و تو انسته است

یک طرز مخصوصی در فنون ایجاد کند که بخود اختصاص داشته باشد زیرا ذوق فنی نداشته و آثار فنی را مانند سایر امتعه های تجارتی از سایر ملل جلب نموده و بفروش میرسانید.

روم به رفیع ترین درجات سیادت و ترقی رسید ولی فنونی که مخصوص بخود او باشد فقد بود. پس از آبی هم که نفوذ سیادت و توسعه قلمرو فرهنگ را ایجاد کمال رسید و او از آسایش و بیعش فراهم آمد و بالطبعه ذوق فنی در او بیداشد، از هنر یونان تقلید نموده ولی از حدود بر قی فنی یونان نجاور نکرد و بعباره اخیری ذوق ابتکار و اختصار را در همون نقیسه فاقد بود.

اگر بخواهیم تاریخ حجاری و معماری روم را بنویسیم باید ن رایات فصل از تاریخ معماری و حجاری یونان قرار داشته باشد.

روم در هنر های زیبا حقیر و ناچیر بود وای در سه عصر از عناصر نمدن لواه حشم و عظمت خوبش را با آسمان رسایید ادبیات، ساهاهیگری، و سیاست دیدن. منکبات نشامی، رساحت هنوار گینی را مطیع سیادت او نمود. اصول سیاست و قوانین قبائی او سر هشتق نمدن و سکیا ز اجتماعی

ملل متمدن‌هُ امروزی است. طرح نوینی که روم در ادبیات ریخت اینک شالوده و بنیان ادبیات چندین قرن ملل اروپا بشمار میرود.

بی‌شببه یا بارفعت و عظمت مصر و روم، یک مقام ارجمندی حص سده بود ولی جنائکه دیدیم ترقیات آنها روی یک زمینه و یک اساس نبوده است. یس غلط است که فقط یکی دو عصر مدیت را مانند صنایع مستظرفه یا ادبیات سند ترقی و نکاهل ملل دنیا قرار دهیم، زیرا مشاهده کردیم که صنایع نفیسه باستثناء عاشقی و ادبیات در مصر ترقی کرده و از این از آنها در روم موجود نشد ولی بجای آن، روم قشون منظم، اد درخشنده، نظام اجتماعی همین داشت و سرحد کمال زدایید.

یوبان یکی از آن مللی است که در حند عنصر از عناصر تمدن بر قی کرد، ادبیات آنها در زمان (هوهر) یک درجه خیلی بلندی رسید. چنانکه هی بینیم نهمان سرین او از حند فرن با بن طرف روح جوانان بریت یافته اروپا را سرشار نموده است ولی بحسب اطلاعات هونفه، هبایی و عماراتی که مفارن همان ایام بر پاشده است خیلی هشون و خارج از ترتیب و با بنیه ملل هنوحشیه بیشتر شباهت داشته و غالباً با نمونه

ناتمام و ترکیب خرابی از طرز ساختمان های مصر و آشور بشمار رفته است.

در هندوستان بیشتر از هرجایی نشو و نمای بعضی از عناصر تمدن و اتحاطه بعضی دیگر دیده میشود: کمتر ملتی است که در عمارت و اینجیه بر اهالی هندوستان فائق آمده باشد، فلسفه آنها باندازه ای عمیق و محدود است که عقل اروپائی فقط درازمنه اخیر توانست بکنه آن برسد، ادبیات آنها اگرچه نادیبات یونان برابر نمیکند ولی حاوی نکات شیرین و بکته های مليحی است که موجب حبر و مجید نام ادب امیباشد، در حجاری و مجسمه سازی خیلی از یونانها دوره استند. مع ذلك در علوم، و اطلاعات تاریخی و در اسناد و تحقیق بدرجه ای ضعیف و بصرفر تزدیکند که نظیر آن در هیچ ملت دیگری یافت نمیشود. علوم آنها باوهام و تخیلات کودکانه بیشتر شباهت دارد و تواریخ آنها فقط افسانه های بی اصل و حکایتی بی اساسی است که غالباً متضمن یک حاده فابل توجه یا یاک مطلب صحیحی نیست.

اگر شخص هننمع بخواهد درجه تمدن ملی را نهایا از روی هر های آنان معین کند انسنبا کرده و نمیتواند درجه ارتفاع ملل گیتی را بخوبی سنجد. تو این اقوام بشر این

نکته را کاملاً مدلل مینماید : خیلی از ملل دنیا با وجود آن که در سیر ترقی و تکامل بجایی نرسیده و در کلیه مظاهر تمدن متأخر هستند، در هنر های زیبا درجه بلندی رسیده و فنون آنها بمرانب بهتر و زیبایتر از فنون ملت دیگری میباشد که در تمدن ییش رو آنهاست : عرب در بد و جهانگیری و پیش از دست اندازی به ممالک روم و ایران در فن ابینه و عماران طرز مخصوصی نداشت و عماران رومی و یونانی را سرمشق خود فرارداده تقلید مبکر دید ، پس از بیک قرن جنان شییران و تبدلای در طرز ساختمان های مزبوره ایجاد نمود که اگر سلسله عماران در دست نبود ممکن نمیشد سر هشون اولیه عماران عرب را بیدا کنیم .

باره از مال هستند که در تمدن و عمران در ردیف اول دنیا محسوب میشود ولی فاقد هر گونه قدرت فنی یا ادبی بوده اند مانند فتیفی ها که جز بخارب چیزی از آنها شنیده نشده و هیچ گونه آثار فنی یا ادبی از خویشتن پیادگار نگذاشته اند ، با آنکه خدمات آنها بسیر نمدن یعنی تکمیل تجارت و فن کشتی رانی وار بساط ممالک دنیا یسکدیگر محتاج نوضیح نیست .

ملل دیگری وجود دارد که در تمام مظاهر نمدن

پست بوده و باستثنای لشکرکشی هیچیک از عناصر مدنیت در آنها نشو و نما نکرده است مانند ملت مغول . عمارات عالیه وابنیه ضخیمه که این طایفه در هندوستان برباکرده واز هر گونه آثار فنی هندوستانی عاری است باندازه ای زیما و بدرجه ای جالب توجه است که بعضی از آنها بعقیده دقیق‌ترین متخصصین فنی زیبان‌ترین ساختمانی است که دست بشر ایجاد نموده است . با وجود این بخیال هیچکس خطور نکرده است که ملت مغول را در ردیف ملل راقیه و امم هتمدنه دنیا قرار دهد .

عادوه بر همه اینها ، در نام ملل دنیا این نکته محسوس میشود که نکامل فنی آنها هیچ وقت مفارن با ایام عظمت و رفعت آنها نیست . بزرگترین و مهمترین ابنيه مصر و هندوستان اینه بسیار کهنه آنها میباشد ، یعنی نرقیان فنی پیوسسه بیسر و سایر بر قبان میباشد و قبل از اینکه هتمدن شوند فنون آنها ترقی میکند . عمارات هنری به « گونیک » در طی قرون وسطی در اروپا ظاهر گردیده یعنی آن وقتی که ملل اروپا در خلما توحش و بربریت فرو رفته بودند ، معذالت آن عمارات زمان‌جهالت و وحش‌هنوزهم در اروپا بی نظیر و بی‌مانند است

.....

مبنی بر این مقدمات طولانی است که نباید درخشنان بودن هنرهای ملتی را سند ترقی و نمدن آنها قرارداد زیرا هنرهای زیباییکی از عناصر تمدن یش نیست و کسی توانسته است ثابت نماید که هنر های زیبا یا ادبیات بلند ترین و جامعترین عناصر تمدن است بازقی آها دریاک ملتی حاکی از ترقیات سایر عناصر مدنیت بوده باشد. بلکه غالباً مصنوعات فنی در برجسته نرین ملل تمدن نه خیلی کم قیمت و غیرقابل توجه است . روم در قدیم و آنژو نی در عصر حاضر این مدعای اکاملاً روشن مینماید و جنابکه گفتیم مشهودات تاریخی ما نشان میدهد که شیرین ترین ادبیات و زیبا نرین فنون ملل دیما هنگاً میدرخشد که سبر تمدن ملل هزبوره بسرحد کمال برسیده است . و بعقیده ما ترقیات فنی قدمهای نخستین ملل است در سبر مدنیت .

وقتی بدینای امروزه که کاملاً مجنوب منافع مادی گردیده است نگاه کنیم و عدم اهمیت فنون را مشاهده نمائیم میتوانیم حدس بزنیم که در آتیه اگر بکلی میحو و نابود نگردید بدرجه‌ای تنزل خواهد کرد که مانند عتیقه جان یکی از آثار تمدن محسوب میشود .

بطور مسلم همینکه فنون از درجه احتیاج و ضروریات تنزل کرده و در عداد ظرایف و نفایس درآمد روی با احاطه گذاشته و بهیچوجه در سبر تکامل یا احاطه خود تابع سایر عناصر مدیت نیست. این سیر احاطه‌ای ادامه پیدا می‌کند تا وقیکه یک انقلاب سیاسی، یا یک هجوم اجنبي، یا یک نهضت دینی و با یک حادثه دیگری در جامعه ظاهر شده و در تحت تأثیر آن فنون و صنایع وجهه و قیافه دیگری اتخاذ نماید.

جنگهای صلیبی نهضت جدیدی در علوم و معارف اروپا ایجاد نمود و بالنتیجه ساختمان‌های رومی بطرز گوتی تبدیل یافت. پس از حنده‌ین قرن رنسانس، علوم و ادبیات فرون وسطی را تغییر داده و مردم بطرز معارف یوپایی هممال گردیدند و ساختمانهای گویاک جای خود را به معماری کنونی داد. بهمین مرتب طرز صنایع و اسلوب فنون هندوستان یس از دخول اسلام تغییر کرد.

یا یک نکنه قابل توجه ابنت که فنون و صنایع جون زائیده شده احیاج و تدقیقه قریحه‌های مخصوص و سلبیه‌های معینی است هم قابل تغییر و هم قابل زوال می‌باشد زیرا حواچ و نوع احساسات و تأثراً مردم دائماً در معرض نحول و تبدل است، پس زوال با تغییر فنون بهیچوجه دلبل احاطه

تمدن نیست : سیر تکامل و تمدن در هیچیک از ادوار خود بعظامت و رفعت کنوتی نرسیده است معدالک در هیچ عصری فنون و صنایع با بتذال و تعمیم امروزی نبوده است که بهیچوجه هشخس روحیات یا حاکی از اخلاق ملل نبوده باشد . زیرا عقاید دینی ، حواج زندگانی ، ادراکات و قرائیحی که سرجشمه تراویش صنایع نفیسه است و ساقاً فنون ظریفه را سرلوحه هدنیت ملل دنیا قرار میداد بکلی تغییر یافه و نمدن را نیز از آغوش معابد و قصور اشراف پیرون کشیده است هنر ، دیگر امروز جزو نجمالات ولوازم بانوی تمدن شده است که بعینده مردم نباید وقت و تردد زیاد بصرف آن رسانید .

طبیعی است و قیکه هنرهای زیباجزه حواجی و ضروریات ملل نباشد و در عدد تفنن و نجمل در آید بطور حتم نفاید و نصیح در آن راه یافته و تمام ملل از یکدیگر اقتباس میکنند یا بن بر سبب هنرها ، فام زنی ، نفانی و سایر فروع صنایع نفیسه عمومی شده و فنون ملی که اخهصاص بفومی داشته باشد از بین میرود

صحیح است اقتباس کردن هر یک از فروع فنی تمایلات و احتیاجات اقباس کننده را شان میدهد ولی نمیشود آنرا حاکی از طرز افکار و احساسات آنها تصور نمود : ملا اگر

ایران طرز ساختمانهای اروپارا تقلید نماید تا یک درجه این تقلید امیال و نوع تمدنیات او را نشان میدهد ولی بسیار جوچه حاکی از روح اجتماعی و کنه افکار قومی ایرانیان نمیباشد.

انسان وقتی تابلوهای قرون وسطی را از پیش نظر میگذراند شمایل حضرت مسیح و حواریون، تصویر بهشت و دوزخ و سایر چیزهای مشاهده میکند که در آن عصر اساس حیات اجتماعی و بالطبيعه محور امور معاشی آنها محسوب میشود است. امروز هم بر دیوار سالونها عین آن یerde‌ها دیده میشود، در صورتیکه آن عقاید و افکاری که مبدأ تراویش این قسم نقاشیها بود امروز نکای نابود شده است، این یerde‌ها جز اینکه یادگار گذشته است دیگر اثری ندارد.

هنر حرفیقی تراویش فکر و احساسات هنرمندان و حاکی از اوضاع طبیعی و محیط زندگانی آنهاست که هر چه میینند و هر چه حس میکنند در طی مصنوعات خوبیں بجماعه تعداد مینماید. هنرمند باید حاکی از طبیعت باشد و اگر کسی آنار صنعتی دیگران را تقلید کرد و نراوشاهی فکری سایرین را ایجاد کرد صنعتگر نیست بلکه مقلد ماهری است که در تقلید دیگران هنرمند است.

امروز یerde‌ای را میتوان جزو آثار فنی این عصر خواند

که محیط زندگانی ، اسلوب تمدن ، طرز معماری و اصول معیشت امروزه ما را نمایش بدهد ، همچنانیکه کلیسا های گوتیک حاکی از یک زمان مخصوص و عصر معینی میباشد .

پس قریحه فنی هم مانند سایر عناصر تمدن میتواند حاکی از افکار و اخلاق و احساسات ملی بوده باشد ولی نمیشود آن رابه تنهای مقیاس افکار و مدنیت تمام ملل قرار داد .

• • • • • • • • • • •

هر هلتی میتواند عناصر تمدن سایر ملل را بجامعه خود منتقل سازد و آثار مدنیت دیگران را تقلید کند ولی وقتی هلت هزبوری توارد در اقتباس اصول تمدن دیگران مقدرت فنی شان بدهد که اثر روح قومی خود را در آن بگنجاند یعنی ، اثر قریحه و احساسات خود را نیز بدان ضمیمه نموده و تعییرابی موافق روح و اخلاق خویش بدان بدهد : روم که طرز معماری را از یونان تقلید نمود جون قریحه مخصوصی در فن معماری نداشت ، در طی چند قرن اسلوب عمارت آنها تغییر محسوسی نکرده و همان استبل یونانی بود .

با وجود همه اینها بازم محیط اجتماعی و اخلاقی در طی چند قرن ازرات خود را در فنون ظاهر میسازد ، اگرچه هلت هزبوره مانند روم عاری از قریحه فنی بوده باشد : معابد با

عظمت، طاق‌های نصرت، نقوش بر جسته و کلیه ساختمانهای روم قدیم بدست هنرمندان یونانی و یا شاگردان آنها برپاشده ولی مع ذلك وسعت فضا، حشمت وابهت این بنا و تنسيقات آن بیچ و وجه آن زیبا را بخاطر انسان نمی‌آورد و نمی‌توان آنها را نمونه اینیه ظریف وزیبای یونان قرارداد، اینیه روم یادگار عظمت و جلال است و روح یک ملت جنگجوی فاتح از میان آن هو بدا است - مبنی بر این نظریه است که می‌گوئیم ملتی در اصول تمدن خود هر قدر هم که مقلد بوده باشد باز روحیات و مزاج عقلی وی از خالل تقلید و اقتباس نمایان می‌گردد.

زیرا در وجود صنعتگر حقیقی - خواه معهار باشد یا نقاش شاعر باشد یا ادیب - یک قوه حیرت ایگیزی کامن است که بواسطه آن، خصائص طبیعی و اجتماعی عصر خود را نمایش میدهد. صنعتگر بطور کلی شدید التأثر، سریع الا نفعاً، تابع ادراکات فطری و غرائز ملی و کمتر در نظر کرات خود عمیق و فلسفی است. در حفاقت این طبقه همیشه آینه اجتماعات عصر خود و نمدن ملت خوبش می‌باشند و قریحه آنها در نشان دادن خفايق اجتماعی هلنی که ترخطا می‌کند زیرا همانند طوطی «حسوساً خود را، مدفن تنبیه و نمدانی، در طای آثار قریحه

خود بقرون آتیه تحویل میدهند.

صنعتگر برای بیان کردن ادب، تمدن، احساسات، ادراکات و خصائص اجتماعی ملی خیلی قادر و توانا است. زیرا عقاید و افکار او محدود و دائره تعمقات و تفکرات او خیلی تنگ و کوچک بوده و متأثر نمیشود مگر از محسوسات و مشهوداتی که از هرسو ویرا احاطه کرده است. در حقیقت جولانگاه فکر این طبقه همان عادان، آداب، عقاید و ادراکانی است که با تکرار و راثت در نفوس یک جامعه راسخ شده و مزاج عقلی ماینش آنها را تشکیل میدهد؛ بعبارت اخیری محیط عواید و افکار ملی سرچشمہ ایست که آثار فنی صنعتگران از آن تراوش میکنند.

اگر آثار ممل گذشته در دست مانبود ابدآ نمیتوانستیم گذشته بشر را از روی افساله‌های بی اساس و اسطوره ناریخی معین نمائیم، همچنان که نتوانستیم حقیقت (انلاقتید) را که در طی گفته های افلاطون اسمی از آن برده شده است. بدست یاوریم.

خلاصه آنکه آثار فنی بهتر از هر حیزی حواجح و مفاضیات زمان خود را نمایس میدهد، مخصوصاً ابنیه و عماران، زیرا اخماری که از آنها استنباط میشود، برخلاف کتب، از سائبۀ

دروغ مبراست و کمتر از دیانت و زبان تصنع در آن راه یافته است. فن معماری خانه بشر و خانه خدایان او را بوجود آورده و در آن ابینه است که نخستین شالوده تاریخ بشریت گذاشته شده است.

پس کلیه اجزاء و عناصر مدنیت، میتواند حاکی از روح ملل و میین حالات اجتماعی و اخلاقی آنها باشد و پاره‌ای از این عناصر که در ملل مختلفه تغییر یافته و یا در یک ملت، بر حسب ادوار مختلفه تغییر پذیر میشود بهتر از سایر عناصر تمدن مزاج عقلی و روحی ملتی را میتواند معرفی کند.

از آنجایی که عناصر مدنیت در ملل مختلفه و در ملت واحد از نقطه نظر ادوار مختلف میباشد، نمی‌توان هیچیک از آنها را بطور دائمی میزان مدن و مقیاس درجهٔ تعالی و نرقی امم دنیا قرارداد.

و همچنین نمیتوانیم معین کنیم که کدام یک از عناصر تمدن همتر از دیگری میباشد و بر دیگری ترجیح دارد زیرا درجهٔ اهمیت اجزاء تمدن در هر عصری متفاوت میباشد، مگر اینکه بخواهیم از نقطه نظر فوائد اجتماعی رجحان هریک از عناصر نمدن را سنجیم. در این صورت البته مهمترین اجزاء تمدن، فنون نظامی و مقدرت حنگی خواهند بود زیرا با این

وسیله است که ملتی نمیتواند سایرین را مطیع خویش ساخته وقوای آنها را برای منافع خویش بکاربرد.

بنابراین مقدمه و ازاین لحاظ ، باید یونان پرازفلسفه و ادب را پست تر از ملت جنگجوی روم دانسته و حکما و دانشمندان مصر را پائین نر از ایرانیان نیم تمدن قرارداده و هندیان را متأخرتر از ملت وحشی مغول بگوئیم

اما تاریخ بجزئیات اصول تمدن نپرداخته و بزرگترین دلیل اعتلاء قومی را همانا تفوق نظامی میداند ، اگرچه تفوق نظامی مستلزم برتری در سایر اجزاء تمدن نباشد ولی معدلاً ک باید با کمال تأسف اعتراف کرد که بدون تفوق نظامی سایر عناصر تمدن رونقی نداشته بلکه غالباً نمیتواند از تهاجم ملل نیم وحشی محفوظ بماند .

هیچ دولتی بحضوریض ذات و اسارت نیفتاد مگر در زمانی که باوج نرقی و بزرگواری رسیده بود و مللی وارب نمدن آنها شدند که در فکر و عفل یست تر بوده ولی در عوض بقوه اخلاق و قدرت لشکری آراسته بودند - و این دو قوه ایست که ملل بوسیله آن بدنیا معرفی شد و همان دو قوه ایست که در سایه نمدن یعنی در آغوش تنعم و خوشی محدود میشوند .

بنا بر این با کمال تأسف و حزن باید اعتراف کنیم که همان عناصری که در نظر فلسفه مورد نکوهش و ملامت است و فلسفه آن را تحقیر می‌کند از نقطه نظر علم اجتماعی مهمترین اجزاء تمدن بشمار می‌رود. و اگر آینده دنیا نظیر گذشته باشد یعنی دنیای آینده در تحت هدایت و احکام همان قوانینی که گذشته بشریت را شکیل میدهد، اداره شود باید بگوئیم: حیثیت و شیوه اجتماعی هر ملتی وقتی خطرناک می‌شود و اضمحلال آن را تهدید می‌نماید که سیر تکامل عقلی وی باقصی درجه و تریت فکری او بسر حد کمال برسد.

ملل دنیا وقتی می‌میرند که ضعف و سستی بسجایا و فضائل اورخنه کرده و افکار فلسفی پایه اخلاقی ملی را مست و موهون نماید زیرا اخلاق و سجایا روح ملت و جهت جامعه اقوام دنیا است و چیزی که نفوس ملتی را هانند زنجیر یکدیگر مربوط نموده قومیت آها را حر است می‌کند همان اخلاق ملی و عواید اجتماعی است - و هر قدر موقعی دائره تمدن ملل را پیشتر توسعه دهد، ضعف و سستی در اخلاق بیشتر راه یافه و وحدت قومی آنها بیشتر معتزل نمی‌شود.

فصل دوم

نظمات، دیانات و السنّه

چگونه تغییر میکند

نه ممل راقیه و نه ممل متوجه نمیتوانند دعما سیر تمدن خود را تغییر دهند - ملی که دیانت و صنایع و زبان خود را تغییر داده اند - زبان - این گوشه تغییرات صوری است - تغییرات کلی در مذهب بودا و اسلام و مسیحی بر حسب ممل مختلفه که بدان گرویده اند - نظمات والسنّه در هر ملتی یک نحو تغییراتی دارد - الفاطیکه در السنّه مختلفه معنی مخصوصی را افاده میکند در حقیقت احساسات و معانی آنها هم از دارد - از ابرو بی شود بعضی از لغات را بر بان دیگر ترجمه نمود - علت اینکه نمدن بعضی از ممل در کشت بازیخ مظہر تغییرات عظیمه هستند - تمدّها تاجه درجه بر یکدیگر نمایند دارند .



این نکته را سابقاً تذکر دادیم که همل راقیه نمیتوانند نمدن و نتایج سیر تکامل خود را به ملی که از حیث تزاد و اصول نرقی از آنها یست نزد تحمیل نمایند .

و نابت کردیم که مؤثر نبین اصولی که ازویائیها برای تولید انقلاب فکری و اجتماعی در مسنت عمر از خود و میان ملل

نیمه وحشی بکار برده اند هانند مدارس، قوانین مدنی، تبلیغات دینی وغیره عقیم هاند و برای تغییر زمینه اخلاقی آنها غیر کافی بوده است.

و بقدر کفايت اين مسئله را توضيح داديم كه مظاهر تمدن هر ملتى واجزاء مدنیت هر قوه متناسب با ساختمان فکري آن ملت خواهد بود و ساختمان فکري هر ملتى در آغوش قرون متواлиه و تأثيرات قاطعه وراثت راسخ و پايدار ميشود و بهمین دليل تمدن ملل تغيير نمیکند مگر اينكه ساختمان فکري آنها تغيير پذير شود و برای تغيير روح ياك ملت فقط گذشتن قرون متواлиه مؤثر است، نه فاسحين و نه بواسع بزرگ. برای رسیدن باوح سير تکامل لازم است مثل آن وحشیهائی كه اساس نمدين روم را برهم زدند، عراحل مدنیت را يكسي بعد از ديگري بطور ندر يچ طی نمایند و كساي كه ميخواهند از سير سکاملي دنيا كه كند و بدر يچي است صرف نظر نموده فقط نقوه تعلیم ملي را بمسئول ياك مدنیت خيلي هر نقی مجبور كنند بالطبعه آداد، عوائد، روحيان، سنئون عقلی و بالاخره ساختمان فکري آنها را هتشنج و درهم نموده و آنها را بدرجه نازلسر از حالت سابق غير آنند.

عین این نظریه را که در موضوع مملک منحصره بیان کردیم در مملک راقیه نیز صادق است، یعنی هیچ ملت متمدنی هم بیتواند بطوریاگهانی و دفعهً واحده تمدن خود را ازدست داده و بدون اینکه ادوار بطنی تحول و انتقال راطی کند مدنیت دیگری را اتخاذ نماید.

خیلی دیده شده است دیانت ماتی نعییر میکند، یازبان جدیدی در میان یک جامعه متداول میشود، یا ملتی صنایع و فنون سابقه خود را برگفته و طرز تازه‌ای را قبول میکند. این ظاهر قضیه است ولی اگر عمقانه این انقلابات را بررسی کنیم خواهیم دید که در حقیقت چیزی تغییر نکرده است، یعنی ملت مذبور آنقدر آن دیانت یا آن نظام را آن صنایع را زیر و رو بوده و آنقدر نصرفات در آنها وارد ساخته است، تا بالآخره آنها را بسخنمان فکری و شئون روحی خود نزدیات نموده و تمام آن حیزه‌های نازه را بصیغه روحیات و طرز فکر خود رنگ آمیزی بموده است.

ناریخ غالبا خلاف این بطریه را بهم میگوید که، فلان ملت بکمرته دیانت خود را بغیر داد، یا ایکه قوانین و نظمات هفرره خود را بازه کرده و دور انداده و نظمات جدیده‌ای آنخاد کرد، یا اینکه فنون مخصوصه خود را از

دست داده و صنایع دیگران را اقتباس نمود . . . و بنابراین مردم تصور میکنند برای برهم زدن اساس یک جامعه وایجاد اقلاب و تبدلات اساسی که جریان زندگانی ملتی را تغییر دهد، ظهور یکی از پهلوانان تاریخی، هانند فاتحین بزرگ یا پیغمبران اولو العزم کافی است؛ این اشتباه است و بوسیله همان صحائف تاریخ میتوان ثابت کرد که این تغییراتی که بطور ناگهانی در زندگانی ملتی روی میدهد جز تغییر اسماء و اصطلاحات چیز دیگری نیست در موارد این ظواهر تغییر یافته هویت اجتماعی آن ملت با همان خصایص و مزایای سابقه بدون تغییر و بحال سابق خود باقی مانده است.

برای نوضیح این مدعای برای اینکه نابت کنیم تغییر و تبدیلی اگر در اجزاء هدایت ملتی روی دهد همیشه نابع ناموس تکامل است، یعنی با قدرهای تدریجی و بطی انجام میگیرد، لازم است عناصر هر تمدنی رادر ملل مختلفه مطالعه کنیم.

ما این کار پر زحمت را سابقاً متحمل شده و نتیجه هطالعات مبسوطه خویش را در سایر نوشیجات خود نگاشته و حون ممکن نیست همه آنها را انجا نقل کنیم، در اینکتاب فقط بذکر فنون اکتفا میکنیم.

برای تغییراتی که در صنایع و فنون روی میدهد فصل جداگانه‌ای نوشتند میشود و در این فصل میخواهیم در سایر عناصر مدنیت مطالعات مختصری بموده و این نکته را ذکر کنیم که نظریه‌ما راجع باصول تطور و تبدل اختصاصی صنایع و فنون ندارد، بلکه شامل قوانین و نظامات و افکار اجتماعی هم میشود. یعنی همچنانکه صنایع و فنون ملتی تیجه مستقیم قریحه عمومی آنملت و پرتوی از هزار عقلی آنهاست و بدون اینکه ساختمان فکری آنها تغییر کند، ممکن نیست تغییرات اساسی بر صنایع هزبوره طاری شود، همچنین ها میں سابر عناصر تمدن و هزار عقلی جامعه بطور قطع تناسبی موجود است و بدون اینکه تغییری در هزار عقلی ملک روی دهد ممکن نیست عفاید و افکار و قوانین اجتماعی آن ملت تغییر کند (۱).

(۱) دیگر در اینجا اسمی از راین بی‌دریم دیرا سایقاً اشاره مدان نموده‌ایم و علاوه بر این بی‌توا بایم بطور اختصار وارد مبحثی شویم که مبدأ اشتباہ سیاسیون برداشک و بعضی از فلاسفه کوتاه فکر گردیده و حتی امروز هم مظفریت جنگی را دلیل برتری تمدن ملتی میدانند، درصورتیکه ممکن است متوجه افراد را فنون نظامی و نکات دفعیه اسراتری و سایر مسائل راجع به توپخانه بی‌مودیم و در ردیف مسون طرار اول دیبا محسوب شوید ولی به همچوچه ساختمان هکری و شئون عملی آنها را بی‌میانیم تغییر دهیم این پرده درسایی که نمدن از روپائی حقیقت را پونی را در در برخود مستور ساخته است عماقراست در دست اهل اباب آتبه پرده خواهد ترد

شاید مردم تصور کنند اگر نظریه ما در همه موارد صحیح باشد در موضوع دیانت بخصوصه بخطارفته است زیرا در تاریخ دیانتها این قبیل حوادث زیاد است که ملتی بكلی دیانت خود را تغییر داده است، در صورتی که دلایل مادرنایید این نظریه بیشتر از تاریخ دیانتها اسنخراج می‌شود بخصوصاً در تاریخ دیانت این نکته بر انسان ثابت می‌شود که هیچ ملنی نمیتواند یکی از عناصر مدنیت خود را بكلی تغییر دهد، همچنانیکه هیچ فردی نمیتواند رنگ بشره و طول قامت خود را تغییر دهد.

در تاریخ خوانده می‌شود که دیانت‌های بزرگی مانند اسلام یا مسیحی و یا کیش بودا اصول عقاید ملتی را از هم پاشیده و تعالیم جدید آنها بر نفوس یک جامعه مستولی شده است ولی مطالعات عمیقه بما مبرهن می‌کند که ملت مزبور دیانت خود را عوض نکرده است، بلکه اسم دیانت و اصطلاحات دینی خود را تغییر داده است. تغییر متوجه عقاید قدیمه و راسخه ملت نشده است، بلکه بر عکس دیانت جدید است که تغییر شکل داده و رنگ عهاید قدیمه آن ملت را قبول نموده است و از همین جهت توانسته است در میان آن جامعه کاملاً رسوخت کند.

هر ملتی دارای ساختمان فکری مخصوصی است و بالطبعه هر دیانتی را قبول کند آن را مطابق ساختمان فکری خود و مطابق عادات و بینش خود تغییر میدهد و این تغییراتی که ملل دنیا در دیانت های جدید خود وارد میسازند احياناً بدروجه ای اساسی و قابل توجه است که از دیانت هزبوره جز اسم خشک و خالی و بعضی تشریفات ظاهری چیزی باقی نمیماند . بهترین امونه این تغییر و تطور دیانت بودائی است در جین .

دیانت بودا ، بعد از رفتن به جین بدروجه ای آثار و خصائص خود را از دست داده است که غالباً آن را یک دیانت جداگانه تصور کرده اند و پس از مدت ها تو انسنتد بفهمند که دیانت موجوده در جین همان دیانت بودائی است که روحیات و معقدات راسخه هلی حین آن را اینطور تغییر داده است .

بودائی حین همان بودائی هند نیست ، همچنانیکه بودائی موجوده در هند غیر از بودائی بیپال است و بودائی بیپال غیر از بودائی سراندیب .

دیانت بودا در هند یک شعبه ایست از دیانت برهمائی که تاریخ آن فدید مراد دیانت بوداست و نقاوت بین آنها خیلی

مختصر است، اما در چین یکی از دیانت های بزرگ عمومی و مستقل بشماره می رود.

دیانت برهمام نظیر دیات بودا، مطابق اختلاف ذوق و مشرب قبایل و طوایف هندوستان، دستخوش اختلاف و بمذاه ب متعدد منشعب شده است. تمام آن کسانی که مطیع دیانت برهمام هستند [ویشنو] و [سیوا] را که دو معبد بزرگ هستند ستایش نموده و کتاب آسمانی همه آنها [وید] است، معدل از آن دو خدا و از این کتاب مقدس جزاسی باقی نمانده:

بشمارة طوائف مختلفه که تابع دیانت برهمام هستند،
 دیانت مزبوره بمذاه ب متعدد و عفاید گوناگون منشعب شده است. توحید، شرک و عدد اله، پرستش حیوانات و جمادات، عبادت شیاطین و نیاکان وغیره وغیره. در تحت اسم دیانت برهمما، میان مذاه ب مختلفه هند موجود است. در صورتی که اگر بمندرجات کتاب [ویدا] رجوع کنیم کمتر بخدا یان متعدد و عفاید عجیب و غریبی که تا نواحی دور دست هند ریشه دوانیده است مصادف می شویم. اسم این کتاب آسمانی نزد جمیع هندوها مقدس و محترم است و اما از تعالیم آن به بحوجه در افکار زمینه نمی تدارد، هنود آزادی نیست

دیانت اسلام که توحید را بشکلی صریح سهل و ساده‌ای تعلیم میدهد نیز دچار همین اختلاف و تشتقّتگردیده است : دیانت اسلام در ایران، عربستان و هندوستان خیلی از هم دیگر متفاوت و متمایز است . در هند چون عقاید ساقه‌آهالی به تعدد اله بوده و اصول شرک کاملاً با معتقدات قدیمه آنها آمیخته بوده است ، بزودی توانستند بزرگترین دیانت‌های توحیدی را بشرک و اوهام سخیفه خود آلوده کنند . قریب پنجاه میلیون هندی موجود است که محمد (ص) و سابر اولیاء را در عدد خدايان در آورده و بسایر معبد های سابقه خود اضافه کرده‌اند . با وجود آنکه یک سبب عمده انتشار دیانت اسلام ، اصول مساواتی است که در دیانت هند توانسته است ایجاد مساوات کند . معذلک میان مسلمانان هند توانسته است اینجا مساوات کند . در بعضی از ملاد دکن و قبائل (در اکان) دیانت اسلام بطوری غیریگر جگونه تغییر بافته است ، یک نظری بمسلمین داده است که تقریباً ممکن نیست آنرا از دیانت برهمائی تمیز داد . مگر با اسم محمد و مسجد جامع .

لازم نیست بهندوستان برویم تابعه‌هیم اسلام در انتقال از ملتی بملت دیگر جگونه تغییر بافته است ، یک نظری بمسلمین الجزایر برای اثبات این مدعای کافی است .

ساکنین ابن مملکت عبارتند از بربریهای بومی و عرب

و هر دو عنصر مسلمانند ولی عقاید اسلامی آنها خیلی از هم متفاوت است: برابر هانا هنوز هم بنعدد زوجات که از هصرحات قرآن است عقیده ندارند و دیانت اسلام را بلوث شرک و بت پرستی آلوده کرده اند.

در اروپا نیز دبانت محکوم همین تبدلات و تغییرات شده است. اگرچه کتاب آسمانی و تعالیم دینی آنها یکی است ولی در تفسیر و تأویل معانی آن و عمل بمقتضای تعالیم هز بوره اختلاف دارد. در هیان آنها یکی که با اسم عیسیوی معرفی شده اند، بت پرست هم وجود دارد، همانند اهالی بریتانی سفلی و اسپانیولها که مخاوقات را هم ستایس میکنند و همانند ایتالیائیها که در قراء و دهان حضرت مریم را هیپرستند.

اگر در مطالعات خود عمیق شویم می بینیم باعث پیدایش مذهب یروستان، همان اختلاف و بیانی است که در حالت روحیه و اخلاق اجتماعی ملل جنوبی و شمالی اروپا موجود است زبر اشماليهایها بطور عموم، برخلاف اقوام جنوبی با سنفلال و آزادی فکر و فلسفه موصوفند.

اگر بخواهیم نظریات خود را در اینه وضوع کاهلا شریعه هاییم خیلی از اسلوب کتاب برب خواهیم سد و در اینجا بذکر همین مختصر قناعت هموده و مطالعات خود را بطور اختصار

متوجه لغت و نظمات اجتماعی مینماییم .



نظمات اجتماعی بشر ، مانند دیانت آها ، در حالت انتقال از ملتی بملت دیگر دستخوش تغییر و تبدیل میشود . برای اثبات این مدعای جندان پیح و خم و مطالعات دورودرا لازم نیست ، فقط کافی است خواننده عطف توجیهی بملل مختلفه دنیا بنماید و نظمات اجتماعیهای که عادتاً یک اسم نامیده هیشود در ملل مذکوره نگاه کند و بتفاوت فاحشی که در میان آنها موحد است اعتراف کند - این موضوع را مخصوصاً بطور وافی ، در یک فصل جداگانه ، در قسمت ممالک آمریک بیان خواهیم کرد .

نظمات اجتماعی هر ملتی زایده شده احتیاجات همان ملت است و ابداً اراده یک طبقه یا یک دوره در ایجاد یا تغییر آن مؤثر نیست .

هر ملتی دارای گذشته های مخصوص و احتیاجات مخصوص است و ادوار معینی را طی کرده است که از هم جموع آن سوابق و حوادث تاریخی و احتیاجات ، بلکه سنخ افکار و سلیقه و روحیاتی برای آنها تهیه شده است که مبارا آنها محسوب میشود و بخود آنها اختصاص دارد .

چون قوانین و تشکیلات اجتماعی هر ملتی تراوش فکر و احساس آن ملت وزاییده روحیات مورونه آنها است و آن نظامات را بطبق حواejی که خود آنها حس کرده اند ایجاد نموده اند پس بالطبع سیستم زندگانی اجتماعی هر ملتی مخصوص بخود آنهاست و نمیشود آنرا بملت دیگری که از حیث حالات روحیه و ساختمان فکری با ملت مزبوره هغایر است، انتقال داد.

رژیم حکومت و طرز تشکیل اولتی، در تغییر و تطور ممل ابداً مؤثر نیست. هر ملتی میل دارد بهترین قوانین و نظامات دنیا را برای خود اختیار کرده و اجرا نماید ولی نمیتواند. زیرا شخصیات او مطابق ساختمان فکری و روحیات قومی و سلیقه مورونه اوست و اگر هم فرض کنیم بر حسب اتفاق و ندرت قوانین و نظامات اجتماعی ملت دیگری را تقلید کرد، نمیتواند آنرا بهمان شکل و اصول نگاهدارد انفلاتیون و تغییرات منوالیه‌ای که در مدت یک قرن بر طرز حیات اجتماعی ما (مراد ملت فراسمه است) وارد میشود برای ادعان سیاستمداران ما باین حقیقت مسلم کافی است.

من گمان میکنم کمنر کسی باشد که تصور کند یک شخص، هر قدر مقتدر و تو انا باشد، بتواند منشأ تغییرات بزرگی

در اجتماع بشود، مگر بعضی از اشخاص سطحی که تصور میکنند تغییرات بزرگ اجتماعی بوسیله اوامر مقامات عالیه سهل و آسان است. نظمات و قوانین موضوعه هیچ قدر وقیمتی ندارند مگر از این نقطه نظر که دلیل بر اقلاب فکر و تغییر اخلاق اجتماعی باشد، یعنی تغییر رژیم یا ایجاد نظمات جدیده تابع اقلاب فکری و نتیجه تغییر روحیات عمومی است. نه سبب آن. نظمات و قوانین موضوعه نمیتوانند اخلاق را تغییر دهند و نمیتوانند ایجاد عقیده و ایمان کنند همچنانکه نمیتوانند عقیده و ایمان را سست نمایند، یعنی نمیتواند یک ملت اتكلی واستقلالی کرده و با آنها یادداهنده که جگونه برخود حکومت کنند، همچنانکه نمیتوانند حس آزادی و استقلال طلبی را از ملت مسنقل آزاده‌ای سلب نموده و آنها را طوری کنند که غل و زنجیر برای گردن خود تقاضا کنند.

همچنانکه گفتار خود را در موضوع نظمات مختصر کردیم، در موضوع السنہ باین اشاره قناعت میکنیم که زبان هم در انتقال از ملتی به ملت دیگر حکوم تغییر و تبدیل است، اگرچه بوسیله بوستن آنرا ضبط کنند گلوها بعد از دو قرن از فتح روم زبان لاتین را انخاذ کردند ولی بزودی مطابق

تطویر ممل

وروحیات خود تغییراتی در آن وارد ساختند که
ی زبان فرانسه کنونی از آن پیدا شد.

مل مختلفه نمیتوانند در طول مدت مدیدی دارای یک
بُد. گاهی ممکن است بواسطه نسخیر یا روابط
رُتی، ملتی بغير زبان اصلی خود تکلم کند ولی پس از
زبان مزبور بکلی مخالف ریشه اصلی خود خواهد
در روحیات دو ملت مزبور بیشتر متباین باشد این
تفاوت لسانی فاحش ترمیشود.

از مطالب مسلم اینست که ملل مختلفه بلغت‌های
لم میکنند. یعنی هر قدر میان دو ملت اختلاف نزادی
باشد، بهمان نسبت تفریباً اختلاف لسانی خواهد
دو هندوستان محیط زندگانی اقوام مختلفه بسیاری
نرو عجیبی نداریم از اینکه علماء میگویند قریب
چهل زبان مختلف در این سر زمین موجود است
نه از آنها بیشتر از تفاوتی است که میان زبان‌یونانی
نمی‌باشد. مهمترین السننه موجوده هند
مدت که تازه ترین السننه هند و مبدأ پیدا یافته آن از
جاوز نمیکند، این زبان مخلوط است از معروف‌ترین
و از فارسی و عربی، یعنی زبانی که فاتحین هندوستان

بدان تکلم میکرند. غالب و مغلوب در مدت کمی زبانهای اصلی خود را فراموش کرده وزبان جدیدی را که نتیجه اختلاط و امتزاج آنها بود اتخاذ کردند.

برای اتمام این موضوع بذکر یک نکته اساسی اکتفا میکنیم: وقتیکه ساختمان فکری و مزاج عقلی دو ملت از یکدیگر خیلی متفاوت میشود، معانی و مفاهیم الفاظ متراffد آنها نیز مختلف میشود و حقیقت مفهوم و معنای دولفظ متراffد در ادراکات و تصورات آن دو ملت متغایر میگردد. این نکته حتی در زبان یک ملت بر حسب تمادی ادوار و قرون مختلفه هم صادق است. کلمه‌ای که چند قرن قبل، در ملت فرانسه معنی مخصوصی داشته است، امروز در همان ملت عین آن مفهوم را با تمام خصوصیات سابقه خود از دست داده است. معنی قدیمی در ذهن مردمان آن عصر موجود بوده ولی چون رفته رفته زندگانی تغییر کرده افکار و اخلاق نیز تغییر نموده، طبعاً مدلول و مفاهیم الفاظ نیز تغییر ننماید و ایجاد الفاظ جدیدی برای معانی و مفاهیمی که خورده خورده و بطور ندریج و نامحسوس از مبدأ خود دور شده و کیفیات میخصر همان الفاظ، در مفاهیم جدیده که جندان امتبازی با مفهوم بدان اضافه شده است، چون لزومی ندارد ممکن است، لذا همان الفاظ، در مفاهیم جدیده که جندان امتبازی با مفهوم

قدیم ندارند استعمال شده و یس از چند قرن که چند مرتبه این تغییرات مختصر صورت گرفت مشاهده میکنیم یاک لفظ در مفهومی بکلی معاير مفهوم او لی خود استعمال شده وجود نابسامن آن نیز از خاطرها فراموش میشود.

وقتی باحوال ملل قدیمه که تمدن آنها جندان مشاهد تمدن ها نبوده است مراجعه میکنیم ، احساس میکنیم که ترجمه زبان آنها بهیچوجه حقایق موجوده آنوقت را در ذهن ما هصور نمیکند این نکته در هندوستان کاملا ظاهر و مدلل میشود زیرا بواسطه اختلاف و تبدلاتی که در افکار آنها موجود است یک حالت مستقری در کامن آنها ییدا شده و سخینی میان طرز ادراکات و نصورواب ما و آنها موجود نیست . مبنی بر همین نظریه است که همایی یک عده زیادی در بر جمهم کتاب (و بدا) به در رفته است^(۱) .

۱ - این یک نکته می است که ما سعی کردیم آنرا بطور مبسوط تر بیان کرده و مقصود روسنده فاضل داشت بعدهایم و بعیدا ام موف شده ام یا به " مقصود روسنده این است که لفظ مهمنان که در فراسه *hoti* و در عربی نان ضیف میگویند و بر حسب طاهر هردویات معنی داردند ، معدلك مفهوم این دولفط بر طبق اخلاق و عادات و روحیات دولت مختلف است یعنی فراسوی از شیوه کامه ۱۰۴ نان مفهوم دیگری در دهه من میشود که بکلی معاير مفهومی است که از لفظ کامه ضعف در مرعر تکنفر عرب تصویر میشود و همچنان کامه ضعف از لحاظ عربی که در رمان حاصلیت اعده پاوری در صفحه بعد

خیلی سخت است بکنه افکار کسانی فرود ویم که باها زیدگانی میکنند ولی در عمر و در جنسیت و اصول تربیت باها متباین هستند و روح آنها با روح ما متفاوت است. البته در این صورت دست یافتن با دراکات یا کعصر دور دستی که همه چیز آنها با ما تفاوت داشته است دشوارتر خواهد بود.

گمان هیکنم همین مختصر برای انباب این نکته که عناصر مدنیت هر قومی در حال انتقال بقوم دیگر، محکوم تغییر است کافی باشد و مبتنی بر این نظریات بود که ما مدعی شدیم: این تغییر اب عظیم ناگهانی که تاریخ بدان اشاره میکند و انسان، صور میکند اساس اخلاق، عادات، حکومت یادیات یازبان ملتی تغییر کرده است، عمیق نیست و فقط اسم و ظواهر تغییر کرده است، به حقیقت واصل آن. تغییر حقیقی منوط به تغییر روحان و ملکات قومی و صفات راسخه است و تغییر ان هزور فقط در طی قرون متعدد و زیست ناپیرات متواتیه ناموس و راثت انجام یدیر میشود.

بعیه باور قی ارسفعه قیل

در صحرای حجارتندگی میکرده است و عربی که در قرن چهاردهم هجری مسند شده در بیو و رک زیدگانی میکند خیلی تماوب دارد و ارهیں لحاظ است که میگویند شهر را نمیسود ترجمه کرد، مبالغت و فصاحت مامل ترجمه بر بان دیگری بیست برای اینکه معابی در هر ملتی کیفیات مخصوصه ای دارد که در لسان دیگر مست و این (nuance) هائی که در مهای کلمات موجود میسود عالیا قابل بیان یا بعل بملت دیگری نمیباشد.

در حقیقت تاریخ مدنیت شر عبارت است از ادوار یکه آهسته آهسته و خورده خورده تجدید شده و تدریجاً از روی حیات اجتماعی بشر دشده است و اینکه ما خیال می‌کنیم در حیات اجتماعی هلتی تغییرات باگهای ظاهر می‌شود برای اینست که عوامل خفیه این تغییر و تبدیل را از نظر دورداشته‌ایم و فقط ابنداء و انتهای آن را در نظر گرفته و آن حلفه‌های کوچکی که میان این دو حالت موجود است و مبدأ و منتها را ییکدیگر مربوط کرده و سلسه‌های زندگانی آنها را تشکیل می‌دهد، مشاهده بمی‌کنیم.



هر قدر ساختمان روحی و درجه ادراکات هنری کامل و قادر باشد، برای پروژه نامعنصر نمایندگان متساوی‌اُقادراست یعنی نمیتواند با یک استعداد و قریب‌های متساوی، در تمام اجزاء مدنیت ماهر و زبردست باشد زیرا دست طبیعت در طی قرون متعدده دماغ آنها را برای افکار و سلیقه‌های مخصوصی ترتیب کرده و بالطبعیه نمیتوانند آنها و بدون طی قرون متعدده، خصائص راسخه و ثابت خود را نزک نموده و هزا یای جدیدی پذیرید و آناری از خود بیادگار بگذارند که بکای مباین خصائص و سابقه و فطريات هنری خودشان باشد. در موضوع فنون ابن

مطلوب را سرخ خواهیم داد که باهوش برین ملل دنیا، مانند یوپان، که هندسه بنارا بایک قیافه مشوش و پریشانی از مصر و آشور نقل کرد، پس از چند قرن، آنهم بایک تکامل تدریجی و بطیئی توانست آنرا بشکلی که تا امروز هم مورد ستایش دنیاست درآورد.

هیچیک از ملل تاریخی، باستثناء ملل خیلی قدیمی، مانند مصر و کلده، مؤسس نمدن هسته‌ای نموده‌است، نمدن از ملنی بملت دیگر منتقل شده و هر قومی آنارمدنیت دیگری را سرمشق سیر تکامل خود قرارداده است ولی موافق مزاج عقلی خود آنرا نمیراده است و اگر غیر از این بود هر ملی مجبور بود تاریخ خود را حداً گاهه شروع کند، یعنی تمام ادوار ابتدائی و سیر بطیئی نکامل را طی نماید نمدن هفت یا هشت هزار ساله هر و کلده و سرمشق اولی سایر ملل دیگر می‌شود: صنایع مسحیره و معماری فشنگ یونان، از سواحل نیل و دجله آمده است. طرز معماری رومی از معماری یونان اقتباس شده و ذوق و سایفه سرقی اخیرا در آن تأثیرانی بخشنده و سبک معماری بیزانس و گونیات و رومان را ایجاد کرد. اگرچه مبدأ و سرحده همه این طرز های مختلف یکی است و ای ساختمان روحی و مزاج عملی هر ملتی نانیرا خود را بختیده

ونغیراتی در آن وارد ساخته و بالنتیجه طرز های متنوعی بدنیا داده است.

آنچه در موضوع فنون گفتیم درباره سایر عناصر تمدن نیز صادق است: ریشه انسنه مختلفه ای که امروز در اروپا موجود است عبارت از لغتی است که در اعصار دور دست، ساکنین جلگه های وسیع آسیا بدان نکم مینموده اند. علم حقوق ما از علم حقوق روم مشتق است. و مال آنها از دیگران. دیانت موسی مستقیماً از دیات کاده اتخاذ شده و با عقاید آرین ها مخلوط گردیده و بالآخره دیاتی را تشکیل داد که امروز قریب دو هزار سال است اروبا بدان ایمان آورده است. و همچنین علوم و معارف ما، با کوشن ادوار سالفه بیانیه کنوبی رسیده است. هؤسین بزرگ علم هیئت مانند کوپرنیک، کسلر، نیوتن شاگردان مدرسه بطلمیوس و او از راه مدرسه اسکندریه ساگرد هصر و کلده است. باین ترتیب تمدن از ملتی بملتی منتقل هیشود و نار بخ نمدن در حقیقت تاریخ همین تغییرات کند بدريجی است

از آنچه گفته شد که همه اقوام همنمده دنیا در همه عناصر نمدن. اعلو رنساوی ماهر و زبردست نیستند و هر ملتی دریاچه احند عذر از عناصر نمدن رشد نموده و همکنند و آن

عناصر تمدنی که در یک ملت خیلی نشوونما کرده و در حیفث سند ترقی و تمدن آن ملت محسوب میشود مخصوص بخود آن ملت است و بدون تغییرات کلی قابل انتقال به ملت دیگری نیست و عملت اینکه نمیتوانیم این تغییرات کلی را مشاهده کنیم دو جیز است. اول ضيق لغت است که در مقابل معانی مختلفه که از یک ریشه هستند ولی بطور تدریج و نامحسوس از یکدیگر دور شده اند و ظاهرآ یک جیز بیشتر نیستند ولی در حقیقت دارای nuance ها و اختلافات دقیقی هستند که برای بیان آنها الفاظ کافی موجود نیست. دوم عجز تاریخ از اینکه تمام ادوار مختلفه و تمام نظروراب دقیقی که هایین آغاز و ایجاد تمدنی بطور حتم موجود است نشان بدهد و در فصل بعد تغییرانی که در حال انتقال، بهترین عناصر مدنیت یعنی فنون (هنرهای زیبا) وارد میاید دکر میکنیم.

فصل سوم

فنون چگونه تغییر میکند

تطبیق نظریات گذشته بر نظر فنون ملل شرقی - مصر - افکار دینی آنها که مبدأ فنون آنها محسوب میشود - این فنون وقتی به یوان و ایران و حشنه رفتند حالی پیدا کرد - فن یوان در دوره اول دهار انحطاط بود - نکامل آن خلی نظری شد - میتوان سدن و یونان با ایران و پدلانی که در آن رخ داد - همچین تطور فنون آسوریها و مصریها - تغییر فنون مربوط بروح جامعه است به معنادات دینی آن - تغییرات بزرگی که بر فنون عربی وارد آمد بر حسب احیاف روحی ملل اسلامی - عین این نظریه بر فنون هندی و پدلات آن بیز صادق است - هند و یوان اریک سر حسمه آب خورده ولی فنون آنها بکلی متأثر شدند - این تغییرات برگی که در فنون هندو-سیان بر حسب اختلاف اقوام هندی ری داده با آنکه همه آنها یک دیانت داشتند .



در فصل سابق بطور اختصار بیان کردیم که معتقدان و مطامان وزبان رملی مربوط باختیان فکری آن ملت است و زماناً درحال انتقال همیشیدند و آنکه عنان آن نظریه را در موضوع فنون معمول اجمال دکر خواهیم کرد زیرا بسط

مقال در این موضوع مستلزم نگارش کتاب مفصلی است. جه آنکه هنلانظامات یا دیانت ملل، همیشه در زیر پرده‌های شاک و تردید هستور و دستخوش تأویل و تفسیر بازیجه‌انه اغراض خصوصی مورخین و رؤسائے دینی و غیرهم گردیده است و کسی که بخواهد محققاً در این باب تبع واستقصا کند، باید با آغوش امواج متلاطم حوادث مختلفه تاریخی، که در ازمنه مختلفه و امکنه مختلفه بوقوع پیوسته و در بطنون کتب تاریخی بطور تباشده‌ای ضبط است، بیفتند و در اقامه برahan و اتفاده استقصا بجاها خیلی دور تشبیت کند. در صورتی که بعد از این همه زحمات تاره یک دسته نتایج متفق عالیه و مقطعی از آنها در دست انسان بیست. برخلاف آثار فنی و عماران مخروبه عهد قدیم، بدون مداهنه و پرده‌پوشی، روحیات و اخلاق هلتی را بمانشان میدهد و صادق ترین کتابی است که طرز تمدن آنها را بما می‌موزد.

مبنی بر همین نظریه است که در تألیف خود راجع به مدنیت مشرق زمین^(۱) پیشتر باین نکته اهمیت داده و عقاید خود را با آثار فنی مسکی بموده و جدا از کتب ادب آن پر هیز

(۱) گویا مقصود - کتاب La Civilisation Arahe که بزبان اردو و از اردو بوسیله آفای فخر داعی معارضی ترجمه شده و دارای تحقیق اعوبی می‌باشد.

کرده ام زیرا در غیر این صورت جز گمراهی تیجه دیگری ندارد.
برخلاف آثار فنی که با کمال وضوح روحیات و طرز تمدن ممل
از بین رفته را بمامیگوید و من خیلی متأسفم بحال آن هتخصصین
تاریخ که فقط خطوط و کتیبه های قدیمه را مصدر مطالعات خود
قرار داده اند.

اکنون بر گردیم با صل موضوع و به بینیم فنون هر ملتی
چگونه مظاهر روح آن ملت و حاکی از مزاج عقلی آها است
و در حالت انتقال چگونه تغییر میکند. نظر بایشکه فنون اروپائی
مستلزم میان مسوط تری است بحث خود را در این موضوع
مختصر با آثار فنی مشرق زمین احصار میدهیم :

نخست بيردازیم فنون هصر و مناهده کنیم که در حال
انفعال متواتی بسه ملت دیگر یعنی حبشه ها، یونان و ایران
حه نغیرایی بر آن طاری شده است.

در میان تمام مدیت های باشکوهی که بر سطح گینی
ظاهر شده است، هصر با آثار فنی خود همتاز و سبک آنها بدرجہ
بخود آنها اختصاص داشته است که سابر ملل شوانسته اند
بدون تغیرات مهمه آنرا اقتباس کنند.

فنون هصر و مخصوصاً اینه آنها بر او س یک سنج افکار
و تخیلات مخصوصه ایست که تقریباً بنج هزار سال بر ملت

مصر مستولی بود. مصر میخواست فنا و مرگ بشر را جبران کند و او را بابدیت نزدیک کند، از اینرو اقامت گاه جاوید و مصون از دستر س حوادث برای او تهیه کند. هرچه غیر این مقصد بود در مصر ییکسوی انداخته میشد. زندگانی حقیر و پست بود؛ ولی برای مرگ تشریف اف نا حشمتی ایجاد گردیده بود.

د خمه ها و سردارها، برای محافظت مومن ها تهیه و دیوارهای آن پراز نقوس و خطوط هیروکلیفی شد، قریحه و هوش مصری بیشتر صرف هومیاهای شد که در ظلمات متراکمه مدفن خود ساکت و آرام ایستاده و با هال دوره زندگانی خود که بر درود دیوارهای این قصور تحت الارضی ثبت بود نگاه میکرددند.

ابنیه مصر قبل از همه حیز، جایگاه حزن و دیانت است و آنها را برای محافظت مومن ها و خداوندان ساخته اند. دخمه ها، سردارها، مسلدها (استوانه های مصر Odéfisque) و اهرام برای این مقصود ابیجاد شده و برای همین مقصود است که هیاکل ابوالهول بر نخت با نظمت خارا دلند شده است. همه چیز این ابنیه ضخیم و متین است زیرا آنها را برای خلود ساخته بودند. اگر از تاریخ قدیم ملت دیگری بدنسیا

معرفی نشده و فقط مصر و آثار فنی آن در دست رسماً بود، باز هم بدون شبیه میتوانستیم بگوئیم: فنون هر ملتی صحیح ترین تاریخی است برای سان روحيات و ادراکات مللی که آن را ایجاد کرده‌اند.

این فنون بملل دیگری انتقال یافته. هم یک ملت منحطی مانند حبشه و هم دو ملت متmodern مانند ایران و یونان صنایع هصر را سرمنش خود قرار دادند. حال بملل هزبوره مراجعت کرده بهینیم با این فنون چه تغییراتی رخ داده است.

۱- در حبشه

بعد از آن که تمدن و ترقی مصر در ایام سلطنت خابواده بیست و چهارم بیک درجه قابل توجهی رسید، شروع با احتفاظ نمود. اختلاف و آشوب در جمیع اتحاء کشور حکمفر ماسد. اقوام سودانی این ضعف و سستی راه گفتند شمرده دست نعرض بکشور هزبور گشودند و بیک قسمت آن اسپیلا یافته و بایجاد دولتی هبادرت کردند که یا یاخت آن نخست شهر (بیانه) و پس از آن (مروری) و تا جند قرن این سلطنت مستقلادوا مداشت. یعنی مدنیت مصر بر ظلمات جهل آن ناییدن گرفت و با قیاس تمدن مصر شروع کردند. آثار اقلید آنها از فنون مصری، تا هنوز هم در دست رسماً باقی است ولی غالباً بیک

تقلید رشت هشوشی است که حاکی از انحطاط قوae دماغی آنها است در حقیقت چند قرن نمدن مصر نتوانست افکار منحط آنها را بیکدربجه اعتلای برساند، یعنی آنها را از انحطاط نزادی بیرون کشد و هیچیک از تواریخ قدیمه و جدیده نشان نمیدهد که ملتی از سیاهان بیکی از درجات هدایت رسیده باشد. اگر اتفاقاً تمدن بارونقی بدست آنها افتاده است، در اندک مدتی عوامل زوال و انحطاط بر او مستولی شده و بکلی ازین رفیه است. نمـدن اتیوبی در قرون گذشته و تمدن هائیتی در عصر حاضره بهترین دلیل و روشن ترین نمونه نظریه ما است.

۲- پس از آن یونان باقتباس آثار فنیه مصر و آشور شروع نمود و سرمشق‌های اولیه فنی، بتوسط فینکیها و اقوام آسیای صغیر یونان منتقل شد، ولی اقتباس و تقلید یونان در بدوامر خیلی ناقص و مشوش بود.

صحیح است، کار یونان بالاخره بجا ای رسید که از اسنادان خود نیز جلوافتادند ولی تمام دانشمندان آثار عتیقه باین نکته بی برده و معتبر فند که تقالید اولیه یونان ناقص و آثار فنی آنها بهیچوجه قابل توجه نبوده ویس از گذشتن چند قرن تو استند نام خود را بر صفحه تاریخ صنابع نفیسه جاوید سازند.

تقریباً هفت قرن طول کشید تا اینکه فنون یونانی شیوه و طرز مخصوصی بخود گرفت که بکلی از سبک و سلیقه سایر ملل ممتاز بود. تقدم صنایع یونانی در يك قرن اخیر آن پیشتر از تمام قرون سابقه بود. زیرا طولانی ترین ادواری که در تکوین تمدن ملل موجود است، همانا ادوار نخستین است. قدیم برین آثار فنی یونانیها، گنجهای (میسین) است که تاریخ آن به ۱۲۵۰ قرن قبل از میلاد بالا میرود و درجه عجز و ناوانی آنها را در تقلید و اقتباس صنایع شرقی نشان میدهد. تاسیس قرن ریگ هشترق زمینی از صنایع یونان محونشد . مجسمه «ایلن» در «تینیا» و در «ارکومیا»، با مجسمه های مصری شباهت کلی داشت ولی از آن ناریخ بعد، یونان گامهای بلندی در فنون برداشت و يك قرن نگذشت که مجسمه های (فیدیاس) و (بارتنون) ظاهر شد که از کلیه عالیم و آثار شرقی عاری بود و بعد از آنی که چند قرن تابع صنایع شرق بود از این تاریخ بر آن تفوق پیدا کرد.

هندسه بناء (معماری) هم در یونان تقریباً همین تاریخ را دارد. اگرچه تاحدی مشکل است بگوئیم فن معماری حه ادواری را طی کرده تا آن درجه رسیده است زیرا نمونه‌ای از ساختمانهای که (هوهر) در نه قرن قبل از میلاد در ضمن

حکایت های خود ذکر می کند موجود نیست : دیوار های هسی ، کنگره و قبه های رنگارنگ ، حیوانات سیمین وزرین که دردهلیز ها بمنزله پاسبان گذاشته بودند ، این توصیفات هومر قصور آشوری را بخاطر انسان میآورد که بورقه های مس و آجرهای لعاب دارمزین بود ولی مع ذلك میدایم که نموبه قدیم ترین ستونها [دوریه] که ناریخ آن به هفت قرن قبل از میلاد میرسد در [کرنک] و [بنی حسن] - در مصر - موجود است و اغلب اجزاء ستونهای موسوم به [یونیه] از ستونهای آشوری اقتباس شده ولی حیزیکه هست ، این تقلید های متعدد و متنوعه با یکدیگر ممزوج شده و کم کم تغییر شکل داده تا بالنتیجه یک شکل ستونهای ار آن درست شد که بکلی با مبدأ اصلی مغایر بود .

۳ - ایران

س از یونانیها ، ایرانیها که در رات طرف دیگر دنیا ی قدم زندگانی میکردند فنون هصری را اقتباس کردند . آنها نیز همانند یونان تغییراتی بر آن وارد ساختند ولی این تغییر و نبديل دوره خود را با تها نرسانید . در اثنايکه هدنیت آنها میرفت نضج گرفته و مطابق ذوق و روحیات خود فنون مقتبسه را تغییر دهند ، ییگانگان به هملکت آنها هجوم آورده

ونگذاشتند تمدن شان سیر طبیعی خود را ادامه دهد و برای تکامل فنی آنها دو قرن بیشتر موجود نبود، در صورتی که یونان هفت قرن مجال داشت و در طی این مدت طولانی موفق بایجاد سبک مخصوص بخود گردید والا هیچ ملت دیگری، غیر از عرب، بر سطح گیتی ظاهر نشده است که در یک مدت باین کوتاهی (دو قرن) بنواید در فنون و صنایع یک سبک مخصوص بخود را ایجاد کند.

تاریخ ایران با ظهور کورش شروع میشود که در قرن پنجم قبل از میلاد بر مصر و بابل که مهد تمدن و حامل لواء تکامل مشرق زمین بشمار میرفتد استیلا یافت. در آن تاریخ از یونان که دست نقدیر یک فتح ازرگ فنی برای آنهم رقم زده بود اسمی نبود. دولت ایران قطب داعرہ مدنیت شده و تا سه قرن، یعنی نا آن وقتی که اسکندر استقلال آنها را در هم شکست و مر کردمدن را تغییر داد، امتداد یافت. روزی که ایران مصر و بابل را نسخیر کرد، دارای صنایع مخصوصه بخود بود و صنایع ملل مغلوبه را سر مشق خود قرار داد و کوتاهی ابام اقدار با آنها اجازه نداد که تغییرات کلی و اساسی به مقتبس خود وارد ساخته، فنون تقلیدی خود را بصفة روحیات و قریحه خود رنگ آمیزی کنند ولی مقارن همان

اوقاتی که هدایت ایران بدست اسکندر ویران شد، صنایع ایران دوره مقدماتی و تکوین خود را طی کرده و میرفت که بکلی تغییر شکل دهد.

خرابه های پرسپولیس [استخرا] بهترین دلیلی است بر اینکه ایران دارای یک قریحه فسی مخصوص بخویشتن میباشد و اولین آثار تغییر و تبدیل نسبت بمقتبسات آنها در آنجا مشاهده میشود. در این خرابه ها آثار معماری مصر و آشور و قدری از صنایع یونان مشاهد میشود ولی سر ستونهای این شهر که زائیده فریحه خود آنها است نشان میدهد که صنایع بمرحله تحول رسیده بود و اگر ملت منمدن و باعظمت ایران فرصت میداشت، صنایع آن اگر هم بایه انتقام و اسنحکام صنایع یونان میرسید، اقلا در ایجاد یات طرز مخصوصی از یونان عف نمیافتاد.

بعد از سلسله هخامنشی و خلفاء اسکندر، پارزها و بعد از آنها ساسایان بر ایران حکومت کردند. در عصر سلسله اخیر اینهای ایرانی یاک طرز مخصوصی خود گرفت که مخلوط بود از هماری زمان هخامنشی و طرز اسکا یان که از یونان اقتباس کرده بودند و شکل ساختمانهای عرب درهای مرتعی که سر آن با هر نفع نزین نفاط عمارت بر اری میگرد

آجرهای لعاب دار و کاشی کاری و پلهای [ستینیه] و غیره . همین طرز مخصوص ایرانی بود که با حمله مغول بهندوستان رفته و بر حسب مقتضیات آنجا تغییر شکل داد.

از بیانات سابقه بخوبی این مسئله مدلل میشود که صنایع در حال انتقال بملت دیگر، بطورهای مختلفه تغییر شکل میدهد : مثلاً ملتی چون اتیوبی بواسطه قدان فریحه فنی نمیتواند از آن استفاده کند و حتی بحفظ صنایع مقتبسه نیز قادر نیست و ملت متمدنی مثل یونان، بواسطه فرصت زیادی که داشت، مقتضیات خود را آنقدر تغییر و تبدیل داد، تاطریز مخصوص بخود وقابل نوجوه را بدیناسان داد و ملت دیگری مثل ایران، صنایع دیگران را با کمال مهارت تقلید نموده و شروع کرد که مطابق ذوق و فریحه خود تغییر ای در آن وارد سازد ولی بواسطه تهاجم اجنبی ناتمام ماند.

برای تأیید این عقیده خود بشواهد نزدیک نزی که در دسترس تحقیق است میردادزیم ، این سواهدی که ذیلاً مینگاریم روشن ترین دلیلی است بر عظمت انقلاب و تغییرات فاحشی که بصنایع ، در حال انفال از ملته بملت دیگر رخ میدهد . زیرا ما میخواهیم از مللی صحبت کنیم که دیانت آنها یکی است ولی اختلاف نژادی دارند و آنار آنها در دسیرس

مشاهده است :

بعد از اینکه عرب در قرن هفتم میلادی بر ممالک روم و ایران استیلا یافت و شالوده دولت باعظمتی را که از اسبابی تا اواسط آسیا در تحت فرمان آن بود طراحی کرد، در مقابل او یک طرز معماری کامل بیشتر موجود نبود و آن طرز ساختمان روم شرقی بود که بدوان عرب در شام و مصر و اندلس از آن تقلید کرده و مساجد آنها از قبیل جامع عمر در دمشق و جامع عمر و در قاهره نمونه آن میباشد که تا هنوز هم موجود است. ولی این تقلید حندان طولی نکشیده و بسرعت عجیبی طرز ساختمانها را در بلاد مختلفه تغییر دادند و ما در کتاب (تمدن عرب) ^(۱) سلسله این تغییرات را شرح داده ایم و در حقیقت این تغییر بدرجهای بزرگ و مهم است که نمیتوان کمترین وجه مشابهتی بین جامع عمر و که در سال ۶۴۲ بنانده و جامع سرداربای که در ۱۴۶۸ بریا نموده اند پیدا کرد.

ما در کتاب تمدن عرب با گروهها و نگارشات و افیه اختلاف کلی فنون ممالک اسلامیه را مانند اسپانی، افریقا، سوریا، ایران و هند شرح داده ایم. این اختلاف بدرجهای

(۱) این کتاب با اسم تمدن اسلام بتوسط فاضل محترم آفای فخرداعی از اردو عارضی ترجمه شده است.

کلی است که احیاناً نمی‌شود همه آنها را در یک ردیف و یک‌گر شته مخصوصی ذکر کرد . برخلاف آثار گوتی که با همه اختلاف طرز، بزودی اصل آنها شناخته شده و وجه تشابه آنها یکدیگر معین می‌شود .

این اختلاف عظیمی که در اینیه بلاد اسلامی مشاهده می‌کنیم مبنی بر اختلاف عقیده نیست ، زیرا عقاید دینی آنها یکی است ولی منسوب با اختلاف جنسیت است که صنایع و فنون را اساساً تغییر میدهد .

اگر این نظریه صحیح باشد ، باید در ممالکی که محل سکونت نژادهای مختلفه است آثار فنی آن خیلی مختلف و متباین باشد ، اگرچه در تحت اطاعت یک دیانت و یا یک حکومت باشند . مشاهدات هندوستان این نظریه را تأیید می‌کند و از آنجا دلایل زیادی بر صحت مندرجات این کتاب ، میتوان بدمست آورد .

هندوستان یک کتاب تاریخی است که هیچ کتابی راستی بیانان آن را دارانیست . نهاد را این سرزمین است که بواسطه مسافرت از یک ناحیه ناحیه دیگر ، انسان ادوار مختلفه زمانی را مشاهده می‌کند و شخص میتواند تمام آن دوره‌های را که بشر از بد و پیدایش خود باکنون پیموده است در هندوستان

تماشا کند. پستی و بلندیهای حیات بشری آنجا کاملاً مشهود است. عصر حجری با خصائص خود و عصر الکتریسته با هزایای خود در آنجا دیده میشود. هر کسی بخواهد در تطورات اجتماعی و عوامل مدنیت مطالعات عمیقه نماید بهتر از هندوستان مملکتی پیدا نخواهد کرد.

مدتها بود که میخواستم مبدأ صنایع هند را پیدا کنم. وقتی که نظریه هندرجه در این کتاب را بر او ضاع آنجا منطبق کردم، بدان راه یافتم و جون یک موضوع دست نخورده ایست و علاوه بالفکار ما در موضوع سیکولوزی اجتماعی کاملاً منطبق است اجمالاً بذکر آن در اینجا میپردازم.

آثار فنی در هندوستان خیلی دبر و مدت‌ها بعد از تاریخ ظاهر شد. قدیم‌ترین آثار آنها مانند ستونهای [اسوکا] و معابد (کارلی)، [باهو با] و (ستس) از تاریخ ما دو قرن بیشتر فاصله ندارد. وقتی اینها بنا میشد که تمدن ملل قدیمه، یعنی مصر و ایران و آشور، دوره خود را با تها رسانیده و در زیر غبار اندثار و اضمحلال رفته و بجای آنها یک تمدن دیگر برآشده بود و آن تمدن روم بود که دنیا غیر ازاو بزرگ دیگری را بیشناخت.

هندوستان میوانست از ملل قدیمه که رفته رفته در

تاریکی تاریخ مخفی میشدند بسیاری از فنون را سرمشق بگیرد ولی تصور کناره گیری هندوستان از ملل مزبوره و امتیاز ساختمنهای غریب هندوستان که از آثار فنی سایر ملل بکلی جدا و ممتاز بود، باعث این شد که تمام متخصصین آثار فنی معتقد شدند که هندوستان از فنون ملل هزبوره اقتباسی نکرده است. اتفاق و ابداع و تفوقی که در کلیه آثار فنی و مبانی آن دیده میشدا این عقیده را تقویت میکرد. ولی البته میباشتی عماران و آثار دیگری در هندوستان موجود باشد که حاکی از سیر تکاملی فنون و نمونه دوره های مقدماتی صنایع آنها باشد و متأسفانه جیزی در این باب مشاهده نمیشود و متخصصین خسته شدند و جیزی که دوره طفولیت و ابتداء ترقی فنون هند را نشان بددهد نیافند، مگر در یکی از نواحی برتر هندوستان بعضی مجسمه ها بیدا شد که رنگ فن یونانی در آن مشاهده میشد. از این جهت علماء بر این عقیده رفتند که مبدأ صنایع هندوستان یونان است و از آنجا اقتباس کرده اند.

اما نظریات مندرجه در این کتاب و آماری که هنوز هم در هندوستان باقی است، این عقیده را بهیچوجه تأیید نمیکند و بعقیده ما صنایع هند از یونان اتخاذ شده و ممکن هم نبود

یوبان سرمشق صنایع و فنون هندی واقع شود ، اگرچه تمدن آنها بایکدیگر مخلوط میشد . زیرا دو ملت مزبور بدرجه‌ای در فکر و جنسیت و قریحه فنی از یکدیگر دور هستند که ممکن نیست از هم دیگر متاثر شده و ذوق و قریحه یکدیگر را مستحسن شمارند .

مطالعه آثار فنی هند بما نابت میکند که فنون هند و فنون یونان بکلی متباین یکدیگرند . در عین حال یکه آثار هنری ما پراست از نکات و دقایقی که حاکی از فنون یونانی است ، آثار فنی هند بکلی از آنها عاری است . یک نظر سطحی بصنایع دو ملت ، تباین روحی آنها را بطور وضوح شان میدهد . هر قدر بیشتر در آثار فنی آنها کاوش کنیم و در روحیات اقوام هندی بیشتر تبع واستقصاء نمائیم ، این مدعای روشن تر میشود که بر هند روح مخصوصی مستولی است که بکلی آنها را از سایر ملل مستقل و مجزا میکند ، بطور یکه عوامل خارجی اگر از ادراکات آنها دور باشد ، نمیتواند در آنها کاملاً تأثیر کند . ممکن است بقهر و غلبه ناپیرات خارجی دوام کند ، اما همیشه سطحی وزائل شدنی است . گویا میان روحیات ملت هند و سایر ملل همان فوacial ضخیمی موجود است که هندوستان را از سایر ممالک جدا میکند .

روح ملت هند یک روح ممتاز و کامل الاستقلالی است که تمام آن جیزهای که بر حسب ضرورت از سایر ملل سرهشق گرفته واقتباس کرده است، بکلی تغییرمیدهد و این نکته در اینه آنها بطور واضح مشهود میشود. ممکن است معمار هندی را مجبور کرد که معماری یونان را در ساختمان‌های مخصوصی نفیلید کند ولی پس از اندک مدتی تغییرات لازمه در آن رخنه کرده و سلیقه هندی از آن تراوش میکند. امروزهم، باهمه قوه و فودی که اروپائیها در آنجا دارند، اگر نمونه از مصنوعات اروپائی بدست یک صنعتگر هندی بدھید که نظر آن را درست کند، در محله اول دست بفورم و نرکیبات اساسی آن نزد و فقط در بعضی جزئیات و تزیینات آن مداخله میکند ولی در هر نیه دوم و سوم، آنرا طوری تغییرمیدهد که آنارفته اروپارا از آن محظوظ نباشد و سکل مصنوعات هندی را بآن میدهد.

هم نربن خصائص اینه هند زیادتی جزئیات و ریزه کاری و بیچ و خمی است که در برکیب و ساختمان عمارت موجود است، برخلاف عمارت بونانی که بسادگی کامل متصف است. ادبیات هندوستان هم دارای همین خصائص است. در مصنوعات سفالی هند اگر دقت کنیم سد اربیاط آنرا با ساختمان

فکری ملت مزبوره ملتفت میشویم و برای متخصصین بهتر از هر کتابی معرف روحیات و طرز ادراکات آنها میباشد و اگر ملت هند مثل آشوریها متقرض میشد - از روی نقوش برجسته معابد، مجسمه‌ها و آثار اینیه، گذشته آنها را معرفی میکردیم و میدانستیم که اقوام مزبوره بواسطه شدت تخیلات و قدردان قوه ترتیب و انتظام در تحت تأثیر عواملی که صنایع یونان را، دروضوح و حسن ترتیب، با آن پایه امتیاز و برتری داده بود قرار نمیگرفتند و میفهمیدیم چرا یونان توانست در صنایع هندوستان تأثیری بیخشد و تأثیرات آن در حدود همان دوره‌های اولیه اقتباس و تقلید متوقف ماند.

مطالعات دقیقه ما در آن سر زمین این نظریه را کاملاً تأیید میکند و بر حسب این مطالعات چنین استنباط میشود که سلاطین هند با پادشاهان اشکانی رابطه داشته‌اند و اینکه آثار فنی یونان در هدایت ایران دیده میشود و اینکه سلاطین هند چندین مرتبه، مخصوصاً در دو قرن اول هیلادی، خواستند صنایع یونان را به هندوستان بیاورند ولی نتوانستند و با رفت از همان اشخاصیکه با این فکر افتادند از یین رفت. زیرا یک تباین و تغایر شدیدی میان صنایع مزبوره و ساختمنان فکری ملت هند موجود بود که جز با قوه قهریه همکن نبود صنایعی را

آنجا رواج داد که مباین سلیقه و قریحه آنهاست بلکه این مباین بدرجه‌ای بود که صنایع یونانی در زمان همان سلاطینی که مروج آن بودند توانست کمترین انری از خود در صنایع محلی و بومی بگذارد زیرا در هیچیک از آثار فنی آن دوره و دوره‌های دیگر، مانند معابدی که از زیر زمین پیدا شده است، انری از طرز صنایع یونانی که تشخیص آن خیلی سهل و آسان است وجود نداشت و هندی صرف بود، مگر در بعضی جزئیات که آثار قریحه فنی یونان در آن مشاهده میشند.

و قتیکه صنایع مخصوصی میخواهد از میان ملتی نایدید شود بدوآ تغییر و تبدیل هائی در آن رخنه کرده و دوره انحطاط را بتدریج طی مبنماید، تا بلکی از بین برود ولی صنایع یونانی یک مرتبه در هند ظاهر شده و بطور ناگهانی نیز ناپدید گردید - باین علت است که هیگوئیم صنایع یونان فقط بقوه قهریه بعضی از سلاطین بهندوستان آمده و چون بلکی مباین طرز فکر و قریحه آنها بود، پس از رفتن عوامل موجوده آن از بین رفت، همچنانکه اثر معماری اروپائی با دویست سال مقهوریت در تحت سلطه اروپائی در صنایع بومی مشهود نیست . بهمن دلیلی که فون یوان در هزار و هشتصد

سال قبل در صنایع بومی هند تأثیری نکرد، ازیک قرن باین طرف نیز صنایع اروپا نتوانسته است تأثیراتی بنماید. بدیهی است تمام اینها دلیل بر تباین سلیقه و ذوق آنهاست در تنسيقات و تصورات فنی، برخلاف فنون عرب که باوجود اینکه آنها هم مانند یونان نسبت بهند بیگانه بودند، تمام هندوستان از آن تقليید نمود و اقتباس کرد. حتی در نواحی دور دستی که بکلی از استیلاه عرب مصون بود کمتر معبدی دیده میشود که آثار تزیینات و معماری عرب در آنها نباشد. صحیح است، امروزهم مثل ادوار قدیم و ایام سلطنت (کاشیکا) راجه هائی پیدا میشوند که عظمت و شکوه تمدن اروپا چشم آنها را خیره کرده و کاخهای بزرگ خود را بطرز ساختمانهای اروپائی بنادراند ولی این قصور مثل عمارت زمان کاشیکا بکلی از صنایع محلی میجز او غریب مانده و تأثیری در معماری هیچلی ننموده است.

پس صنایع یونان و هند در ازمنه قدیم بکلی از یکدیگر هجزا و بدون اینکه یکی در دیگری تأثیری داشته باشد هردو پہلو به پہلو وجود داشته اند، چنانکه امروز صنایع اروپائی و محلی هر دو در هند موجود است، بدون اینکه کمترین تأثیری در یکدیگر بنمایند. چیزی که در هندوستان

خیلی جلب دقت میکنداشست که، نه در کلیات و اصول و نه در جزئیات و فروع، میان آثار فنی هندوستانی و یونانی وجه مشابهی نیست و این را نمیتوان دلیل بر عدم قابلیت واستعداد ملت هند، در اقتباس صنایع بیگانه قرار داد، بلکه تباین روحی و اخلاقی دو ملت علت تامه آن شناخته میشود زیرا از فنون سایر اقوامی که در روحیات و ادراک آنها نزدیکتر بودند بزودی اقتباس و تقلید کردند.

مشاهده معماری های هند که ما آنها را جمع کرده ایم، بما نابت کرده است که هندیها فنون خود را از ایران اقتباس کرده اند، ولی ایرانیان عهد هخامنشی که وارد تمدن مصر و آشور بودند، نه ایرانیان عصر اسکانی. مسلم است وقی اسکندر سلطنت سلسله هخامنشی را بر همزد، دویست سال بود که ایران دارای یک تمدن عالی و درختنای شده بود. اگر حمه هنور فنی کاملاً مخصوص بخود آنها ایجاد شده بود ولی از امتزاج اصول فنی مصر و آشور یک طرز جدید و بدیعی داشتند.

در خرابه های تخت جمشید که تا امروز هم باقی است، مدخلهای عظیم مصری و گاوهای بالدار آشوری و مختصراً از آثار فنی یونان دیده میشود و این مشهودات بما مسکوب د

که صنایع و تمدن عظیم دنیا، آنروز در آن قطعه کوچک و محدود آسیا جمع شده بود. پس منشاء فنون هندوستان ایران است ولی قسمت های کلدانی و مصری آن را اقتباس کرده‌اند.

کسانی که میخواهند مبدأ اقتباس فنون هندی را پیدا کنند لازم است بقدیم ترین آثار فنی هند رجوع نمایند زیرا روح ملت مزبور بدربجهای از سایر ملل مستقل و دور و تأثیر ناپذیر است که صنایع را از هر ملتی که اقتباس کرده باشد بزودی آنرا موافق ساختمان فکری خود که مباین ساختمان فکری سایر ملل است، طوری تغییرداده است که پیدا کردن مبدأ اقتباس خیلی مشکل و احیاناً غیرممکن میباشد.

سبب اینکه هندوستان سرمشق فنون خویش را بسیار از ایران انخاد کرد و صنایع یونان توانست تأثیری در آن بنماید، این است که فنون ایرانی بظرفکر و روحیات آنها نزدیکتر است. زیرا صنایع یونانی برخلاف فنون ایران خیلی ساده و عاری از آرایش و پیرایه و تزیینات است، از اینجهت نمیتوانست عقل و سلیقه هندیها را که همیشه مجدوب تجملات و ظواهر باشکوه است جلب نماید. حتی اینکه تأثیر صنایع ایران در هندوستان به قرون قبل از میلاد، یعنی آنوقتی که

ایران وارث تمدن مصر و آشور بود، اختصاص ندارد، بلکه پس از جنديين قرن، يعني آنوقتيكه اسلام بر ممالك شرقی استيلا يافت باز ايران بود که عامل مؤثر و سر هشيق صنایع هندوستان قرار گرفت. چه آنکه اسلام از راه ايران بهندوستان آمد و نخست ايران از فنون اسلامی هنأثر شده و بعد از اينکه دارای يك فن ممزوج از سليقه عرب و ايران شد آن را به هندوستان نقل داد، يعني در حقیقت فنون اسلامی بهند نرفت، بلکه فنون ايران مسلمان سرهشيق صنایع هندوستان واقع شد. پس صنعتيکه بهند رفت. صنعت خصوصي ايران بود و آثار آشوری که در عهد هخامنشيان موجود بود تا هنوز هم آنجا باقی است، مخصوصاً کاشی کاری هائیکه در مدخلهای عظیم آنجا مشاهده میشود از يادگارهای تمدن کلده و آشور است. هندیها بزودی از این فنون پروری کردند ولی ذوق و سليقه آنها در قدیم از فن یونانی و در عصر حاضر از فنون اروپائی اجتناب دارد.

بنابراین ثابت شد که روابط فني هایین هند و یونان نیست بلکه رابطه آنها بمصر و آشور است، آنهم بتوسط ایران. هند از یونان اقتباس نکرد ولی هردوی این ملت از يك سرچشمۀ عظیم دیگری که منبع سایر مدنیتها نیز محسوب

میشود سیر آب شده‌اند : مصر و آشور . یونان بتوسط فینیکیها و ساکنین آسیای صغیر و هند بواسطه ایران از آن سرچشم فنون سیراب گردیده‌اند . تمدن هند و یونان دو شعبه مختلف یک رود هستند ولی روحیات متباین هریک از دولت مجرایی مخالف آن دیگری پیمود .

جون فنون مولود ساختمان فکری و تراوش روحیات هلت است و یک فن در مدل مختلفه بالطبيعه مختلف خواهد بود ، فنون هندوستان با وجود وحدت دیامت ، بواسطه اختلاف اقوام ، متغیر است . احیاناً تباين فنون نواحی آن بدرجه‌ای شدید میشود که شخص مجبور است تقسیم بندی آن‌ها را بر حسب اقالیم و نواحی آنجا معین کند . شباهتی ما بین آثار ملاد شمالی و جنوبی نیست ، در صورتی که هر دو دریاچ عصر ساخته شده‌اند و ساکنین هر دو ناحیه مطیع یک دیانت هستند واين تباين در ایام اقتدار و عظمت مسلمین هم بمتها درجه بود . ابنيه دینی مسلمین سواحی مختلفه خیلی از یك‌دیگر متغیر است ، مساجد احمدآباد ، لاهور ، اکره ، کمریکدیگر شباهت دارند ، وحه شباهت در عمارت‌گوتیک و ابنيه دوره رنسانس اروپا بیشتر است بالبنيه نواحی مختلفه هندوستان اختلاف و نباين مصنوعات هند ببنيه و عمارت آن‌ها

انحصار دارد. در مجسمه ها و نقاشی های نواحی مختلفه، چه از حیث ساختمان و ترکیب و چه از حیث نکات و دقایق فنی، این اختلاف دیده میشود. چنانکه در نقوس بر جسته و مجسمه های (سالش) و مجسمه های (برهات) که تقریباً در یک زمان ساخته شده‌اند ظاهر است و در مصنوعات دوایالت (اوریا) و (یوندلوند) یا (میسور) و (هند جنوبی) این اختلاف واضح‌تر میشود. در کوچکترین مصنوعات هم ممکن است این اختلاف را مشاهده کرد و هر کس مختصر اطلاع و سر رشته‌ای داشته باشد میتواند جعبه‌های منبت کاری (میسور) و (کجرات) یا زیور آلات ساخت (اوریا) و ساخت بمبهی را از یکدیگر تشخیص بدهد.

ی شبیه عمارات هند هم مثل تمام ابنيه شرق قبل از هرجیزی دینی است ولی هر قدر تأثیرات دیانت بزرگ و شدید باشد تأثیر ملت و روح او و ساختمان فکری او قوی تراست. این روح ملل است که سرنوشت آنها را (خوب یا بد) در پیجه اقتدار خوددار و مقدار ادبیات راهم او تعیین میکند، همچنانکه فنون و نظام اجتماعی و رسوم و قوانین موضوعه مقهور نأثیرات او هستند و این روح ملل است که در تمام

عناصر مدنیت آنها حلول نموده و آهارا هم رنگ خود مینماید. روح ملت بیرونی ترین قوای اجتماعی است و قوّه او مساوی هزارهانسل گذشته است. ادوار حاضریه موجود افکار فعلی و روح هر ملتی خلاصه گذشته اوست.

قسمت سوم

مصدر تاریخ ملل اخلاق آنهاست

فصل اول

نظمات هر ملتی مولود روح اوست

تاریخ هر ملتی از ساختمان روحی او مشتق است - امثله مختلfe - نظمات سیاسی فرانسه نراوشی از روح نژادی آنهاست - تغییر نظمات ظاهر است - همه احزاب بطرف یک مقصود مبروید - ریگهای مختلفه و اسمی مختلفه احزاب - مردم تمام آنها اینست که سلطه و اقتدار در یک مرکز جمع شده و استقلال ذاتی افراد قربان مصالح هیئت حاکمه شود - انقلاب بزرگ مقصود حکومت مطلقه را اجرا کرد - طرز حکومت مملکت زائیده سده اخلاق ملی آنهاست.



ناریخ هر ملتی عبارت از مجموع آن چیز هاییست که از روح آن ملت صادر شده است . همچنانکه علت تکوین جهاز تنفس ماهی، با آن شکل زندگانی در آن است ، مصدر حواض تاریخی هر ملتی ساختمان روحی اوست . کسی که ممیزات اخلاقی و عقلی ملتی را بداند ، تاریخ آن ملت در نظرش یاک دسته حواض بریشان و وقایع بی بر تیپی است که عامل آن فقط دست تصادف هیبایسد ، ولی اگر روح ملت را شناخت و خصائص اخلاقی و عقلی اورا تشخیص داد هیفت

خواهد شد که آن حوادت پریشان تاریخی، معلوم تصادف و اتفاق نبوده و طرز حیات اجتماعی هر ملتی نتیجه مستقیم ساختمان روحی است.

هر قدر ظواهر حیانی ملتی مختلف و دوره زندگانی آن پرازنقلابات بوده باشد، باز خواهیم دید که اتفاق کمتر در آن مدخلیت داشته و ساختمان فکری یا عبارت اخري خصائص روحی و اخلاقی او این مقدرات را برای او معین نموده است.

ردم و طرز حکومت هر ملتی بهترین معرف روحیان آن ملت و آشکارترین تراوشهای خصائص عقلی و اخلاقی او است؛ برای بیان این مطلب چندین نمونه ذکر کنیم.

فرانسه یکی از آن مللی است که عرصه ظهور انقلابات بزرگ گردیده و جنین بنظر میرسد که ردم سیاسی آن، در چند سال بکلی وارونه شده و احزاب سیاسی آنها در هنتما درجه اختلاف و تباين هستند، اما حقيقةت غیر از این است. اگر بعمق قضاما فرو رویم و حقیقت این احزاب متناحالف را مورد دقت قرار دهیم هیینیم اختلافی در کار نیست و انقلاباتی روی نداده، زیرا از ماوراء این اختلافات و انقلابات یا کحقیقت واحده دیده میشود که روح ملت فرانسه را نشان میدهد.

سلطنت طلبان و جمهوری خواهان، احزاب دست چپ و دست راست، دیموکراتها و سوسیالیستها و تمام احزاب دیگری که در زیر پیرقهای مختلفه جمع شده اند، همه اینها بطرف یک نقطه میروند: همه میخواهند فرد در دولت مستقل شود. همه میخواهند مثل حکومتهای استبدادی زمام هرچیزی در دولت حکومت باشند، حکومت هرچیزی را منظم کنند و مداخله در هر یک از شئون حیاتی، از خصائص حکومت باشد، حکومت برای مردم کار درست کند و از آنها توجه کند، حکومت ناجیز ترین شئون زندگانی افراد را اداره کند، افراد از فکر کردن و زحمت کشیدن و در پی کار و شغل رفتن و بکار آنداختن همت ذاتی خود بی نیاز باشند. این کار را هر کس بکند، فرق نمیکند: پادشاه یا امپراطور با رئیس جمهور یا کمیته اجرائیه - آخرین نقطه مقصود یک چیز بیش نیست و این مقصود همان جیزی است که هلت آنرا میخواهد وغیر از آن مقصدى ندارد.

از یکطرف سوء اوضاع، مارا نسبت بطرز حکومت بدین نموده وابن فکر را دردماغ ما راسخ میکند که اگر تشکیلات سیاسی خود را تغییر دهیم، از این اوضاع سوء نجات پیدا میکنیم، آنوقت در صدد تغییر نظام سیاسی خود

بر می‌آییم ولی از طرف دیگر صدها هزار مرد که جریان اجتماعی ما در دست آنها است، هارا محکوم نموده‌اند که غیر از اسماء و الفاظ چیزی را تغییر ندهیم و بالنتیجه چیزی هم تغییر نمیدهیم و فطریات و غرائز ملی چنان بر ها مستولی است که بطلان تصورات خود را درک نمی‌کنیم.

بر حسب ظاهر مشابهی میان اوضاع قبل از انقلاب بزرگ و اوضاع بعد از انقلاب نیست و طرز حکومت دودوره مانند یکدیگر نیست ولی کنه مطلب غیر از این است. انقلاب کبیر همان مقصدی را که سلطنت در طی مدت طولانی تعقیب می‌کردد بنال کرد و در حقیقت میتوان گفت انقلاب هملکت را بطرف همان استبداد سابق سوق داد، زیرا مسئله تمکن سلطه و حصر اقتدار حکومت که از چند قرن باین طرف نشود نما یافته بود با تمام رسید. اگر لوی سیزدهم و لوی چهاردهم سراز قبر بیرون آورده و اوضاع متولد از انقلاب را تماشا می‌کردند ابدآ متأسف نشده و فقط رؤسae انقلاب را، برای آن خشونتها و خونریزیها و افراط کاریهایلامت می‌کردند زیرا ایجاد سیستمی که انقلاب ایجاد کرده بود مستلزم آن کارهای وحشیانه نبود. چه آنکه سیستم جدید را نسخه ثانی طرز حکومت خود میدیدند واعتراف می‌کردند که اگر

ماموریت تشکیل یک همچو حکومتی را یسکی از درباریان خود محول میکردند، باین خوبی از عهده بر نمیآمد و یقین میداشتند که رژیمهای حکومت فرانسه بعد از انقلاب همان رژیم قبل از انقلاب است جهه میدیدند که از یک قرن با یاضر اباهمه حکومتهای مختلفه که آمده و رفته اند نظمات و اصول اولیه در فرانسه تغییر نکرده است. علت هم اینست که روح ملت در مقابله عادات و مقتطعات اجدادی خود و اصول حکومت مطلقه خاضع بوده است.

فقط این دو شیخ لطیف از ایراد یک انتقادی خودداری نمیکردنده است. سلطه و حکومت از طبقه اشراف منتقل شده است ییکدسته از مستخدمین و بیجای اشخاص، ادارات فرمانفرمایی میکنند و استبداد آنها خیلی خطرناکتر است زیرا کمتر دستخوش تغییرات سیاسی میشوند. یکی از لوازم استبداد اداری، قدران مسئولیت و دوام آن موجب اینست که جامعه دیگر برای تغییر آن تلاش نکند. شاید هم از این لحاظ چندان جامعه را ملامت نمیکردند زیرا میدانستند همچنان لاتینی بمساوات بیشتر اهمیت میدهند نا بازادی. ملل لاتینی بارهای عبودیت را بر دوش خود میپذیرند، فقط باین شرط که تحمیل کننده این بار، یکنفر نباشد و شاید ملت فت این نکته

میشندند که کثرت قوانین موضوعه چنان افراد را در تنگنای محدودیت‌انداخته است که اگر روزی حکومت توانست همه چیز را بخود اختصاص دهد و از وضع قوانین برای تمام حواej فارغ شد و بالنتیجه هرگونه حرکت ذاتی را از افراد سلب کرد و مردم را از بکار انداختن همت و کوشش ذاتی بی نیاز نمود، اصول اشتراکی بدون انقلاب در مملکت ایجاد شده است والبته با نظر دورین شاهانه یا بر حسب اصل ریاضی که «استمرار سبب موجب ازدیاد مسبب است»، این نکته را متوجه میشندند که کمونیزم مرتفع‌ترین صورت سلطنت مطلقه است^(۱) و انقلاب تنها وسیله سرعت سیر جامعه بود نظرف اصول سلطنت مطلقه

نواییس ثابت و اوضاع ثانوی و عرضی باین ترتیب در

(۱) مصنف میخواهد بگوید اصول کمونیزم میدان سعی و عمل را محدود بیکند و افراد بواسطه فقدان رقابت و فقدان میدان عمل، بکلی محدود و مقید خواهند شد؛ پس حالات افرادی بیدا میکنند که در تحت حکومت استبداد مالک هیچ چیز خود نیستند – صحیح است با اصول سوپراسیسم سعی و عمل افراد محدود میشود ولی از طرف دیگر تعادلی مقررون بعدل و بزدیک بساوات بوجود خواهد آمد اگر اقلیت کوچکی تواند سنتها درجه سعاد و خوشی برسد و در میان ترور و آسایش بغلطد، اکثریت جامعه اقدار با بد بختی و گرسنگی و فلاکت دست نگریسان ببود و افراط و تفریطی در کار نیست تا حس رشک و حسد افراد بحرکت آمده و جامعه پر از حوادث جنائی شود.

نظام اجتماعی ظاهر میشوند که اولی تیجه روح ملت و سررشه دار مقدرات امم است و وضعیات نانوی و عرضی جز پیدا شدن یک دسته ظواهر غیرنابت و تغییر اسم چیز دیگری نیست.

نمونه مخالف مثال فوق، ملت انگلیس است که در مزایای عقلی و روحی مغایر ملت فرانسه است و بهمین جهت نظام سیاسی آنها بکلی از یکدیگر دور و متفاوت است.

حکومت در انگلوساکسون‌ها یک حقیقت بیش ندارد (خواه مانند انگلستان پادشاه داشته باشد یا مانند اتازونی رئیس جمهور) در هر دو ملت حکومت در یک نقطه تنگ واقع شده و حدود اختیارات و اقتدارات آن در شئون افراد خیلی محدود و فرد در جامعه‌های مزبوره‌منتها درجه آزاد و مختار است. در آنجا افراد بکارهای بزرگی مانند حفر کanal، کشیدن خط آهن، تأسیس مدارس و ساختمان لنگر گاهها و غبره مبادرت میکنند، به حکومت. و این بکای مباین روح اجتماعی ملل لانینی است.

اتازونی بهترین سرزمینی است که آزادی و مختاری افراد با منتهای درخشندگی در آن دیده میشود زیرا از ۲۵ سال باینطرف، اینحالات در انگلستان قدری ضعیف و حکومت

رفته رفته مداخله در شئون افراد مینماید . ولی در آنazonی همان روح آزادی و استقلال فردی با کمال وضوح موجود است . هیچ اقلاسی ، هیچ قانون نظامی و هیچ حکومت دیکتاتوری نمیتواند این فطريات را که هنبع تراوش قوانین و نظمات ملل است از هلتی سلب ، یا در هلت دیگری که فاقد است ایجاد نماید . مکرر گفته اند و منهم تکرار میکنم « هر ملتی مستحق همان طرز حکومتی است که دارد » و عقل هم غیر از اين نمیتواند تصویر کند .

ما بزودی ثابت خواهیم کرد که هر ملتی مطیع فطريات و ساختمان روحی خویش است و نمیتواند از تاییج فطريات و خصائص عقلی و روحی خود فرار کند و اگر هم فرار کرد موقتی و بزودی جریان اجتماعی بمجرای طبیعی خود بر میگردد همچنان که اگر بادشون را از زمین برداشته و بهوا برد ، غلط است خیال کنیم ناموس نقل نقض شده است ، همچنین غلط است اگر تصور کنیم طرز حکومت یا قوانین موضوعه ممکن است در مقدرات ملل تأثیری کند ، مقدرات هر ملتی در خود آن ملت کامن است ، هر حکومتی نماینده روحیات و ادراکات ملت خود میباشد ، حکومت هر ملنی صورت خارجی ساختمان روحی آن ملت است .

از این نقطه نظر است که ما نمیتوانیم بطور مطلق
صلاح یا فساد حکومتی رأی بدیم. حکومت پادشاه زنگبار
نسبت بملت خودش حکومت لایق و شایسته‌ای بود که شاید
بلندترین رژیمهای اروپائی نمیتوانست آن کشور را بهتر از آن
اداره کند. این حقیقتی است که بدینخانه رجال دولت ندانسته
و سیاسیون تصور میکنند طرز حکومت مال التجاره و قابل
حمل و نقل است.

ممکن است قوانین و نظامات پایتخت فرانسه را در
مستعمرات اجرا کرد ولی این عمل چندان تفاوت ندارد با
آن شخصی که میخواهد بماهی مدلل کند که زندگانی در هوا
ممکن است، زیرا حیوانات راقیه در هوا زندگانی میکنند.
چون خصائص عقلی و روحی ممل در یک حدود نیست
و هر ملتی ساختمان روحی خاصی دارد، میسند همه آنها
مدت زیادی مطیع یک طرز قوانین و یک سنت رسمیم بوده
باشند. انگلیسی و ایرلندی، مجر و اسلام، عرب و فرانسه
نتوانسته اند مطیع یک قانون باشند، مگر بخدمات زیاد،
آن هم هر روزیم انقلاب و طعیان نجدید میشود. بهمین دلیل
حکومت های عظیمه که بر ملل مختلفه حکومت می کنند
بسرعت انفراض محکوم هستند. اگر دولتی مانند مغول یا

انگلیس توانستند در طی مدتی طولانی بر هندوستان حکومت کنند برای این بوده است که اولاً ساکنین آن سر زمین بواسطه اختلاف و تباین و قدردان روح متحده ملی توانستند در مقابل ییگانه مقاومت کنند و ثانیاً فاتحین هتعرض عادات و آداب آنها نشده و نظام اجتماعی آنها را محترم داشته‌اند.

بحث در نتایج ساختمان روحی ملل زمینه مبسوطی است که استقصاء آن مستلزم تألیف کتب عدیده است و اگر در آینده تاریخ را روی این زمینه بنویسند، تاریخ ملل مفهومتر و روشن تر شده و تاریخ تازه‌ای که بکلی بر مردم مجهول است پیدا خواهد شد. بعقیده من لازم است سیاست و نربیت را بر روی این زمینه مطالعه و تدریس کنند؛ بسا می‌شود از بسیاری از خبط‌ها جلوگیری و مانع انفجار عدیده شود (در صورتی‌که روح ملی جامعه آن انفجار را ایجاد نکرده باشد) و همیشه صدای عقل و منطق در مقابل صدای قاهری که از میان میلیون‌ها در گذشتگان بلند می‌شود مغلوب و مضمحل نشود.

فصل دوم

تطبیق آراء سابق بر اقازوئی

و جمهوریت های امریکای جنوئی

اخلاق انگلیسی - روح امریکای جنوئی - تغییر حالتی که اوضاع حقیقی آن را ایجاد کرده است مشکل است - عناصر منحصره محکوم بعما هستند - زیگیها و چینیها - علت ارتفاق ایازوئی و اسحاط جمهوری های امریکای جنوئی با وجود سایه رژیم و نظمات آنها - هرج و مرنج که جمهورینهای امریکای جنوئی در آن افاده اند از تایع مستقیم انحطاط برادی است .

بطور اجمال معلوم شد که نظام اجتماعی و سیاسی هر ملی تراوس روح و مولود ساخته مان فکری آنهاست و هر جند ظواهر و اسماء آن تغییر کند ، حقیقت آن کمتر تغییر میکند . تحویلی صورت نمیکرد ، مگر اینکه روح ملت تغییر کند . در این فصل میخواهیم آناری که روحیات هر ملنی در تعیین مقدرات آن دارد بیان نهاییم و این نکته را نوضیح بدھیم که نظام ام در جنب روحیات آنها اهمیتی ندارد و تاریخیان تغییر نکند تغییر نظامات فاقد هرگونه اثری است .

برای بحث در این موضوع ، بقاره وسیعی میرویم که دو نژاد اروپائی آنجا زندگانی میکنند و هردو متمدن و با هوش و جز از لحاظ حالات روحیه از یکدیگر اختلاف ندارند. امریکا از دو قاره وسیعی مرکب است که بربخی آنها را یکدیگر مربوط میکنند و از هر حیث شبیه بیکدیگرنند ، یکی از آنها مسکن اسپانیولیها و قسمت دیگر محل اقامت اسکلوساکسونهاست . اصول جمهوریت بر هر دو قسمت مسنقر است ، یعنی قسمت جنوبی رژیم ممالک شمالی را سر مشق خود قرار داده اند . ما نمیتوانیم برای تباین حیان اجتماعی و اصول زندگانی آنها هیچ علتی غیر از اختلاف نژادی و تباین حالت روحیه که اینک آنرا شرح خواهیم داد فرض کنیم .
بدو اصفان اسکلوساکسونهای قسمت شمالی میبردازیم .
تشخیص ساختمان روحی هلت مزبور خیلی آسان است زیرا میتوان گفت که پیش از تمام ملل روی زمین وحدت روحی و تشابه اخلاقی در آنها موجود است .

ساختمان روحی اقوام هزبوره از نظر طبقه اخلاقی . عبارت است از سدت عزم . علو همت ، فدری کامله بز اهراء خویشتن ، نیاب و نیت کار ، احساس اندیشه دیانتی ، ظلیفه شناسی ، آداب روسن ، دیانت . آیه : « اذ لَكَدْ نَبِرْ ما از حدود

مدنیت خارج میشود، قوّه اراده‌ای که غیر از ملت رم کمتر ملتی دارا بوده است. اما از نقطه نظر عقل و دراکه، دارای خصائصی نیستند که در سایر ملل موجود نباشد. فقط چیزی که در این موضوع قابل ملاحظه و آنها را از سایر ملل امتیاز میدهد، این است که ادراکات ملل هزبوره پیوسته متوجه جنبه محسوس و عملی قضایا است. در تئوری‌ها و نظریات آمیخته بوه کمتر فرو می‌رود و بخواب و خیال کمتر علاقه دارند، بعبارة اخري ذوق و سلیقه آن‌ها در موضوع کلیات نظری ضعیف و با واقعیات و محسوسات بیشتر متوجه است. ادراکات آنها دارای محدودیت‌هایی است که مانع میشود باعتقادات سنت و خرافت آمیزدینی متمایل شود.

باین صفات هشتگر که عمومی باید اضافه کرد یک هزیت هنرخواصی که کمتر قابل بیان است. این هزیت هذل تعقلات شخصی است که راه زندگانی خود را تشخیص داده و معقد است که معاورا، آن راه بهتری نبست. این هزیت نظری احساسات شخصی است که وظائف خود را سبب بوطن خود و خانواده خود و روردگار خود کاملاً دانسته است. این خصیصه بازدازه‌ای در ملت هزبور قوی و راسخ است که

هرچیزی مخالف آن باشد بنظرش غریب می‌آید. در حقیقت تحریر انگلیس‌ها نسبت به بیکانه‌ها و عادات سایرین بدرجه ایست که از تحریر رومن‌ها نسبت بپربریهای شمال افریقا تجاوز می‌کند. انگلیس‌ها به‌جهة اصول تأدب را در مقابل بیکانگان مراعات نمی‌کنند. در میان رجال انگلیس کسی را پیدا نمی‌کنید که در مقابل احترام اهمیت باعمال و حرکات مخالف اصول و آداب خود بددهد و حرکاتی که اگر در میان ملت خود مرتکب هیشده، از هرسو نفرت و غضب برسر او می‌بارید، در مقابل اجانب ارتکاب آن را جائز نداند. بی‌شببه این اخلاق از نقطه نظر فلسفه خیلی پست و قابل اعتراض است ولی نتیجه از نماء و تقدم و استقلال روحی آن‌هاست و جنانکه سردار انگلیسی (واسی) گفته بود. یکی از قوای مهمه انگلستان بشمار می‌رود. و قنیکه انگلیس‌ها پیشنهاد ایجاد تونل تحت البحاری هاش را برای وصل انگلستان با روپاره کردند، بعضی می‌گفتند انگلیس‌ها همانند اهالی جن سعی می‌کنند کشور خود را از هدود و اختیارات اجانب مصون و انگلستان را بکلی از اروپا مجزئ نگاه دارند و این یاک تعلیل صحیحی بود.

این خصائص که گفتیم در میان تمام طبقات ملت موجود است و آثار آن در هر یک از عناصر هدایت انگلیس دیده میشود و هر کس انگلستان رفته باشد، اگرچه بیش از چند روزی توقف نکرده باشد، میتواند آنرا مشاهده کند.

آثار استقلال از تمام مظاہر حیانی انگلستان لامع است. اگر بمنزل پست برین عملجات آنجا برویم میبینیم که با وجود کوچکی و حقارت، بكلی مجزی و منفرد واژمه احتم همسایگان آسوده است، بایستگاههای راه آهن که میروید مردم رادرآمد و شد و در حرکت مشاهده میکنند، نه اینکه مانند یک گله گوسفند از ترس اینکه زیر دست و پای اس و در شکه بروند بشت یک دیواری پناه به برنند. عزم ملی، در کارهای پر از همسفت یکنفر کارگر و در کارهای یک نفر محصل که اورا سر خود رها میکنند، تا بتواند به تنهایی راه و رسم زندگانی را یادگرفته و رفته رفته بفهود که جز خودس هیچکس مسئول مقدرات آنیه او نیست، بطور هتساوی دیده میشود در رون آموزگاران مشاهده میشود که اهمیتی به نعلیم بداده و مسام مساعی خود را صرف نریخت اخلاقی شاگردان مینمایند زیرا اخلاق را هؤلر نرین عوامل حیانی

دنیا میدانند^(۱) وقتی بزندگانی نراد مزبور عطف نظر نماید
می بینید فقط سعی و مجاہدت افراد است که اغلب مؤسسات
بزرگ و کوچک را، از تأسیس هریض خانه و اصلاح میرعه
گرفته، تابنای لنگرگاههای بحری و کشیدن خطوط آهن،
ایجاد کرده است، نه حکومت.

هر گاه شخص بکنه حالات روحیه آنها نوجه بکند،
با همه معایبی که سایرین با آنها نسبت داده و آنها را خشن
و خونسرد و بیعاطفه تر از تمام ملل گیتی میدانند، اعتراف
خواهد کرد که تنها هلتی است که دانسته است چگونه برخود
حکومت کند و توانسته است اختیارات هیئت حاکمه را بمنتها
درجه امکان محدود نماید. وقتی که باریخ این نزاد را اورق
هیزیم می بینیم اول هلتی است که گردن خود را از طوق
عبدیت - عبدیت سیاسی و دینی - بجان داده. از قرن
پانزدهم [فورستیکو] با قوانین رومان ها که از میراث ملل

(۱) ملکه و یکتوریا یک چاوز: سایه‌ها برای مدرسه و لکتش معین کرد که شروط دریافت آن را «بهده پرس آنرت موکول بمود شاهزاده مربور حائزه را ساگردی تخصص داد که اذیت احلاج سمت نمام شاگردان برتر ناشد دریک ملت لا می مطلع از حائزه ساگردی احتصاص پیدا میکرد که مجموع طاب او مستقر ناسد، در راه تعلیمات ما (حتی تعلیمات عالیه ما) عبارت است از حفظ گردن و این بوه در آنها دموکریت و بالاخره عیر از همان مطردانه - مکری در دست دارند زیرا ملکه احتیاد و ادعای درآینه هر دست است (متنست).

لاتینی و مولود دماغ سلاطین مستبدہ مطلق العنان بود شروع
بمعارضہ نموده است.

یک همچو ملتی هرجا فرود آید کوس ریاست و بزرگواری
خواهد کوفت و هرجا را مستعمره خود قرار دهد بومیان را
مطیع سلطه خود خواهد کرد. نهایت اگر بومیان آنجا
مانند سرخ پوستان ضعیف و غیر قابل اتفاق باشند نزدی
منفرض شده و میحو میگردند و اگر مانند هندیها زیاد قادر
بکار باشند، از دونش آنها کار کشیده و غالباً آنها مانند بر دگان،
 فقط آنی خواهند بود برای سعادت و تنعم و عیس ارباب
و آقایان خود.

درجه ارتقاء و اعیان نراد انگلسوساکسون که نتیجه
مسنتیم ساختمان روحی آنهاست در اندازوبی بهتر دیده میسود:
این قطعه از امریکا که امروز صحنه نماش بکی از بزرگترین
و با شکوه ترین مدنیت های دنیاست، در موقع مهاجرت
انگلیس ها، اراضی باور غیر مزروعی بود که، باستثناء قبائل
معدوده و بومیان وحشی، از سکنه خالی بود و مهاجرین نمام
وسائل زندگانی و همیشت را از خارج همراه خود آورده
بودند و همه میدانند پایه عظمت و رفت آنها امروز تا کجا
رسیده است و پس ازیک قرن در دریف اول دول معظمده دیما

در آمدند و کمتر ملتی میتواند دعوی رقابت و همسری با آنها نماید. کسانی که میخواهند درجه نشاط ویشت کار و فعالیت سکنه این جمهوری را کاملاً بفهمند، باید کتابهای مسیو [روزید] و (پورچید) را راجع باتازونی مطالعه کنند. قدرت و قوّه افراد در تأسیس کمپانیها، کشیدن خطوط آهن، ایجاد مدارس، حکومت کردن بر خود، ساختن لنگرگاهها و اسلکه‌ها و سایر مؤسسات عظیمه مفیده، به منتها درجه رسیده است. سلطه و مداخله حکومت آنجا بدرجه محدود و کوچک شده است که انسان خیال میکند اصلاحیت حاکمه‌ای در کار نیست و بالاتر، اینکه انسان در آنجا محیر میشود اگر دید حکومت در غیر از امور انتظامی و مسائل سیاسی مداخله میکند.

اشخاصی که بصفات فوق الذکر آراسه باشند، نمیتوانند در آنجا زندگانی کنند و از هر گونه تقدیمی محروم‌ند؛ بهمین دلیل مهاجرت‌های زیاد اقوام مختلفه توانسته است روحيات و جریان اجتماعی اتازونی را تغییر دهد. زیرا کسی که مزایای قومی خود را حفظ کند و نتواند بمزایای انگلوساکسونها مجهز و با جریان اجتماعی همراه شود قطعاً محکوم بفناست. غیر از زاد انگلوساکسون کسی نمیتواند در آنجا

زندگانی کند. زیرا محیطی است پر از استقلال و قوت عزم و اقدام. ایتالیائی آنجا از گرسنگی میمیرد و ایرلندی جزو طبقات نازله محسوب میشود.

بزرگترین جمهوریت های دنیا هدآزادی و استقلال است ولی از مساوات و مواساة در آنجا اسمی نیست زیرا این دو خیال لاتینی است و در ناموس تکامل دنیا اسمی از آن ها نیست. درهیچ مملکتی مسئله تناسل بشدت اتاژونی نیست و از همین روی توانسته است روح ملت و مناعت و نشاط خود را حفظ کند. این محیط ضعیف پرور نیست، کسانی که شرایط زندگانی سعی و مجاهدت را فلکند در آنجا وجود ندارد و بواسطه ضعف خود محاکوم بزوال و انقراض هستند: اقوام سرخ پوست، بعد از آنی که دیگر وجود شان محل انفاع شد، باز گلوله و یا لازگرسنگی معدهم شدند و بزودی کارگران چینی نزد بانها ملحق خواهند شد، قانونی هم برای اخراج آنها وضع نموده ولی بواسطه اشکلان مالی بموقع عمل در نیامد. اما در عرض آنها را منظماً از بین هیبرند. چنان که در بعضی از ایالات معدن خیز شروع کرده اند و قانونی نیز اخیراً وضع نموده اند که بموجب آن فقرا از ورود به خاک ایازونی ممنوعند.

سیاهانی که آتش جنگ داخلی را بر افروختند تا هنوز هم مصدر کارهای هستند که سفید یوستان وطنی از تصدی آن امتناع دارند. صحیح است هر دو جنس در مقابل قانون متساوی هستند ولی نسبت بسیاهان، هانند حیوانات رفتار میکنند و اگر احساس شرارتی از آنها کردند در اعدامشان لمحه‌ای تأمل نخواهند کرد و بعقیده امریکائیها بهترین روش، همان طریقه ایست که بموجب قانون (لننس) مجرماً میداشتند، یعنی در اولین جنایتی که از آنها بروز میکرد مجاز اتشان یا حوبه دار و یا سر بران است. احصایاً خبر با آن که خالی از نفس نبود مشعر است که این نرتیب را در هفت سال اخیر درباره ۱۰۰۰ هزار از سیاه پوستان اجرا داشتند.

صحیح است، این لکه سیاهی است بر حهره مدنیت این سرزمین ولی از طرف دیگر در جنب زونهای و طراوی شدید تمدن مزبوره تحمل پذیر است.

اگر بخواهیم اروپا و امریکا را در مفهوم معابسه در آورده و همیزاب آنها را معروفی کنیم، باید بگوئیم نه تن اولی مولود فکر جامجه است که حکومت جانشین افراد و سلطه آن اختیارات وردی را محدود نموده است زمینه نداشت نیز اوس

روح ملتی است که افراد آن مستقل و آزاد و از هر گونه استبداد و فشاری دور هستند. این تفاوت بزرگ جز بالخلاق و روحیات بچیزی دیگری منسوب نیست. مسلمان کمونیزم در اتازوئی جای یائی نخواهد یافت زیرا کمونیزم یکی از آنار حکومات مطلقه است و در ملل پیری که قرون متما دیه مطیع رژیم های استبدادی بوده و آزادی را فراموش کرده و دیگر شایستگی حکومت کردن بر خود را فاقد شده اند، ظاهر میشود.



این بود وضعیات یک قسمت امریکا که ساختمان روحی ساکنین آن قوت عزم و اراده را نشان میدهد. الان عطف نظری بقسمت دیگر این قاره بنمایم که ساکنین آن از نقطعه نظرهوس و ذکاوت نا دیگران امتیازی ندارند، فقط دارای آن صفات و ممیزی ای که سرح دادیم نیستند.

امریکای جنوی یکی از حاصلخیزترین قطعات دنیاست، مساحت آن دو برابر و جمعیت آن یک هشتاد نفوس اروپاست. زمینهای آنجا بکر و بہر کسی نیز بلا عوض داده میشود. نر ادغال و عمومی آنها اساییول است و بحندین جمهوری منقسم میشود. آرزانهاین، سیاگی، یرو، برزیل همه این کشورها

رژیم وقوانین و انظمه اتازونی را سرمشوق خود قرارداده‌اند. همه آنها تقریباً در تحت یک طرز حکومت و یک رژیم اداره می‌شوند ولی همه‌آها نیز، بدون استثناء در آتش هرج و مرج خونینی می‌سوزند. علت عدمه‌این وضع خصائص نژادی و قدان صفاتی است که در اتازونی بشرح آن پرداختیم. با وجود زمینهای حاصلخیز، سرینجه فقر و فلاکت گریبان آن‌ها را گرفته و در زیر کابوس ظلم و استبداد بحال اختناق افتاده‌اند.

کسیکه می‌خواهد در جهان حفاظت جمهوریت‌های امریکای جنوبی را بفهمد کتاب مسیو (ت. شیلا) را بخواند. این کتاب نفیسی است که بگنه عوامل انحطاط آنها فرورفت، مبدأ نمام این اوضاع را ساختمان روحی آنها دانسته که بکلی از عزم و اراده عاری و فاقد قوت اخلاقی هستند. قدان قوه اخلاقی، آنها را بترین درجات انحطاط سرنگون اند اخته است. مؤلف مذکور درخصوص مشهورترین شهرهای آنجا بعنی (بونس آیرس) می‌گوید «کسیکه یک ذره وجودان داشته باشد نمیتواند در این شهر زندگانی کند» در موضوع جمهوری آررا نتین که نسبتاً کمتر دستخوش عوامل بفهقر است می‌گوید «وقتی شخص به عالم‌التجارتی آنجا نظر می‌افکند. از قدان درستکاری و صحت قول و حسن عهد خجل می‌سورد»

هیچ جای دنیا، هانند امریکای جنوبی، نمیتواند دلیل اثبات این مدعای واقع شود که نظامها و مبادی اجتماعی هر ملتی تیجه هستقیم روحیات و ساختمان فکری همان ملت است و نمیشود نظامات و قوانین سیاسی و مدنی یک ملت را بملت دیگر برده و صحیحاً اجرا کرد، چنانچه مشاهده میشود نظامها و قوانین اتازویی بعد از اینکه بملت پست تری رفت چه قیافه‌ای گرفته و چه تیجه‌ای داده است

هسیو شیلا در موضوع جمهوریت‌های امریکای جنوبی می‌گوید «مالک مزبوره کاملاً در قبضه اختیار روسای جمهوری است، اقتدار آنها در مملکت خود کمتر از اقتدار امپراتور روس نیست و تمام مستخدھین اداری دست نشانده آنها هستند و اهالی هم در انتخابات آنها مداخله مینمایند، اما روسای جمهور اעתنتی به آراء و افکار عامه نمی‌کنند. جمهوریت ارزاتین، در حقیقت یک حکومت مطافه و سلطنت مستبدہ‌ایست که سیاست آن و سبله ارتزاق و تجارت عده محدودی است»

نهایاً در زبان از این اذارسی و هرج و هرج نجات یافت و آن‌م در برخواه سلطنت بود که نگداشت اقتداران سیاسی بخشکال هوش و هوس هفڑین افتاده و از آن سوء استفاده

کنند ولی چون بیش از حوصله و استعداد یک ملت پست همت بی اراده‌ای باها آزادی داد سلطنت هم ساقط شدو ملت نیز با آن در هرج و مرج افتاد. آنوقت، رجال حکومت جدید در ظرف چند سال اموال ملت را یغمانموده و خزانه دولت مفلس شده و مجبور شدند صدی شصت بر مالیات بیفرایند.

سقوط و تأخیر ممل لاتینی امریکا تنها از لحاظ سیاست نیست، بلکه در نام عناصر مدنیت متأخر و منحط هستند. بدون شبہ دوام این اوضاع و ابن حالت در جمهوریت‌های هزبوره بالاخره آنها را بتوحش و بربرین سوق میدهد. کلیه صنایع و نجارب بدست آلمانها و انگلیسها و امریکائیهای مقیم آنجا اف cade است (الباریزو). تقریب یک سه رانگلیسی سده. و اگر ییگانگان بودند این ظواهر مدنیت که امروز در شیلی هوجود است واروبا را فریب میدهد وجود نداشت. در جمهوریت ارزاتین هزار میلیون سفید یوست اسپانیولی موجودند ولی نصور نمیکنم یک نفر از آنها در رأس یک عوسمسه صعنی مهمنی فرار گرفته باشد.

سقوط عنصر لاتینی - یاک همه‌جه سقوط هدھشی - آنهم در همابال ارتفاع انگلوساکسون و در مجاورب یکدیگر و در

قبال یکدیگر، خیلی موجب حزن و تأسف است ولی از طرف دیگر صادق ترین شاهدی است بر صحبت نوامیس پسیکولوژی که ها بشرح آن پرداختیم

فصل سوم

تأثیر تحولات روحی ممل فقط در اثر تطورات

زندگی تغییر پذیر است

آمیزش و نفوذا جان روح ملت راوبالنتیجه مدنیت او را تغییر میدهد - دولت روم - مدنیت روم در نتیجه هجوم جنگی بار بارها نرفت ، بلکه در نتیجه هجوم مسالمت آمیز آنها ساقط شد - سقوط روم در مخیله آن قبایل هم خطور می کرد - هجوم قبائل وحشی قیافه فتح و تسخیر بداشت - رؤسائے اولیه طوایف فرامک خود را مستخدم و وظیفه خوار امراطور های روم میداستند - عظمت روم همیشه در پیش چشم آنها بود و جز ابعاء روم فکری نمیکردند - فقط از ابتداء فرن هفتم رؤسائے طوانف کل از شناختن امراطور های روم بریاست خود سر باز رد - تغییر کامل مدنیت روم در نتیجه انہدام سالوده آن روی نداد بلکه در نتیجه پیدایش ملت جدیدی که روح آن مدن را همراه داشت صورت گرفت - هجوم بار بارها نابارویی - عواقب این مهاجمه ها چیست - منازعات داخلی و سجزیه ممالک - هجوم اجاسه .

نیم

سابقاً گفتیم که تمدن همل نتیجه رژیم و نظامات آنها نیست بلکه مولود قطريان و نتیجه ساختمان روحی آهاست

و چنانکه در موضوع ممل تاریخی گفتیم معلوم شد، وقتی رشته قومیت ملتی از هم گسیخته میشود و ساختمان روحی آنها دستخوش تزلزل میگردد که بایگانگان اختلاط و تناسل نمایند و ملتی توانسته است شخصیت اجتماعی؛ وحدت ملی، قوت و عظمت خود را حفظ کند که مانند آریانهای هندوستان در اعصار قدیم و انگلیسها در عصر حاضر از آمیزش باطواب اف بیگانه خود داری کنند. امتراج بیگانه هر قدر هم عددشان کم باشد در تغییر روح ملت مؤثر است زیرا اخلاق مشترکه ملی و سوابق تاریخی و عادات و آداب قومی را که بمنزله شیرازه اربیاط افراد ملت است بیک دیگر سست و هزار لزل می‌کند.

این خلاصه بیانات سابق است و اگر صحیح باشد که عناصر تمدن هر ملتی دبایه روح و عنوان مزاج عقلی آن ملت است، پس بطورقطع نهییر آن مستلزم نهییر عناصر تمدن آن ملت هیباشد و گذشته شر تواهد زیادی در تأیید این مدعای ارائه میدهد و آینده هم نظر گذشته خواهد بود.

بهترین شاهدی در این با تغییراتی است که در مدن روم روی داد. مورخین غالباً آنرا تیجه نهایم قبایل و حشی میدانند، ولی اگر اندکی تهمق نهایم خواهیم دید که این

تبدلات در نتیجه مهاجمان سلیمه (نه تهاجم جنگی) حاصل شده است. قبائل وحشی، نه تنها در انهدام اساس تمدن روم نکوشیدند، بلکه آنرا محترم داشته وسعي میکردند آنرا سرمشق تمدن خود قرار دهند، کوشش داشتند زبان خود را بزبان آنها منضم و فنون و قوانین و آداب روم را اتخاذ کنند. میراثی را که از تمدن روم با آنها رسیده بودتا آخرین سلاطین [میروفنزی] حفظ کردند و تمام کارهای شارلمان بزرگ روی همین اصل (حفظ مدنیت روم) قرار گرفته بود.

اما بطور قطع تمام این مساعی بیهوده و زنده کردن تمدن روم با نام شئون و خصائص او محال بود. فقط پس از مرور حند قرن تناسل و اختلاط فيما بين این قبائل متوجهه و روم، مملکت جدیدی ماساخته مان فکری مخصوصی قدم بعرصه وجود گذاشت و بالطبيعه نظامات و فنون و آداب و قوانین و صنایع حديثی ابجاذب کردید. اگرچه مدنیت جدبد بکای از آثار مدنیت روم عاری نبود، ولی مساعی مختلفه هم در احباء تمدن هزاره به در رفت نه نهضت علمیه اروپا نه نیست صنایع آها را زنده کرد و نه انقلاب بزرگ فرانسه دو انتساب و فوانین آبارا دوباره بدنادهد.

س انتظور نیست که مهاجمان قابل وحشیه که از

قرن اول میلاد شروع و بالاخره منتهی باستهلاک روم در آنها گردید، باعث محوشدن روم شده باشد. بلکه عکس، آنها سعی در ابقاء مدنیت هزبوره داشتند. زیرا اگر فرض کنیم که قبایل مذکوره بمحاربه و مقابله روم هم هبادرت نمیکردند، بازعلت انقراض روم محسوب میشدند، زیرا صرف اختلاط و امتراج آنها باروم و تقلیل دائمی عده رومیها، برای انقراض تمدن روم کافی بود. صحیح است در اینصورت بر حسب تاریخ، روم منقرض نشده بود ولی عین این نتیجه که امروز مشاهده میکنیم موجود میشد. یعنی بدون اینکه دولت روم از پای در آمده باشد شخصیت اجتماعی و تمدن روم ازین میرفت. پس صحیح است اگر بگوئیم تمدن روم یک مرتبه ازین نرفت، بلکه بندریج و اسمرار، فقط بواسطه افتادن در زیر دست و یا بیگانه میکوم به تبدل و انقراض گردید. مطالعه تاریخ مهاجمات قبائل وحشیه این مدعای اکاملاً بابت میکند.

تبع و استقرار علماء متخصص، مخصوصاً بوشهه های (فوستیل دو کولانز) این نکته را میرهن میکند که مهاجمان سلیمه (اخته ط و آمیزس) قبایل رحشیه بود که بنیان متین تمدن روم را هتلزل و بالآخره ویران نمود، نه مهاجمان جنگی آ؛ ناکه همین بوسیله، مات عده از همان قبایل وحشیه ای

که در خدمت دولت روم بودند دفع میشد. از زمان امپراطور های اول استیخدام قبایل متوجه در قشون روم معمول شد و هر قدر توتو و جالر روم فزو نی میگرفت، فطرت سلحشوری روم ضعیف میشد و داعره این استخدام وسعت پیدا میکرد، بد رجهای که بعد از حندقرن تمام مشاغل قشونی و دو افراد دولتی بدبست بیگانگان افتاد، سباھیگری به طوائف (وزیکوت).

[بورکونی] و [فرانک] اختصاص داشت.

بدیهی است وقتیکه قوه جنگی و دو افراد کشوری بدبست بیگانگان افتاد ولایات تجزیه و مستقل میشوند چنانکه در روم شد. ولی جیزیکه بود سطوب وابهت روم بجائی رسیده بود که امراء اجنبی جرأت نداشند لواه مخالفت بر افزند، حتی آنها یکه بر خود شهر روم حکومت میکردند: بعد از اینکه [ادواکر] یادشاه هبرول که نابع سلطنت روم بود در سال ۷۶ میلادی روم را مسخر کرد از دربار فسطنطینیا اجازه خواست که با اسم (باپریس) در روم حکومت نهاد.

هیچ بحث از رسایل قبائل متوجه از این سیره بخلاف مذکور ریشه نیم پسم روم حکومت نمیگردید و دست بترکیب اینها نیز در ده سیزدهد (آناریوس) خود را جسره خواهد نهاد، رسایل اینکه از دویچیت امپراتوری باقی

«کنسول» هفتاد و سه سال است. جانشینان وی تا سی سال ازاین ترتیب تخلف نکردند و اوامر امپراتور را اجرا مینمودند و برخود واجب میدانستند که مردم را باطاعت دربار قسطنطینیه مجبور سازند. این حالات ناقرن هفتم دوام پیدا کرد که گلوها جرأت نموده و صورت خود را بر نقود، که تا آن تاریخ بنام امپراتور روم بود سکه زدند. ازاین تاریخ است که میتوان گفت امراء گل (فرانسه) از سیاست رومیها سر باز زدند. بنابر این غلط است که مورخین تاریخ فرانسه را از دویست سال قبل از این تاریخ شروع کرده‌اند و تقریباً نفر بسلسله سلاطین ما اضافه میکنند.

مهاجمات قبائل رُمن را کمتر میشود فتح و نسخیر نامید زیرا فتح و نسخیر حقیقی آنست که قوم غالب عادان و آداب و شرایع و نظم‌آهات هلت مغلوب را برهم بزنند، جنانکه نورماندیها در انگلستان کردند. ولی ممالکی که در هر عرض هجوم فبائل رمن واقع شد تابع فانجين نشده بلکه مطیع شرایع و نظام‌آداب خود باقیماند. روم تدریجاً و بطور غیر محسوسی از میان رفت. ایالات و ولایات رم تا دو سه قرن به بعد مطیع حکمی بود که با اسم امپراتور آنجا فرهنگ را ای داشتند و بن حکام با مرور زمان و طول مدت

و بطور تدریجی نفوذ خود را راسخ نموده و مستقل شدند.
در طول مدت سلطنت سلسله (میروفنری) هیچگونه تغییراتی
روی نداد.^(۱)

بلی، تغییر کلی بزرگی که در تیجه هجوم قبائل وحشیه
بر روی داد، همانا پیدایش ملت تاریخی جدیدی بود که
از لوازم حنمی آن (مطابق نوامیسی که ذکر کردیم) ظهور
تمدن جدیدی بود.

این قانون کلی بخلاف نایزیری است که دائم آثارش
ظاهر و در تجدد است و گوبا نامت ترین نوامیس اجتماعی است
اهروز هم هدل اینست که همان هجاجما سالمه بطرف تمدن
حاضر دیده میشود

مردم خیال هیکنند دیگر امروز از آن طوائف وحشی،
جز در اواسط افریقا و آسیا، ازی نیست و بمهی از آنها بر
مدت دنیا نمیرود. میمتو است که جزا لحاظ اقتصادی که
همکن است روزی بالبن سلاح همیب بجنگ مامادر کنند،
عما در آنها درسی نداریم ولی عجالما موضوع نظر به ما آن قبائل
رنده، که دژ را زندگی هیکرند زهمل رم را منفرض

۱۱ - میں دو آنوار (مکان) در طول مدت
سدهات بیرون از کوہ سو بیس و یک هزار دهانه
سدهات دیگر

کردن دنیست، بلکه قبائلی است که در آغاز مدنیت موادر میان جامعه ها زندگانی میکنند.

تمدن امروزه مرکب است از عناصر مختلفه و اجزاء متعدده درهم و مایین افراد و طبقات یک جامعه، چنانکه قبل اذکر کردیم، تفاوت فاحشی ایجاد شده و عناصر منحط و طبقه فرودین که بیش از این نمیتوانند تمدن عصر حاضر را هضم کنند، روی بازدید گداشته و این تفاوت فاحض افراد یک مملکت از حیث عقل و ادراف هر روز فزونی گرفته و بالاخره روزی جامعه خود را سرنگون خواهد کرد.

این هیجومی که دکر کردیم نخست بطرف اتازو نی متوجه شده و تمدن عظیم ملت هزبور را تهدید میکند. در آن ایامی که مهاجرت کم و قسمت اعظم مهاجرین از عناصر انگلوساکسون بودند، بالطبيعه عناصر ییگانه در عنصر غالب که انگلوساکسون نباشد مستهلك هیشند. اما امروز مهاجرت عناصر سنت هتل سیل بطرف اتازو نی جاری شده و طور قطع جامعه آنجا نمیتواند آنها را در خود مستهلك نماید؛ از سال ۱۸۸۰ تا ۱۸۹۰ تقریباً شصت هزار میلیون بانازو نی مهاجرت کرده و همه آنها نفری باعمله جان ملل عیر راقیه بودند. امروز هیچار یات نفوس سیکا گرازسکنده اصلی نیستند.. شهر هزبور

۱۱۰۰ ریال جمعیت دارد که ۴۰۰۰۰۰ آن آلمانی
۲۲۰۰ ریلندی ۵۰۰۰۰ لهستانی ۵۵۰۰۰ چک وغیره
میباشد.

این مهاجرین با بومیان چندان آمیزش نمیکنند، حتی
زبان وطن جدید خود را نیاموخته‌اند، فقط مشغول عملگی
وهزدوری هستند و هزدگم و مختصراً که دریافت هینماهیند
نمیتواند آنها را راضی نماید و بالطبع بساکنین اصلی باظر
حقد و کینه نگاه نمیکنند.

دراعتصاباتی که کارگران راه آهن نمودند نزدیک بود
شهر را آتش بزنند و بالآخره حکومت مجبور شد بدون شفقت
دهانه متالیوزرا بر روی آنها بگشاید. از میان این عناصر
است که آن گذاهای سمج اشتراکی ظاهر شده وسعی میکنند
تمام مؤسسات را زیر و زبر نمایند. پیشرفت نظریات آنها در
اروپا بواسطه ضعفی که براین قاره هستولی است آسان‌ولی در
امریکا که با این سخن عقاید توافق ندارند مشکل است. نزاعی
که در آینده این افکار و عقاید متباینه در این جمهوریت عظیم
ایجاد خواهد کرد نزاع دو عنصری است که روح آنها متعایر
و ساختمان فکری آنها مسباین است.

حیزیکه بر حسب عالمر بدیهی بنظر میرسد اینستکه

این جنگی که میان امریکائی های مهاجر و امریکائی های اصلی واقع خواهد شد بمظفریت متوجهین خاتمه نخواهد یافت و شاید همان کشتارهولناک (سامیر) بدست (ماریوس)^(*) ولی بایک قیافه خونین تری تکرار شود. و اگر این جنگ بنأخیر افتاده و مهاجرت خاتمه نیابد، البته نمیتوانند آنها را ریشه کن کنند و شاید همان مقدرات روم نصیب اتازوتی نیز بشود، حکومت های مستقل کوچک تجزیه شده و مانند اروپا و امریکای اسپانیولی دستخوش اختلاف و جنگ داخلی شوند.

تنها اتازونی از مهاجرت و هجوم عناصر بیگانه نهیدید نمیستود، بعضی از ملل اروپا مانند فرانسه نیز در معرض همین مخاطره واقع شده است: فرانسه کشور حاصلخیزی است که نفوس آن دراز دیده نیست و از هرسو احاطه سده است بملل فقیری که روز بروز جمعیت آنها رو بفزوبی است با وجود اینحال، و با توجه باین نکته که کارگران فرانسه زیاد مزد میخواهند و کارگران بیگانه بمزد کم قانعند، مهاجرت یک امر حتمی است مهاجرت بخاک فرانسه برای آنها خیلی مفید

(*) (سامیر) اسم یکی از فبابل وحشی است که دویست سال دیل رمیلاند^۴ (ذل) دجوم آوردده و بدست ماریوس قتل عام شده.

است زیرا از خدمات نظامی معاف هستند ، مالیات نفراتی با آنها تعلق نمیگیرد ، یا خیلی کم تعلق میگیرد و کار آنها در فرانسه هم کم زحمت تر و هم هزدش زیادتر از مملکت خودشان میباشد . تنها نرود ها آنها را بمهاجرت بخواه فرانسه تشویق نمیکند ، بلکه قوانین سایر ملل هم جوار که مهاجرت به مملکت خود را تایک درجه مشکل نموده است آنها را بطرف فرانسه سوق میدهد

چیزی که بیشتر از همه مهاجرت را خطرناک میکند این است که مهاجرین عموماً از پست ترین طبقات ملت خود هستند وطن خود را ترک نمیکنند مگر برای اینکه زندگانی در آنجا بر آنها سخت و دشوار است . ما آنها را بمقتضای انسانیت میذیریم و بهمین مناسبت عده آنها روز افزون است . چهل سال قبل سماره اجاء در فرانسه از ۴۰۰۰ نفر تجاوز نمیکرد . در صورتی که امروز به ۲۰۰۰۰۰۰ را نفر بالغ شده و هر روز انواع آنها زیاد تر میشود . اگر فقط بعده ایتالیائی های ساکن فرانسه مراجعه کنیم ، می بینیم مارسیل نفریباً یک هسته هر راه ایتالیائی است ، بلکه هیچیک از هسن عمر ایتالیائی این قدر ایتالیائی ندارد . و اگر جربان مهاجرت از این قرار دوام یابد ، بزودی یک ثلث ساکنین فرانسه ایتالیائی و بیک ثلث آلمانی

خواهد شد. در این حال چگونه میتوانیم وحدت ملی داشته باشیم و این وضعیت از وحیم ترین عواقب، اجتماعی بشمار میرود. (*)

گویا الهام صادقانه‌ای ملل قدیمه را لازم آهیزش و دوستی بیگانگان منع می‌کرد زیرا میدانستند قیمت ملت بکثربعد آنها نیست بلکه بوحدت فکری واستحکام قومیت آنها است و آن ممکن نیست مگر در سایه عدم آهیزش.

از اینجا معلوم میشود که اساس جمیع مسائل تاریخی و سیاسی مسئله لاینحل «عناصر» است که تمام مشکلات در مقابل آن سهل و آسان است.

(*) نمیتوان ملل دیبا را از مهاجرت مسحی داشت زیرا مسائل اقتصادی این دا از پیش آمد های ضروری و حتمی حیات اجتماعی بوده است ولی ممکن است بواسیل مخصوصی آنرا محدود نمود مثلا خدمات نظامی را شامل تمام آن اشخاصی کنند که دوسال در مملکت مانده و سنتان کنراز بست و پنج است و کسیکه بک سال بیشتر داشته باشد مالیات نعدی بددهد و هانون تابعیت را باشتناء چند مورد یکلی الغاء کنند و دیع عایدات نا مزد را از هر غربی که کمتر از پنجاه سال در خاک فرانسه اقامت کرده است خواه تابعیت ما را فیبول کرده باشد یا نه بگیرند.

قسمت چهارم

حالت رو حیه ملل چگونه تغییر میکند

فصل اول

تأثیرات مبادی در حیات ملل

مبادی اولیه که اساس نمدن ملتی اس خیلی محدود است - تکوین این مبادی خیلی بطئی ، همچنانکه زوال سبکندی و صعوبت صورت میگردد - وقتی در جریان اجتماعی ملت مؤثر است که جزء فطريات مردم سود - در اين صورت جزء ملکات اخلاقی سمارمرود - فقط بظوه تغیير مبادی علت بقاء تمدن است - مبادی حکومه مسخر و راسخ میسود - مدارك در آنها نایری مدارند - ناکید و بعد در آنها مؤبر است - نایر پسمران واریان ايمان - مبادی بعد از انتشار میان توده غیر قاوه می دهد - مبادی بعد از رسوح و اسرار در جمیع عناصر تمدن مؤثر واقع میسود - وحدن بطر اهل هر عصر در سایه وحدن محیط آنها که آنها را در طرز صورات و اعمال مسجد میکند صورت میگردد - نایران عادات و آداب - تأسیر آنها خفیف میشود مگر در اوقات مصائب که مبادی دیدمه مسلول سده باشد - مذاهب و فسی تاز دوام است که مافسه در آن راه بیابد - اگر ممل مبادی در ملک خود را بردازد با الضیعه نمدن خود را بعییر خواهد داد



بعد زاینکه گفتیم حالت روحیه همل راسخ وغیر قابل تغییر وباریخ همل هر بوط با خالق آهست بیان کردیم که همین

حالت روحیه بمرور زمان و عوامل و راثت، مثل سایر خصائص بدنی، قابل تغییر است و اکنون میگوئیم این تغییر مهمترین تحول و تبدلات مدنیت بشر است.

عوامل تغییر دهنده روحیات ملل زیاد است از جمله احتیاج، رقابت و منافسه در معیشت، تأثیر محیط، تقدم علوم و صنایع. در این موضوع کتابی^(۱) نوشته ایم که علل تغییر روحیات ملل را بسط داده ایم و چون روحیه این کتاب مخالف اطناب است در این فصل فقط بذکر بعضی موجبات آن اکتفا میکنیم.

وقتیکه به تمدن ملل قدیمه مراجعه کنیم میبینیم که این مدنیت‌ها بر روی مبادی محدوده چندی تأسیس یافته که اگر تاریخ فقط در اطراف آن‌ها صحبت میکرد بطول و تفصیل کنونی نمیرسید. زیرا تمدنی که در طی یک قرن تمام، یک یا دو مبدأ انسانی در علوم، یا فلسفه، یا فنون، یا آداب ایجاد نموده باشد، از بهترین و با رونق ترین مدنیت‌ها بشماره پیروزد.

مبادی اجتماعی وقتی هنشهاء از میشود که در کنه ادراکات احساسات ملت فرو رفتند باشد و جزء فطريات و غرائز که

(۱) اسان وجایت از حیث اصل و تاریخ

هصدر تمام حرکات و تمایلات بشری است بسود . هنگامیکه مبادی جزء اخلاق عمومی هلتی گردد عامل مهم زندگانی اجتماعی میشود زیرا اخلاق ملی عبارت است از تراکم یک دسته مشاعر غیر اختیاری، یعنی افکار غیر ارادی که جزء غرائز مردم میشود.

وقتیکه مبادی بدینصورت جزء غرائز و فطرات شد، بكلی از تأثیر و تحکماں عقل و منطق خارج شده و هؤنر ترین عوامل حیاتی انسان بشماره میرود متعصبه که یاک عقیده دینی یا سیاسی در دماغ اور اسیح شده است، دیگر برای قبول هیچ گونه فکر و عفیده مخالفی حاضر نیست، هر قدر هم عاقل و متفکر باشد فقط کاری که در این صورت میتواند بکند اینست که افکار مخالف را با ناؤیل و تعییر و نفریبانی هم رنگ عفاید و افکار راستخواه خود مابد

بعد از اینکه فرهییدیم مبادی و قنی در حیات اجتماعی مؤثر است که ارزیحت اختیار تعفل و منطق خارج شده و جزو مملکات و غرائز طبیعی و مناعر غیر اختیاری سنده باشد علت بطوطه تبدل و کندی تطورات مدیت راخواهیم ساخت . واژه مین لحاظ است که آن مبادی و اصولی که اساس تمدنی محسوس میشود خیلی محدود است و ناموس تحول و تبدل با آهستگی

و بطوه در آن رخنه مینماید. اگر غیر از این بود هیچ تمدنی دوام نمیکرد.

در عین حال تمام مبادی تمدن یک ملت بطور تدرج قابل تغییر است والا میباشستی تمدن قومی به رشکلی که ایجاد شده باشد ابدآ بهمان شکل باقی بماند.

کامل ترین تمدن ها تمدنی است که توانسته باشد مبادی خود را در فواصل و بعد های معینی یک یک تجدد نماید، یعنی جمود و محافظه کاری را با تجدد یک میزان و تناسب در مبادی خود محفوظ دارد. اما مللی که در جمود و تشبیث بمبادی خود مفرط و با هر جدیدی مخالف هستند و مللی که در تجدد مفرط، یعنی نسبت به یهیچیات از اصول و مبادی خود پایدار و متمسک نیستند، هردو، محکوم بفنواضمحلال میباشند.

نابراین، آنچه در تاریخ اقوام بشری پسندیده و قابل تمجدد است، کثیر مبادی نو ظهور نیست بلکه هر قدر این مبادی محدود تر و کهنه تر باشد، تغییرش مشکل نر و آثارس دراجماع بیشتر است. در حقیقت هر تمدنی مولود مبادی محدود است که بقاء و فناه تمدن هر بوط ببقاء و فناه آنهاست.

حیات اجتماعی قرون وسطی روی دواصل یا دو مبدأ استقرار داشت : دیانت و حکومت فئودالیته . فنون و آداب و کلیه مظاهر حیاتی آن زمان روی این دواصل نابت بر قرار شد . دوره رنسانس این دواصل را تکان داد و از آن تاریخ آرزوی تجدید عصر روم و یونان در دماغها پرتو افکند ، فلسفه و فنون و آداب وادییات روی به تغییر نهاد . رفتہ رشته اصول ساده سست و نغفل جانشین تقلید و منقولاً جای خود را بحقایق عمایه داد و بطور کلی تمدن در حال طور افتاده و یک سیر جدیدی اینخاذ کرد . امروز گو با مبادی دنبی قرون وسطی بفود و انسیاد خود را بر عقول مردم سکلی از دست داده و اذا تفریسا تمام نظام و اوصاعی که بر روی مبادی هزبوره نأسیس باقته بود امروز یافته محل ویادر شرف اخمه حائل است

رأی بیان کیفیت بیدبیس بکت فکر و استقرار آن و دید نزلیل و شماء آل ، باید بنوادرد زنادی بیاوریم و اگر هیئت انسیم داشت حریس سویم بیان میکردیم که هر یک از شناصر بیان « بناد فاسفه » ، دین ، فنون ، احراق و هبره هر یوط به مبادی معدود است که ذه و آنها خیابی بطنی و دنداست علوم هم از این فاعده هستند نسب مدارع آمیخته هی هر روزه

برهباً «عدم انعدام قوه» استوار است و علم طب بر اصل «کوچکترین موجود» مستقر است.

با وجود آنکه علوم هزبوره مطمح افکارمنوره و محل بحث عقول سامیه است و تصدیق مبادی آن‌ها ابداً هر بوط به عوام و جهال نیست، مع ذلك وقتی که بتاریخ استقرار مبادی علوم هزبوره مراجعه میکنیم می‌بینیم هر یک از آنها با خون جگر و با یک تدرج بطئی السیری در عقول مستقر شده است، با آن که هرجیزی در عصر حاضر بسرعت پیش می‌رود و با وجود اینکه اغراض و اهواه در مباحثات علمیه منظور نمی‌شود، مع ذلك استقرار یک مبدأ علمی تقریباً بیست و پنج سال وقت لازم داشت «دوره دهوبه» یکی از واضح‌ترین مبادی علمی است، مع ذلك پس از طی یک هم‌حو مدتی که پرازه‌شاجرات بود مستقر و جز مسائل مسلمه شد.

کلیه مبادی، فرق میکند فلسفی یا علمی یافته یا ادبی یا دینی، در کیفیت تکوین و ظهور و بعد از آن اسنفار مانند یکدیگرند: اول یک عددی آنرا قبول میکنند یس از آن بواسطه ذیرفتن استخاصلی که، با بواسطه بلندی مقام یاقوب آیمان و عهیده، صاحب نفوذ هستند دائره آن وسعت ییدا میکند و رفتار آن‌ها بس از بهجات در حامه هؤلر است

زیرا جماعات همیشه از راه چشم بهتر پیروی می‌کنند تا از راه گوس و لذا سرهشق عملی در آنها بیشتر مؤثر است تا بیانات منطقی.

وقتی که مبلغین اولی توanstند اطرافیان خود را مقاعد کنند، بالطبعیه یاک دسته هبلغین دیگری ایجاد نموده‌اند. آنوقت مبدأ جدید مطرح بحث و معارضه واقع می‌شود. زیرا بدیهی است که مبدأ جدید با یک سلسله مطالبی که قبلاً همه آنها را نهاده و راسخ و جزء مسلمان بوده است معارضه می‌کند.

در این وقت معارضه شدت یافته و هیجان و عصیت هبلغین جدید سدید نر می‌شود، برای اینکه به نفوذ و برتری خود مطمئن تر مسنوید و عزم آنها در باید مبدأ تازه قوی می‌گردد. اما نه برای اینکه این مبدأ جدید حق ایمت زیرا غالباً نمیدانند با این ادرازه حق با آن نهاست، بلکه فقط برای اینکه آنها این مبدأ را یستدیده و ایجاد کرده و بنظر آن قیام کرده‌اند. در این صورت است که کسیکس شدیده سود، یعنی خریداران آزا، با دهنه دعاوی و موافق قبول و مخالفین، با دیگرین همان را رد می‌کنند. نهی، واپس در حریان ای ای شارن برهان زیرا رد و فمول یاک مبدأ حدیدی در اعماص حمایع عربی بر احسان است و که نرم مصلحت ادله و برآهین

میشود .

در اثناییکه آتش جدال بر افروخته تر میشود مبدأ
جدید سیننکاملی خود را ادامه داده و جوانان بواسطه حس
اسقمال و نفرت از کهیه آنرا قبول میکنند . باین ترتیب مبدأ
هزبورنشو و نمایافنه و بزودی از طرفدار و حامی بی نیاز میشود ،
یعنی بخودی خود و بواسطه سرایت مرض تقليید ، در جامعه
تعییم پیدا میکنند

همینکه مبدأحدید بدراجه تعمیم و انتشار رسید موقیت
تمام است ، زیرا بزودی قبول مبسوط و با عماق عقول و ادراکات
فرو هرود و یات زاویه مخصوصی برای آن در دماغها تهییه
و مدل سایر ملکاب راسیخه جزء هورونات میشود و در پناه این
جا یگاه منیع قرنها لازم نعرض مخصوص هیماند .

مبادی نمدها بر دو قسمند یاک قسمت آن بطبقات
عالیه ملت اخنصال دارد مل مبادی فلسفه یا فنون . قسمت
دیگرنا ناریاک نرین و بست نرین طبقات جامعه نفوذ میکنند
مل مبادی دبني و مخصوصا سیاسی . اما وقتی که بطبقات
نازله رسید ، حقیقت او اینه آن هکای تغیر یافنه و در زیر پرده
های گوناگویی بوسیمه اده مهمنود دی دلث همین که اصلی
بطحه عماق نازله سرایت ترد ، در نقوص ساده آنها هنمکن شده

و تأثیر آن در عقول محدود و غیرقابل بحث و تنقیب آنها، شدید میشود.

در این وقت است که عقیده مانند سیلاح مقاومت ناپذیری جماعات را بحرکت آورده و آنها را بایجاد حواد عظیمی سوق میدهد؛ صد ها هزار نفوس بشری را می بینید که خود را ودای عقیده مینمایند و غالباً مبدأ تعیيرات مهم تاریخی میشوند.

بازیگران این صحنه‌های شگفت‌انگیز خونین، فلاسفه و ادباء و ارباب فنون نیستند. بدست آن‌ها، لواه دیانت که بر معموره گیتی پرچم حکمرانی میزد، افراس্তه نشده و آنها مؤسس همالک عظیمه و موحد انتقام‌رانی که دنیا را بکاری عیسی داده است بمی باشد، بلکه بدست جماعات معیند انجام گرفته است و افعال برجسته تاریخ در نیحت اراده فاهر و عقاید هالیخولیائی جماعات حاچل زلی هؤمن صورت گرفته است که در راه یسرفت معتقدات خود از هیچ کونه فداکاری مصایب دهیگر دند.

به ده ده میکن مبادی دینی در هوس جماعت بود که یکت هست بادیه کرد صیحاری سوزن عرسیان را وارد سلطنت روم و ایران نمود و نزد کمربین دولت هائی دنبای را

ایجاد کرد که قلمرو آن از حدود اسپانی تا اواسط آسیا
امداد داشت. بواسطه نبروی عقیده و تعصب بود که سپاه
کنواسیون در مقابل تمام اروپا مقاومت نموده و مقاصد انقلاب را
عملی کرد.

عقیده نبروی حرب اسکیزی دارد که جز عقیده جیزی
نمیتواند آنرا مغلوب کند؛ فیروزی همیشه همعنان عقیده
است، اگر قوای مادی مخالف آن در تحت نأییر عقیده و ایمان
نباشد ولی اگر دوقوه مخالف، هردو در نیحث نأییر عقیده
واقع شده باشند، نزاع و کشمکس یک قیافه خونینی اتخاذ
کرده و هظفریت موکول بعوامل ثانوی، مانند قوه اخلاق
و حسن انتظام و کامل بودن بجهزات میشود.

اگر فتوحات اولیه عرب را دریحت مطالعه در آوریم
(وقتوحات اولیه غالباً دشوار نبود بعد المثال نراست) میبینیم
در مقابل آنها هلهی موجود بودند که از حیب نجہیزان نظامی
ولوازم جنگی بالاتر بودند ولی قوای اخلاقی و حالات روحیه
آنها دستخوش ضعف و سستی بود. اول سوریا هجوم آوردند،
سماهی که میباشتی از آنها جاوگیری کند عمارت بودند از
سر بازان اجیر که بهیحوجه حس فداکاری اعصار آنها را
نکن نمداد و هیچ دُونه هجر کی آنها را بمجاہدت و بدل

کوشش تحریک نمکرد. ایمان و قوت عقیده اعراب، قوه نفرانی آنها را ده برابر میکرده‌اندا در منفرق کردن لشکریان خصم که جنگ وجود اعلاقه نداشتند حندان زحمتی نکشیدند. در تحت یک همچه ساعق نوانای بود که یک مست یونانی که تمدن و وطن خود را دوست میداشتند، تو انسنتد لشکر با عظمت خشایارشاه را میخذول کنند. اگر اعراب، حند قرن قبل بار و من‌ها در میآویختند، البته نتیجه بر عکس و ملت غال روم بود، نه عرب.

اگر قوه دو قسون مساوی باشد فتح نصیب آن دسته‌ای است که نظام او بهتر باشد. بهمین دلیل قسون کنوانسیون بر قشون وابده غله کرد

ظفر و فیروزی همیشه با ایمان و عقیده خواه سیسی خواه دبی نوام اسپ و اگر روزی اصول کمونیزم بر اروبا هستنوابی سد، به برای نیست که هر ام آها ازلکه های خطای و غلط عاری است، اگه برای اینست که عیار آن‌ها صاحب عقیده دایمانی وجود ندارد و آنهایی که زمام مال در دست آس است بدرجاتی افق ایمان سده‌اند که برای حیات خود از سلاح توحیه‌یمنی که آنها را احاطه کردند بیز حرکی نمیکنند.

وقتی که مبادی ادوار تکوین و ظهور و معارضه و جدال را طی کرد و حالت استقرار و ثبوت بخود گرفت ، جزء معتقدات نابتہ و اصول مسلمہ و احساسات مشترکه ملی میشود . تمام ادوار عظمتی که در تاریخ ممل میشود ، مانند زمـان آگوست ولوی چهاردهم ، دوره هائی است که مبادی و اصول مشترکه ملی ازحالات تکوین بحالت استقرار رسیده بود .

همین که مبادی باین حالت رسید ، آثار آنها در عناصر تمدن ظاهر میشود ولی بشرط اینکه جزو غرائز و روح هلت شده باشد . بدولاً از مدارک عالیه تراوش کرده ، سپس بطیقه مساخر فرود میآید ، تارفته رفتہ ، در تمام جامعه تعمیم یافته و مقبولیت عامه پیدا کند . آنوقت یا کامه مختصر میتواند کاشف از حقیقت و مفسر مبادی هزبور باشد و همان کلمه های مختصر اشکال مختلفه وجذابی در مخیله جماعاً ایجاد میکند . دو کلمه بهشت و جهنم در قرون وسطی قدرت حیرت انگیزی در فوس ساده آن عصر داشت و مبدأ آمار فوق العاده بشمار میرفت - کامه کمونیزم هم امروز در مخیله کارگران تأثیرات عجیبی دارد که بر حسب جمعیت های مختلفه تأثیر آن مختلاف میشود

کمونیزم در مخیله فرانسوی بهشت عـدن را هیجسم

میکند که همه مردم در پرتو مساوات مطلق سعادتمندند. در ادراک اکارگر آلمانی دکانی است که مستخدمین حکومت خوک و سبب زمینی و آب جو با آنها میدهند. بدیهی است، به کسی که گوشت خوک را درخواب می‌یندوه آن که تساوی مطلقه را هیچ‌کدام بمقسوم و مقسوم علیه قضیه فکر نکرده‌اند. زیرا یکی از لوارم تمکن مبادی در معنقدات جماعات اینست که بطور مطلق و خالی از دلیل و منطق در اذهان جایگیر شده و هیچ‌گونه اعتراضی را بخود پذیرد.

بعد از استقرار دیگر هیچ دلیلی آنرا متزلزل نمیکند، فقط هانند مبادی سابقه باید هر رور قرون آنرا کهنه و پوسیده نماید و تحول و تبدل در آن رخنه کند و قبل از آنکه بمیرد تا مدت‌ها، هیل سایر موهوه‌های دیگر، مورد احترام و برنسننس مردم خواهد بود زیرا مادی قدیمه، هر حسد هم کهنه و هندرس شده و نهییر یافه و اثرهای خود را فاقد شده باشد باز بزیر نفوس جامجه فرمانفرماei میکند.

دوم عفاید کهنه و مبادی هندرسه، که 'حیانا بدرجۀ عباد' در نمous ملل محترم است. باین طور صورت بذیر می‌سود. با آن که نقدر با تدقیقه تاب عفل ندارد که سر کسی جسارت اینرا دارد که مبادی هیاهو اجتماعی را ایجاد کد

و افکار خود را بیحث و تنقید مقرن سازد، همچنانی که کمتر فکری تاب همراه است بحث و استدلال اولیه را دارد.

بهتر اینست که انسان در صدد انتقاد آراء و افکار عمومی بر نیاید و خوشبختانه اینگونه اشخاص خیلی کمیابند. زیرا قوه انتقاد یکی از قوای راقیه انسان و در جامعه خیلی کم است، بر خلاف قوه تقلید. لذا می بینیم، همینکه مبدئی از راه تقلید بمردم رسید، آن را با همه معايب و نواقصی که دارد می پذیرند. بهمین جهت توده و عame ملت همیشه یك حد وسط وجهت جامعه در صورات و ادراکات خوددارند و یکدیگر شبیه‌اند.

هر شخصی که بفنون و آداب و فلسفه ملته نگاه کند، اگر حه پس از قرنها باشد، میتواند محیط عفلی آنها را شناخته و زمان زندگانی آنها را بداند. علمت این تشابه تامه اینست که بواسطه ارب، تربیت، محیط و سرایت، عمايد و ادراکات سایرین به لاحفین منتقل میشده، باز هاندگان کاملاً نسخه نایی گذسگان خود نیستند ولی درینفس و طرفه زندگانی هنل یکدیگر و از این رو شایع آن نیز مشابه یکدیگر میشود.

ما باید از این فواین مسرور باشیم زیرا روح هر ملته

از یک دسته از تقليد ، احساسات ، معتقدات ، مبادی و طزر فکر و تصورات تکوين ميشود . بدیهی است قوه و بقاء هر ملتی متوقف بر قوت و بقاء همان تقالید و احساسات و ادراکات است و هر وقت از میان رفت هویت ملت از میان رفته است .

غالباً سلاطین آسیا را با استبداد و خودسری هو صوف نموده میگويند غير از امیال شخصی مطیع هیچ مبادائی نیستند . معذلك مشتهیات نفسی آنها در یک دائرة ای محصور است که نمیتواند از آن نجاوز کنند . آن قوه ای که امیال نفسی آنها را محدد و منعید میکند ، عبارت است از تقالید و عادات دینی که بنیان آن در اروپا متزلزل شده و در شرق همان ت خود را از دست نداده است و لذا هیچ پادشاه مستبدی نمیتواند از حدود آن نجاوز کند زیرا قدرت و عظمت آن بیش از اقدار او می باشد .

بشر هتمدن امروز ، پر محنت ترین ادوار تاریخی را طی میکند زیرا هنوز دوره معارضه و مجادله خاتمه نیافته و مبادی اجتماعی حدیده مستقر نشده ، در صورتی که مبادی قدیمه که مصدر مدنیت کنوبی بود از اعتیار افناه است .

اسانه نویسان بما میگوند یونانی ها آزاد بودند ، در صورتی که آنها بند عقاب و عادات خود بودند . هر یونانی

در دائرة‌ای از عقاید مخصوص بود که آنها را تقدیس می‌کرد و بخاطر کسی خطور نمی‌کرد که نظامان و شئون اجتماعی ملت خود را مورد بحث و انتقاد قرار دهد. محیط یونان نه آزادی دینی، نه آزادی شخصی و نه هیچ گونه حریتی را نمی‌شناخت: قواین آن بهیچ یونانی حق نمیداد که از جریان اجتماعی دور باشد و یا اینکه در ایجاد ورسوم مذهبی شرکت ننماید. آزادی آن عصور اولیه عبارت بود از خضوع و اطاعت مطلق افراد در مقابل ملادی و اصول حیات اجتماعی شهر خود. اطاعت کامل، برای اینکه مبادی در آن زمان جزو فطریات و فرایض غریزی شده بود اگر ساکنین یک شهر در افکار خود آزاد بودند، هر گز آن شهر نمی‌توانست زندگانی و سعادت خود را در میان شهرهای بونان که در جنگ دائمی بودند ادامه دهد. آن روزی که بحث و مطالعه در موضوع خدا یان جائز شد، خدا یان و تمام نظام اجتماعی و قواین مذهبی از حامیه محظوظ و (بالنتیجه) قوب اجتماعی ملت که منوط به معتقدات آنها بود می‌جو شد.

در بیان اهر و زه، تمام مبادی سایه که سالوده کلیه عادات و آداب و فنون بسمار معروف از بین رفت و رفت در مرحله‌ای قدم گذاشته است که تمام ملادی قدیمه در آن مرحله

جز و اوهام محسوب میشود و تا وقتیکه مبادی جدیده جانشین آن نشود هرج و هرج فکری بر جامعه مستولی است.

اینگونه دوره‌ها (دوره‌های تحول و انتقال) دارای یک هزیت است. این دوره‌های در حیات اجتماعی ملل یک دوره‌ایست که قابلیت جدل و معارضه را دارا است. لذا نویسنده‌گان و فلاسفه باید در صفت راغنیمت شمرده بنشر افکار خود مبادرت کنند. حه؛ اگر این دوره منقضی شد ماین زودی‌ها تجدید نمیشود. این ادوار را میتوان ادوار تقهر و انحطاط نامید ولی عقل و فکر از هر گونه فیدی آزاد است و بهمین دلیل میگوئیم چندان دوامی خواهد کرد.

او ضاع اروپا مشعر است که ملل اروپا بیک دوره جدیدی سوق داده هیشوند که در آن دوره معارضه و جدل راه ندارد، آزادی فکر نیست، برای این که وقتی مبادی جدیده در افکار راسخ و جزء معتقدات گردید؛ هنل مبادی دینی هر مخالفتی را مضنه حل میکند و ابد اجماعه حاضر نمیشود که مبادی مزبوره هدف بحث و مطالعه قرار گبرد.

هنوز بشر مبادی و اصولی را جستجو میکند که آنرا شالوده تشكیلات اجتماعی خود قرار دهد. بزرگترین مؤثر در حیات اجتماعی بشر تغییر مبادی آها است، نه ظهور جنگها

ونه اقلابات . زیرا مفاسد مترتبه بر جنگ قابل اصلاح است ولی تغییر مبادی سراسر اجتماع و تمدن را تغییر داده و اثر آن در جمیع عناصر هدینیت طاهر می شود . تنها اقلابی که قابل توجه و ملاحظه و منشاء اثر است در حیات ممل ، اقلابی است که در افکار روی دهد .

خطر در این نیست که ملت مبادی جدیده ای اتخاذ کند ولی خطر در این است که برای تجدید تشکیلات اجتماعی خود دائمآ به تغییر و تبدیل مبادی مجبور باشد و حالت استقراری بخود نگیرد . همچنین اهمیتی ندارد که مبادی جدیده پر از خطأ و غلط باشد ، برای ایکه تمام مبادی دینیه ای که از جنده قرن باينظرف اساس نمدن و اجتماع بود دارای خطاهای بود . بلکه اهمیت در تجربه های متواتی یک جامعه است در تعیین خط هشی اجتماعی خود ، ریرا متأسفانه اجتماعات بشری جز با تجربه و امتحان نمیتوانند هنافع و هضار مندرجه در یک مبدئی را تشخیص بدند . منلا برای وهم مدن مفاسدی که در مسلک اشرار اکی وجود است ، لازم نیست شخص اکونومی یا سیکولوری بداند ولی معدله ای باهیح و سیله ای نمیتوانیم مفاسد هزیورده را بجهت هائی که شیفمه این تعقیده شده اند

حالی کنیم. (۱)

تاریخ بمانشان داده است که جه عواقب وخیمی مترتب میشود بر افکاری که ناپنهنگام و قبل از همیا بودن فکر مردم آن عصر در جامعه بشری نشر داده میشود ولی جامعه از ناریخ عبرت نمیگیرد. سارلمان میخواست رومرا، با آن دوره مجدد وعظمت زنده کند، ولی آن مبدأً وحدی که عظمت روم را ایجاد کرده بود، دیگر موجود نبود لذا نمام مساعی او با او زیر خالکرد. همین طور مساعی پایانیون عقیم و بالنتیجه ماند. ولیپ نمام عظمت و اقدارات خود را برای صرف خفه کردن فریاد اصلاحی که باسم یروستان در اروبا باند شده بود، مود ولی انرنگرفت، جزاین که اسبابی دچار انحطاطی سد که دیگر نتوانست بلند شود. در عصر حاضر یکی از ناحداران مالیخولیائی یاک مبدأً موهوی را باسم اتحاد براد نشر داده و بالنتیجه وحدت آلمان و وحدت ایتالی از آن ناشی شده و دو ایالت از دست ها برون رفت. مردم هفتون یاک مرام فاسدی شده و تصور کردن قوت لشگر بکرت عدد است.

(۱) بدیهی است افکار سوسیالیزم نکلی مباین مبادی قدیمه است و قطعاً تمدن بشر را تغییر میدهد ولی آنکسایکه این فکر را می پسندند از نظام احاطه استسام رایجه سعادت نکرده اند و کوین دکتر گوستاو لوون هم بواسطه رسوخ مسادی تمدن حاضره در افکارشان تا این درجه مخالف سوسیالیزم هستند.

بالنتیجه نظام اجباری و صلح مسلح بر اروپا مستولی گردید و عاقبت و خیم آن جز اختلال اقتصادی چیزی نبود واگر اندکی مال و اقتدار باقیمانده باشد سیلاپ کمونیزم با کار و سرمایه آنرا از میان برده و بجای مالکیت خصوصی مالکیت عمومی تعین خواهد کرد.

یکی از مبادی که نقش مهمی را در اجتماع بازی کرد، مبدأ نزادی است. سیاستمداران گذشته خیلی با آن اهمیت داده و محور سیاست آن‌ها بود و مبدأ کشمکشهای خوین و بالاخره موجب صلح مسلح گردید و عاقبت به ویرانی‌های بی‌نهایت منجر خواهد سد.

چیزی که باعث انتشار فوق العاده این مبدأ گردید، این خیال بود که قوی ترین و محفوظ ترین همل از مخاطر، ملنی است که اراضی آن وسیع‌تر و جمعیتش زیادتر باشد، در صورتی‌که این‌گونه همل بمعلویت نزدیک‌رند. همل کوچک‌ماهند پر نغال، سویس، بلزیک، سوئد و امارتهای بالکان از خطر دورترند اتحاد ایتالی مصدر خرابی و تباہی او نند. قبل از اتحاد، تمدن او بارونق تر و بانی‌جمل تر بود و اینک دهار افزایش و اخراج هالی شده زیرا بودجه او دو میلیار است در صورتی که قبل از اتحاد از ۵۵۰ میلیون تجاوز نمی‌کرد.

وقتیکه فکر و عقیده‌ای در نفوس راسخ شد، کسی نمیتواند مجرای این سیل مهیب را تغییردهد و حتماً باید سبر خود را باشها رسابد و طرفداران هر مبدأ جدید و فکر تازه‌ای همان کسانی هستند که تقدیر آنها را برای قربانی در پیشگاه این فکر مهیا کرده است. پس باید گردن اطاعت در مقابل مبدایی که دوره تکوین خود را گذرا نیده و کاملاً در نفوس مستقر شده است خم نمود و هیچ‌گونه برهانی در مقابل آن مفید نیست و هیچ ملتی نمیتواند گردن خود را از سراسر مبادی مستقر چیزی بدهد، مگر بمروزه‌مان یا نیروی اقوای و احیاناً هر دو لازم است.

فصل دوم

تأثیر عقاید دینی در تطور مدنیت

تأثیر معتقدات دینی بیشتر است - همیشه رکن اعظم حیات ممل مل بوده - اغلب حوادث تاریخی و نظامهای سیاسی از مبادی دینی تراویش کرده است - با هر مبدأ دینی جدیدی نمدن حدیدی ظاهر میشود - قوی خیان دینی - اثر آن در اخلاق - نیام ملکات را متوجه یک عطه مسکنده - تاریخ سیاسی و فنی وادی بی ممل مولود عقاید آنهاست - کوچکترین غاییری در عقاید دینی موجب سلالات عصیمه میشود در حیات ممل - شواهد حندی



مهمنترین مبادی اجتماعیه که بیش از سایر مبادی زمینه نمدن و تاریخ بشر محسوب میشود مبادی دینی است که مایاک خصل جداگانه بدان اختصاص دادیم .

مبادی دینی مهمنترین عنصر حیات ممل است ، از این رو هم نرین سطور ناربخ آنها نیز محسوب میشود . بزرگترین حادث تاریخی که هم‌ترین آنار بر آن مترتب است سقوط یا پیدایش یک دیانت است . دیانت در ازمنه گذشته و حاضره پیش رویم هسائل اساسی است . اگر بشریت بمرگ خدا یان

خود راضی میشد، بزرگترین حوادث سطحی گیتی، از بد و ظهور تمدن تا کنون، بشمار میرفت.

باید فراموش نکنیم که تمام نظامهای سیاسی و ندایبر اجتماعی، از بد و تاریخ تا امروز، بر روی عقاید دینی تأسیس یافته است. خدايان بزرگترین نقش را در حیات بشری بازی کرده است و هیچ چیزی مانند دیامت در اخلاق نوع انسان نافذ و فرمانفرما نبوده. فقط عشق. آنهم میتوان گفت یا ک نوع دیانی است، یعنی دبانت منحصری.

اگر بخواهید نسل هبادی دینی را در تهییج عوامل و تبدل روحی ملک باز دانید بفتح وطن عرب، جنگهای صلیب، تاریخ ایام نفتیش عقاید دینیه در اسلامی، کشناوار سنت بار تلمی فرانسه، اوضاع انگلستان در زمان «یوزنی» ها و جنگهای دوره انقلاب فرانسه امعان نظر کنید اما او هام، تأثیرات ساحر اندر طبایع بشری دارد و بزودی میتواند بر عقل و روح او مسنولی شود. بسرخدايان را خلق کرد، و بزودی مخلوقات او هام خود را استیش نمود. بر خلاف (لوکریس) که آنها را مولود ترس میداند، زائیده شده امید و آرزو هستند ولذا تأثیراتش در غوس بشری لایزال وابدی است. امتیازی که عقاید دینی بر سایر عوامل اجتماعی دارد.

اینستکه فکر بشر را از آمید سعادت سیراب مینماید و فلسفه تاکنون توانسته است این نتیجه را بدست آورد.

نتیجه هر تمدن و هر فلسفه و هر دیانتی تکوین یینش هخصوصی است برای بشر، این حالات عقلی گاهی مستلزم سعادت هست گاه نیست: سعادت هر فردی در روحیات خود او کامن و بفطريات و اخلاق او متکی است، نه با وضع خارجی. حقدار از شهدا و قربانیها که بر روی آتش سوزان سعادتمند تر از آنهایی بودند که آنان را بطرف قربان گاه و آتش میکشانیدند! حقدار رعایا و رنجبرایی که نان خشک خود را بازان میشکنند، خوشبخت ترند از آن کسانی هستند که کیسه های طلا برای آنها جز گرفتاری و پرسنای نتیجه ای ندارد.

متاسفانه تمدن کنوی حوايج زیادی برای بستر تهیه نموده که وسایل رفع آنها را بپمه افراد نداده است، لذا حس عدم رضایت روز بروزشید نرمیشود. میگویند تمدن دختر نرقی است، آری دختر ترقی است اما مادر کمونیزم و انارشیزم. هم‌ن دو بعره هیبی که بواسطه قدان ایمان و مستولی شدن پس بر جمعیتهای بشری در اجتماع طلبی اداخته است. بشمار هیزود، هاین ارتباطی که اعصابش از فشار بد بخنی به هیجان عده و فریاد سکایس هبیت اجتماعیه را منظر ساخته است.

واهالی شرق که با حالت سکون و آرامی از مقدرات خود راضی و شاکرند تفاوتی سترک موجود است. تفاوت آنها فقط در حالت روحیه خود آن هاست. اگر کسی میخواهد ملتی را تغییر دهد، باید فقط ادراکات و ظرور تصورات او را تغییر دهد. هر هیئت اجتماعیه ای که میخواهد سعادتمند و زنده هماند باید طرز فکر و حالت روحیه ای برای خود ایجاد کند که افراد با وجود این حالت روحی خوس و سعادتمند باشند. فقط یات جیز حیات جامعه و سعادت افراد آنرا میتواند نمایم کند: وجود یاک مالی خوب لیای جذاب مشترک که تمامی افراد می‌ذوب آن شوند، یعنی وجود یات سودا یا یک ایده آل محبوبی که افراد سرگرم آن باشند. هر ملتی که این نفوذ و قدرت از او سلب شد، بیترگاه سقوط و انفراض خواهد افتاد.

یکی از غلط های بزرگ عصر حاضر اینست که مردم نصور می‌کنند باید سعادت خود را در محیط خارج از حدود شخصیت خود جستجو کنند، در صورتی که سعادت یا بد بخنی در منطقه وجودی هر فردی محصور است. ما نمایم آن تخیلات و افکار عصر گذشته که زمینه امید و سعادت مردم بود منبدم نمودیم و اینک بدون تخیلات و معتقدات و افکار زندگانی را

ناگوار و تحمل ناپدیر مشاهده میکنیم.

بزرگترین خدمتگذاران عالم بشریت - همان اشخاصی

که ملل دنیا باید مجسمه آنها را از طلا بریزند - کسانی بودند که توانستند بشر را امیدوار نگاهدارند و برای آنها خیالاتی خلق کردند که بتوانند آمال آنها را از نصادم بصرخرهای یأس و ناکامی صیانت کنند. این اشخاص گاهگاهی در جامعه بشری ظاهر میشوند ولی خیلی کم و نادر.

حقایق این دنیای آشفته و عبوس همه سرد و خشگ و جز یأس و آمال فانیه جیزی نیست. این نوابغ و هادیان فکر پرده های ضخیمی از او هام هابن عفوں سنرو این حقایق عبوس یأس ایگیز کشیده و بشریت را بشروری احلام به بهشت سعادت و آسایش وارد ساخته و از تحمل مصاعب و هموم عالم محفوظ داشتند.

از نقطه نظر سیاسی، دیانت دارای شدیدترین تأثیراتی است در حیات اجتماعی مال، زیرا دیانت نقطه ای است که افکار و احساسات ملتی در آن نقطه هتمر کر شده و موقتاً جانسین نمام عنصری میشود که بتدریج و بر حسب ناموس و رانت روح ملت را نکوین کرده اند. صحیح است ساختمان فکری ملت دفعه بطور ناگهانی نغیر میکند ولی تمام افکار

ومشاعر و معتقدات ملت موقتاً متوجه یک چیز می‌شود : تأیید و تقویت عفیده جدید . سرقدرت و عظمت جمعیتها در اینگونه موضع همین یا کنکته است . ملل دنیا در انانه همین تطور آنی و تغییرات موقتی تو اanstهاند مصدر اعمال عظیمه واقع شوند . اتحاد بعضی از قبایل عرب در زمان محمد (ص) در تحت تأثیر همین معتقدات بود که به تشکیل بزرگترین دولتهای دنیا موفق شد و رسوخ عقاید دینیه در نفوس آن عده قلیل ، آنها را به جوام بممالکی که فقط اسم آنها را شنیده بودند دعوت نمود و بالنتیجه موفق شدند .

عقیده فی حد ذاته منشأ اثر نیست ، آنچه منشأ اثر و دارای اهمیت است ، درجه رسوخ و تمکن معتقدات است در نفوس بشر . تفاوتی نمی‌کند ، موضوع دعوت «هر لون» باشد یا خدامی و حشی تر ؟ بلکه احیاناً معبود هر قدر ظالم تر و مستبد تر باشد پرستندگان او بیشترند . خدايانی که نسبت به بندگان خود خیلی هلاکیم و رؤوف ناشند ، نمیتوانند عزم پرستندگان خود را تقویت نمایند بهمین دلیل اتباع حضرت محمد بر دنی سلطنت کردند و هنوز هم سیطره و نفوذ او بر دنیا مستولی است و اتباع بودای آرام و ملایم منشأ هیچ کاری نشده و تقریباً تاریخ

هم آنها را فراموش کرد. (۱)

پس معلوم شد دیانت در سیاست بشرشأن بزرگی دارد
زیرا موثرترین عوامل اجتماعی بشر است. صحیح است خدايان

(۱) گویا مقصود مؤلف از خدا و معبد که در اینجا نام میربد تصور بشر نسبت بخدا است، نه خود صانع. در هر صورت عقاید فوق چندان بصحت مقرون بنظر نمی‌آید و حتی مباین مبادی مدرجه در همین کتاب است، تظاهرات تاریخی ملل منوط بدانست آنها نیست، بلکه منوط بروحیات و مزاج عقلی همان ممل است، یعنی همان دیانت و تعالیم اسلامیه اگر بمل هند القامیشد عین آن نتیجه‌ای که در ملت عرب داد، منتج نیشید. زیرا ساختیان روحی ملت هند غیر از همان تظاهراتی که در تاریخ از او ظاهر شده است مولودی ندارد. همین اسلام با همین تعالیم به دوستان رفت ولی مشا اثری که در ژریه العرب شدنشد. پس تاریخ ممل مولود دیانت آنها نیست بلکه مولود روحیات و ساختیان فکری آنها است و حتی این خصایص و مزایای روحی ممل است که معبدوها و دیانتهای ممل را این اندازه از یکدیگر متمایز ساخته است زیرا هر ملتی مطابق مزاج عقلی خود برای خدای خود او صاف و خصائصی ایجاد می‌کند «کلام امیز تموه با و ها مکم هو مخلوق مثلکم» و از همین لحظ است که این عقیده مصنف که می‌گوید «خدایانی که نسبت به بندگان . . . الخ » چندان صحیح بنظر نمی‌آید، بلکه صحیح این است که هر ملت بی‌عز و اراده‌ای، او صاف رافت و عطوفت را در خدا بیشتر از سایر او صاف می‌بیند و بر عکس ممل، خشن و صعب المراس، او صاف خشونت و استبداد برای معبد خود قائل می‌شوند. واژه‌های نقطه نظر است که ما بلکلی رد می‌کیم این قسم از اظهارات ایشان را که تصور کرده‌اند تعالیم اسلامی خداوند را با او صاف خشن و استبداد موصوف کرده است. خیر خدا ای که تعالیم اسلامیه به بشر معرفی می‌کند، صفات عدل و رأفت و فهاریت را بطور تساوی داراست . حال اگر بعضی از ملل اسلامی بر حسب مزاج عقلی خود خدا را طور دیگر تصور کرده‌اند. بعضی از اقوام اسلامیه صفات جبروب و قهاریت و بعضی دیگر صفات رافت و عطوفت در ذات او تصور کرده‌اند منوط به تعالیم اسلامیه نیست بلکه از تابع روحی خود آنها است.

دائمی نیستند و دستخوش تغییر هستند ولی مبادی دینی و اساس عقاید دینی ابدی و همیشگی است. گاهی این مبادی دینی در زیر پرده های خمول بخواب میروند ولی همینکه خدای جدیدی پیدا شد دوباره بیدار شده و متوجه میگردند. بنی روی همین گونه عقاید دینی بود که فراسه صد سال قبل برابر تمام اروپا ایستاد و دیبا برای یک مرتبه دیگر تأثیر عقاید دینی را تماشا کرد. عقایدی که در زمان انقلاب بر نفوس مستولی شده بود، یک نوع دیانت جدید محسوب میشد که جامعه را تکان داده بود، ولی خدایانی که از میان معتقدات زمان انقلاب ظاهر شده و نمو کرده بودند، خیلی لطیف بودند، لذا بزودی نابود شدند ولی وقتی که بودند، اقتدار آنها بزرگ و نامحدود بود.

با وجود همه اینها باید این نکته را تذکر بدھیم که قدرت دیانت در تغییر روحیات ملل خیلی محدود و زائل شدنی است. کمتر اتفاق میافتد که تأثیر عقاید دینی در تطور روحی ملل دوام داشته باشد و پس از جندي از شدت و قوت او لیه آن کاسته نشود زیرا شدت و قوت نأثیر عقاید دینی در بد و امر با حلام و یا هستی بیشتر شیوه است و نیروی احالم بزودی محو شده و هستی مبدل به هوشیاری میشود و همراه عقلی ملت که

موقتاً در تحت تأثیر دیانت میرود، با همان خصایص و مزایای اولیه خود ظاهر میشود.

روحیات و اخلاق اصلی ممل همیشه از ماوراء صبغه‌های دینی ظاهر میشود، حتی در آن زمانی که دیانت کاملاً بر نفوس و عقول مردم استیلاً یافته و نصور میرود که اخلاق آن‌ها را تغییر داده است، بازمیل تابع مزاج عقلی خود میباشند: یک عقیده واحده در انگلستان و اسپانی چقدر تباین پیدا میکند که انسان تصور میکند پروتستان محل است در اسپانی رواج یابد، همچنانی که ممکن نیست محمد که نقیش (انگلیزی‌سیون) در خاک انگلیس تأسیس یابد. بلکه وقتی به ممل پرستانی مذهب نیز که مراجعه میکنیم، باهم وحدت دین و مذهب و اطاعت از یک سنت هعتقدات، با اختلاف اخلاق و مشرب و نباین ذوق و سایر همیزان عقلی آن‌ها سرجای خود باقی است.

تاریخ سیاسی و فنی و ادبی هر ملتی از عقاید او تولید میشود همچنانی که عفاید در اخلاق رأی میکند، از اخلاق نیز هتأثر میشود. کاید زندگانی بسر اخلاق و دیانت او است ولی اخلاق دائمی و کمر دستخوش نغیر وزوال است و بهمین دلیل است که تاریخ یات واخت ر جریان اساسی آن جندان

دستخوش تحول و تبدل نیست برخلاف عقاید که قابل تغییر است و اقلاباتی که در حیات ملتی مشاهده می‌کنید عبارت است از تغییر همان عقاید.

کمترین تغییراتی که در عقاید ملتی روی میدهد تغییرات متعدده دیگری را در پی خود می‌کشد. در فصل سابق گفتیم که فرانسه‌های قرن ۱۸ غیر از فرانسه‌های قرن هفدهم بودند برای اینکه معتقدات و طرز تعلقات و ادراکات آنها تفاوت کرده بود: از علوم دینی بعلوم طبیعی، از تقلید ببحث و تفکر، از نقلیات بعقلیات منقول شده بودند. همین تغییر ادراکات کافی بود که مظاهر حیاتی دوران را نسبت یکدیگر مختلف جلوه دهد. اگر همراه این عقیده بالارویم می‌بینیم که انقلاب فرانسه و حوادثی که از آن زمان تا کنون روی داده است نتیجه حتمی نعییر همان عقاید اولیه است.

و هن و مسنتی امروز بر تمام ملل قدیمه روی آورده: نظام آن‌هادر شرف انحصار و بسوی سقوط مایل است، زیرا هر روزه یکی از آن عقایدی که تا کنون قدر مشترک وجهت جامعه آنها محسوب می‌شد ازین می‌رود. وقتی که تمام آن عقاید ازین‌رفت حتماً تمدن جدبدی بر روی عقاید جدیدی تأسیس خواهد شد.

تاریخ بمانشان داده است که ممل مل دنیا بعد از مرگ
معبودات خود چندان دوامی نخواهند کرد و هر گونه تمدنی
که با آن عقاید و معبودات روی کار آمده است ازین میرود.
حقیقتاً هیچ چیز مثل مرگ یک دیانت و یا یک معبد، در خراب
کردن اساس یک مدنیت مؤثر نیست.

فصل سوم

بزرگان و تاریخ بشر

ارتفاع ملل مربوط بعده قلیلی از منفکرین و علماء آنهاست - شأن این دسته در اجتماع - اینها نماینده تمام مساعی و زحمات ملت خود هستند - شواهد چندی ازا کشافات عظیمه - بزرگان و سیاست - سیاسیون مبدأ خیالانی هستند که بر نقوص ملت مسولی است - تأثیر سودائی ها - مکتشفین بزرگ تمدن را تغیر میدهند - متعصبین و اشخاص سودائی و مالی خوایی موجد تاریخ هستند .



وقتی که اختلاف اقوام بشر را ذکر میکردیم ، گفتیم تفاوت ملل راقیه از ملل منحط فقط بواسطه یکدسته کوچک مردمان بزرگی است که در رأس جمعیت و توده واقع شده و چنانچه آن دسته را از جامعه بردارند اروپا و شرق از یکدیگر امتیاز نخواهند داشت .

عظمت و قدرت هر ملتی راجع باین عده محدود است و اگر آنها را از میان بردارند ، محیط عقلی آن جامعه بدرجات بسیار پستی سقوط خواهد کرد . اینها مبدأ ترقی علوم و فنون

و صنایع و تمام اجزاء تمدن بشمار می‌روند و بشهادت تاریخ ما مدیون این قسمت از افراد بشر هیباشیم. با اینکه همیشه جامعه از آنها استفاده کرده و در پرتو ترقی آنها درجات تکامل و بزرگواری را سیر نموده، مردم ابدآ حاضر نیستند آنها را برتر از خود مشاهده کنند. چقدر هیئت‌عین و صاحبان فکر بلند در پیشگاه غصب وجهالت ملت خود محو و معذوم شدند! و جامعه توانست بفهمد که این عقول و ارواحی که امروز در مقابل طوفان جهالت آنها خاموش می‌شود، خلاصه و نتیجه زحمات چندین قرن تاریخ در آنها جمع شده است.

اینها مایه فخر و ابیت ملت خود هستند و هر کدام از آنها، هر قدر کوچک و حقیر هم بوده باشند، شایسته احترام و تعظیم‌مند، زیرا بر حسب اتفاق و تصادف ظهور نموده، بلکه ادوار گذشته و طولانی یک ملت آنها را بجامعه تقدیم کرده است. عظمت یک عصر و زمان و وزن یک جامعه را اینها نمایش میدهند. هر چیزی که آنها را پرورش دهد بتکامل بشریت خدمت نموده است و اگر فریفتة آرزوی مساوات بشویم به آخرین درجه انحطاط سقوط خواهیم کرد. زیرا مساوات فقط در ملل منحطه موجود است و یکی از آمال ملی است که راه ترقی را نهیموده‌اند. ملل راقیه نمی‌توانند

بمساوات مائل شوند مگر بعد از اینکه تمام موجبات تکامل خود را ازدست داده و فضائل ترقی خود را از صفحه تاریخ محو نمایند.

معذلک عظمت و شأن رجال بزرگ هر قدرهم بتکامل یک جامعه خدمت کرده باشد خیلی کمتر از درجه ایست که مردم نصور کرده اند زیرا کارهای آن ها نتیجه فکر و مساعی شخصی نیست، بلکه فکر و مجاهدات یک ملت در آنها حلول نموده است. اکتشافات مکتبین نمره و نتیجه اکتشافات زیادی است که قبل از آنها در جامعه بوده و در حقیقت بنای را با نجام میرساند که دیگران طرح و شالوده آنرا ریخته اند ولی مورخین طبعاً هر اختراعی را بکسی نسبت میدهند، برای هر اختراع و اکتشاف بزرگی، یک فصل همینی تاریخ را اختصاص میدهند، در صور نیکه هیچیکه از اکتشاف بزرگی که هشتم دنیا را تغییر داده است مانند مطبوعه، باروت بخار، الکتریسته، تلگراف و نظائر آنها نتیجه مساعی یکنفر بوده، و نمی بوان آن را بیک نفر اختصاص داد. هر یک از این اکتشافات نتیجه زحمات و کوشش های بسیاریست که سابقین مکار بسیه اند و نتیجه آن بدست یکنفر انجام گرفته است.

(گالیله) اول کسی بود که تساوی رفت و آمد یک

قندیل را در هوای جیش زمان ملاحظه کرد. ساعتهاي (کرنومتر) بعدها از روی همین مقیاس اختراع شد و از روی همین مبدأ ملاحها آلتی که آنها را در دریا هدایت مینماید ایجاد کردند. باروت همان (آتش یونانی) است که با تغییرات خیلی بطئی و تدریجی باین شکل رسیده است. ماشین بخار نتیجه اکتشافات زیادی است که مساعی نامحدودی برای آن صرف شده است. اگر یکنفر یونانی هوش و ذکاؤتش چندین مرتبه بیش از (ارشمیدس) بود، نمیتوانست با ختراع لکوموتیف موافق شود و اگر هم میتوانست نمیتوانست آن را در معرض استفاده در آورد، برای اینکه اجزاء آن منوط بعلم میکاییک بود که باید یس از دو هزار سال دیگر تکمیل شود.

مردم تصور میکنند سیاسیون بزرگ شاید از این قاعده مستثنی باشند و بسوابق هلت خود مربوط نمیباشند. اینطور نیست. ارتباط آنها بسوابق کمتر از ارتباط مخترعین نیست. یکدسته از نویسندهای مثل (هیگل)، (کوزان) و (کارلایل) در این مرحله راه اغراق پیموده و رجال بزرگ سیاست که زمام دنیا را بدست گرفته و مجرای تاریخ بشریت را خواسته اند تغییر بدھند، در صفحه خدایان در آورده و آنها را تالی قضا و قدر معرفی نموده اند. بی شببه این رجال بزرگ در اطوار

و تبدلات حیاتی ملت خود دستی داشته و مؤثر بوده‌اند ولی بسیج وجه نمیتوانستند هجرای حیات ملتی را تغیر دهند. هیچ شخصی که عقل و کفايت او مثل کرومول و ناپلئون هم باشد نمیتواند چنین کار را بعده‌گرد.

بسیاری از فاتحین بزرگ با قوه آتش و آهن شهرهارا ویران کرده و مردم را بخاک هلاک افکنده‌اند، مثل طعلی که یک هوزه پرازنفائس را آتش نزند ولی این کار نباید دیده بصیرت هارا کور نمود و در تعیین شئون آنها راه اغراق بپیماییم. برای اینکه قیمت اشخاصی مثل (سزار) و (ریشلیو)، اینست که قوه و قدرت خود را با احتیاجات زمان و محیط خود تطبیق نموده و بمصرف رسانده‌اند. در این صورت علت موافقت آنها قبل از ظهور آنها وجود داشته است، معنی احتیاجات عصر وجود آنها را ایجاب کرده است. اگر (رول سزار) و (ریشلیو) دو باسه قرن قبل بدینیا هیآمدند، نه آن یکی میتوانست ملت روم را مطیع دیکنانوری خود کند و نه این یکی مینتوانست اتحاد فرانسه را عملی نماید. یعنی سیاسیون خفیفی و بزرگ آنها هستند که احتیاجات و مفہومیات عصر در وجود آنها هجسم شده و روزگار مقدمات حواضی را که بدلیل آنها باید انجام گیرد تهیه نموده و از این لحظات است که آنها

میتوانند خط سیر جامعه را طرح کنند . بسا میشود که این خط سیر نامعلوم بوده باشد ولی مقدرات یعنی مقتضیات، همیشه ملل را بهمان راهی که میباید برود بدست این سیاسیون سوق خواهدداد . بنابراین سیاسیون بزرگ هم مانند مخترعین در حقیقت نمره مجاهدات طولانی گذشته ملت خود میباشند . در مقابله میان دو طبقه رجال بزرگ قدری دور تر رویم : ارباب اختراع و اکتشاف و ارباب سیاست چه سنخ اثراتی در حیات اجتماعی ملل دارند ؟

در تاریخ سیاسی اقوام بشر از مخترعین اسمی برده نشده است زیرا تأثیرات این طبقه در مدن بشر غیر مستقیم و مخفی و از عوامل تحولاتی محسوب میشوند که در تمدن و آینده ملت روی میدهد . ارباب اختراع ، از مخترع خیش گرفته تامخترع تلگراف آن درجه قوت اخلاقی و حالات روحیه ای که برای ایجاد یک دیانت ، یا تسخیر یک مملکت لازم است ، ندارند . یعنی مواهب طبیعیه آنها برای تغییر مجرای تاریخ که بطور آشکار بعمل آید کافی نیست ، برای اینکه مخترعین اهل فکر و تدقیق هستند . فکر و تدقیق همیشه ایجاد مشکلات مینماید و هنتهی بسته عزم و همت میشود ، مطامع این طبقه هم غالباً محدود است .

خلاصه - مکتشفین تمدن را بمرور زمان تغییر میدهند ولی آن متعصب‌هایی که با فکر تنگ وضعف ادراک بقوه اخلاق و شدت مطامع امتیاز دارند، میتوانند هؤسس شود: طوفانی سیاسی یامده‌بی برانگیزند، یا دولت بزرگی را ایجاد نمایند و نظام هیئت جامعه را تغییر دهند. پطرکشیش با صدای خود هزاران افراد بشر را نحیل کردند و بطرف شرق حرکت داد. یکنفرکشیش بی نام و نشان مانند (لوتر) اروپا را بدربایی آتش پرتاب کرد. اما هیئت جامعه صدای (گالیله) و (نیوتن) را نمی‌شنود. بلی مکتشفین بزرگ سیر مدن را سریع ولی سیاسیون بزرگ تاریخ را خلق می‌کنند.

در حقیقت تاریخ ذکر حوازنی است که بشر آنرا متحمل سده، فقط برای اینکه خیالی برای خود ایجاد نموده و آنرا یرستش کند و سیس از صفحه گیتی آنرا محونماید. این خیالات و عبودان بشری در نظر علم حکم سرابی دارد که در صحاری سوزان میدرخشد.

آن رنی‌ها و سودائی‌هایی که این سراب‌ها را خلق کرده و به بشر نشان دادند، همان اشخاصی هستند که دنیارا واژگون نمودند و هنوز هم که در زیر نوده‌های خاک هستند بر ملل دنیا و اخلاق مل می‌دانند و مقدرات

آنها را تعیین هینما بیند . یس ما نباید از تأثیرات آنها غفلت نموده و فراموش کنیم که آنها صورت خارجی افکار وایده آل های عصر خود و ملت خود بوده اند . هیچ کسی نمیتواند زمام یک ملت را گرفته و بظرفی بکشاند ، مگراینکه مثل موسی حقیقت آمال و مظہر افکار ملت خود باشد بد بختی های عصر بودا و عیسی حس شفقت و ترحم را در قلب ایندو نفر ایجاد کرد و این حس بشکل دیانت بمردمان آن عصر که محتاج رافت و عطوفت بودند ظاهر گردید . محمد دیانت توحید را بر ملتی نازل نمود که اختلاف و نفاق آن هارا از یکدیگر دور ساخته بود

یکنفر بظام بنام نایلئون ظهور کردو لوای فکر و آرزوی ملتی که بافتخارات جنگ هتمایل بود بدست گرفت و یا نزد سال آنها را در اروپا جولان داد .

زماده اران بشر آنها هستند که آمال ملت و جامعه آنها در وجودشان مجسم شده و سعی میکردد که این آمال را برای ملت متحقق سازند . وقني فیروزی آمال مسلم هی گردد که این داهیه ها از آنها حمابت کنند ، خواه آن آمال و آن مبادی حق و خواه باطل بوده باشد ، بلکه تاریخ بما نشان میدهد که مبادی باطل یبستر در نقوص هؤلء بوده است .

طغیان هیچ انقلاب بزرگ، سقوط هیچ تمدن بزرگ و تشکیل هیچ تمدن بزرگ را نمی‌یینیم، مگر اینکه غالباً برای مبادی و زمینه‌هایی که در نظر عقل خجلت آور می‌باشد، استوار گردیده است. این مملکوت آسمان‌ها نیست که انجیل برای عقول ضعیفه تهیه کرده، بلکه مقصود همین مملکوت زمین است ولی بشرط این که شخص صاحب عقیده بوده باشد. فلاسفه که می‌خواهند در یکروز هر چه مؤمنین درست کرده‌اند خرد نمایند، اشتباه می‌کنند و باید در مقابل این مؤمنین زانو بزمین زند و آنها را ستایش کنند، زیرا آن‌ها یکی از حلقات سلسله‌ی هستند که دنیارا بهم مربوط می‌کنند. آنها هستند که بزرگترین حوادث تاریخی را ایجاد کرده‌اند.

بلی، اینها برای مردم موهومن آورده‌اند ولی مردم بهمین موهومنات مهیب و جذاب (امید آور و بیم انگیز) قرون طولانی زندگی کرده‌اند و در آتیه نیز منشاء حیات آنها خواهد بود. می‌گویند: این خواب خارج از حقیقت است. آری، ولی باید این خواب را تقدیس کرد. زیرا بواسطه این خواب بود که پدران ما شیرینی آرزو و امید را چشیده و دیوانه و ار بدنیال اوهام خویش بهرسو دویدند، ناگز تو حش اولیه‌ها را نجات داده و بمرحله کنونی رسانیدند. اوهم

بکی از عوامل مؤثره تمدن است . اهرام مصر و کلیسا های بزرگ ارویا را در قرون وسطی اوهام بنانمود اوهام بود که برای نصرف یک مقبره ، غرب را بطرف هشرق سوق داد (۱) اوهام بود که دیانت های باعظامت را ناسیس نمود و بازاوهام بود که بزرگترین دولتها را تشکیل و بزرگترین دولتها را منقرض ساخت .

تمام مساعی بشریت همینطور دنبال خیالات رفته است ، نه دنبال حقائق . این مساعی و مجهادات اگرچه بمقاصد موهوم خود نائل شدند ولی در نتیجه همین تکاپوی یهوده ، سیر ، نمدن و تکامل بسر منزل کنونی رسید .

(۱) معصوم جنگ صلیب و گرفتن بمتالمعدس است .

قسمت پنجم

انحلال اخلاق و سقوط مدلل

فصل اول

چگونه تمدن ضعیف شده و میرد

متلاشی شدن انواع (پسیکولوزی) - مواریت اخلاقی چگونه در اندک زمانی معدوم میشود در صورتیکه تکوین آن محتاج قرون عدیده بود - برای سیر تکاملی ملل طول زمان لازم است در صورتیکه درسیر فهرائی، زمان طولانی لازم نیست - مهم ترین عوامل انحطاط ملل انحطاط اخلاقی آنها است - کیفیت مرگ تمدنها همه بر یک نهنج است - علائم انحطاطی که در بعضی از ملل لاتینی مشاهده میشود - نوحب ذات - ضعف همت و اراده - انحطاط اخلاق و آداب - جوانان حاضره - تأثیرات محمله کمونیزم - خطر و قوت آن - تمدنی را که میخواهد ایجاد کند بطرف توحش میرد - کدام ملل بیشتر به سوسیالیزم کمک خواهند کرد .

۴۳

در حیوان شناسی قاعده تخلف ناپذیری موجود است. هر یک از اعضاء بدن حیوان موافق احتیاجات معاشیش و مقتضیات طبیعی و اقلیمی که آن حیوان با آن مقتضیات باید زندگانی کند نمودنیماید. اگر آن احتیاج رفع شد یا آن عضو مورد استعمال واقع نگردید، خاصیت فیزیولوژی خود را زدست

بدهد و از کار میافتد و رفته رفته معدوم میشود. مثلاً چشم اهیانی که در شکاف سنگهای دریا زندگانی میکنند بواسطه دم احتیاج و عدم استعمال ضعیف شده و این ضعف بتوارت بدت یافته، بطوریکه امروز بلکی از دیدن محروم هستند. رای تکوین یک عضو قرون متمام دیه لازم است، در صورتیکه عدوم شدن آن بزمان طولانی احتیاج ندارد.

این قانون طبیعی عالم مادیات کاملاً در مسائل اجتماعی سادق و منطبق است. اخلاق و صفاتی که مزاج عقلی یک ملت ایجاد کیل میدهد اگر مورد استعمال نداشته باشد، یعنی اوضاع طبیعی و اجتماعی محتاج استعمال پرورش آنها نباشد، بزودی ضعیف و نابود میشود.

هرقدر زمان تکوین و ایجاد آنها طولانی بوده باشد، زمان ضعف و از کار افتادن آنها خیلی کوتاه است. زیرا هر اکثر دماغی که ههد پرورش قوای عقلی محسوب میشود، وقتی که استعمال نگردد، وظیفه خود را زود فراموش میکند. ست جاعت، اقدام، قوه استنباط، قوه عزم و سایر عناصر عقلی، همه آنها بطول زمان نکوین و مر اکثر آنها در دماغ نموده نمایند ولی همین که زمان میخنسری استعمال نشد و محل احتمال واقع نگردد، بلکی از کار افتاده و معدوم میشوند. بهین

جهت است که یک ملت ، با سیر تدریجی و بطئی چند قرن ، میتواند با واج تکامل و تعالی بر سد ولی احیاناً در هدت اندکی بمعاک انجطاط و تأخیر سرنگون میشود .

اگر عمل انجطاط و سقوط تمام ممل دنیا را در تحت مطالعه در آوریم یک چیز بیشتر نمی بینیم: تغییر ساختمان روحی ، از دست دادن فضائل ، بعبارة اخri سستی و ضعف اخلاقی . تا بحال شنیده نشده است که یک ملت بواسطه فقدان هوش و ذکاءت محکوم بتأخر و انجطاط شده باشد . تمام مدنیت های دنیا را همین یک چیز ساقط نموده است . تاریخ بشر که مجلدات ضخیمی را اشغال نموده بیش از یک صفحه مکرر نیست .

همینکه ملت با واج تمدن واقتدار رسید واز دسمنان خود این و مطمئن گردید و صلح و آرامش بر مملکت مستولی شد ، حس عیاشی و هوسرانی ، یعنی استفاده از آسایش و راحت در آنها پیدا میشود . فضائل جنگجویی و شجاعت در او ضعیف شده . احتیاجاتش بعدربکه درجات مدنیتش بالارود فروزی هی کیرد ، خود یrstی ، حق نه تنع از لذائذ و موجبات رفاه و ترقی بر نفوس مستولی شده ، هصالح و منافع اجتماعی و عهودی کم قیمت و بی خریدار میشود ، یعنی نهای آن فضائل و صفات

ممتازی که سابقاً موجب عظمت و بزرگی او بود ضعیف و بالاخره نابود میگردد. در این موقع است که همسایه و حشی یا نیم وحشی بر او هجوم و حمله نموده بنیان مدنیت و ترقی اورا ویران و بر اقاض آن تمدن جدیدی طرح نہینماید.

اینطور بود عاقبت روم و ایران که با همه ترقی واستحکام و داشتن قوانین و نظامات عالیه، اقوام وحشی زرمن اولی را متقرض نمود و دوی در مقابل سیلا布 هجوم عرب مقاومت ننموده و از پای در افتاد. آن‌جه را ملت بزرگ (روم) در مقابل اقوام وحشی فاقد بود و بدینواسطه مغلوب شد، هوش و عقل نبود. درجه هوس و عقل ملت غالباً طرف قیاس با ملت مغلوب نبود، اما همان وقتی که روم بمنتها درجهٔ تکامل عقل رسید، یعنی در زمان امراطورهای سلسله‌اول که عصر ظهور نوابغ و دانشمندان بزرگ روم بشمار میرود، موجبات سفوط در آغوش او پروردس می‌یافتد.

روم با واج تکامل و اعتلاء عقلی و فنی رسید ولی یاک حیز و فقط یاک حیز را فاقد بود. همان حیز یعنی افاقت بود که عظمت اورا بر پا کرده بود. یعنی در آن تاریخ، روم فقط ملکات اخلاقی و فضایل اجتماعی را فاقد شد و بق عمر مذلت و بد بختی سرنگون گردید.

آن وقتیکه روم تاریخ خود را شروع کرد ملت فقیری بود و قنات زندگانی نداشت، تنها یک ایده آل بر تمام عقول و نفوس حکومت میکرد: عظمت روم. برای این خیال مقدس بود که از هیچ گونه فدایکاری دریغ نمیکردند و بعد از آنیکه این سرزمین، قلب داعره مدنیت و مرکز تجمل دنیا شد، اجانب از هرسو با آن متوجه شدند. بالاخره عنوان ولقب وطنی را نیز با آنها بخشیدند، در صورتی که عظمت و بزرگی روم برای آن ییگانگان اهمیتی نداشت. آنها فقط از لذائذ و نعمت مملکت پهنه‌مند میشدند و در محنت و مصائب روم شریک نبودند. روم پس از جنده قرن مجمع تمام قبائل و طوائف روی زمین شدو باوج رفت و عزت نائل گردید و آثار حیات و زندگانی در ناصیه‌اش در خشیدن گرفت، در صورتیکه هدتها بود روح خود را ازدست داده بود.

نظیر همین علل، تمدن ما را تهدید میکند. بعلاوه علل و موجبات دیگری نیز وجود دارد که اکتشافات علمی آن‌ها را ایجاد کرده است. علوم و اکتشافات عصر حاضر بکلی افکار را تغییر داده و تمام مبادی و اصول دینی و اجتماعی سابق را از میان برده است. شریعت پرستگاه مهیبی را که تا کنون نمی‌دید، اینک در زبرپای خود مشاهده میکند. حالا دیگر

فهمیده است که طبیعت شاعر و مدرک نیست و آن آزادیرا که جستجو میکرد، فقط یک مفهوم وهمی و خیالی است و همیشه مقهور سر پنجه تقدیر است. فهمید آن چیزی که عادتاً آن را حرم و شفقت مینامند در طبیعت وجود ندارد. فهمید این تکامل و ترقی بقیمت گزافی برای اوتمام شده و طبیعت بوسیله یک قانون ظالمانه ای که عبارت است از اینکه ضعیف را پایمال قوی سازد این تکامل و ترقی را باوداده است. اینها یکدسته افکار هولناکی است که خون را در بدن جامد میسازد و بکلی مخالف عقاید پدران ماست که با یک قلب آسوده و روح خالی از تشویش زندگانی را استقبال می کردند. دنیا در بر تو این افکار است که قیافه عبوسی بخود گرفته و باعث آنارشی فکری مردمان کم مایه گردیده است. در جوانهای که مشغول تحصیل ادبیات و فنون هستند، یک جمود مخلوط بحزن و اندوهی پیدا شده که بالطبيعه اراده و پشت کار را از آنها سلب نموده است و اجازه نمیدهد جز منافع شخصی چیز دیگری در نظر آنها جلوه گر شود.

قوه اجتماعی ملل متوقف بر عقیده است - عقیده بمبادی دینی یا وطنی . از بد و تشکیلات اجتماعی هیچ تمدنی یافت نمیشود که بر مبادی نسبی و محسنات نسبی تأسیس یافته باشد.

هر وقت که شک و تردید بعقاید و مبادی یک جامعه رخنه پیدا کرد هرگ ک و فنای آن جامعه حتمی خواهد بود.

سیاستمداران این دوره بتأثیر رژیم اساس و قوانین اجتماعی بیشتر معتقدند تا بمبادی و اصولی که تشکیلات اجتماعی محسوب میشود. رژیم و قوانین هیئت جامعه از مبادی و اصول کلیه تولید گردیده است همینکه مبادی یک ملت از میان رفت بطور حتم تشکیلات اجتماعی آن جامعه از بین و بن متزلزل میشود. پژوهش ترین ادوار حیاتی یک ملت وقتی است که عقاید و مبادی خود را از دست میدهد.

وقتیکه به تیجه این مقدمات مراجعه کنیم، می بینیم عالم انحطاط در نظام مال لاتینی ظاهر است. هر روز قوّه ابتکار، فضیلت اراده و هم "ورغبت آنها به کار و کوشش کم میشود و تقریباً با احتیاجات مادی خود قانعند، احتیاجات مادی هم که روز بروز افزون میگردد. رشته خانوادگی نقریباً دارد از هم پاشیده میشود و در تمام طبقات آنارخشم و آشفتگی فکر توسعه پیدا میکند.

بشریت در این حالی که ملل لاتینی هستند مانند کشتی بی ناخداei است که دستخوش لطمات طوفان شده و بهرسو، بدون مقصد حرکت میکند. انسانیت در این حالت بوادیهای خشک

و سختی میرسد که سابقاً سراسر این وادیها را خدا یان منزل گرفته بودند و اینک علم آنان را پایمال و معبدوم ساخته و آن بوستانی که عقیده ایجاد کرده بود، یک ریگزار خشک و سوزانی تبدیل یافته است. جماعات به منتهادرجه سریع التأثر گردیده و فاقد ثبات و خونسردی شد، و پیوسته از میان جنون آثارشیسم و زنجیر استبداد راه می پیمایند. هر روز صبح در مقابل یک معبد جدیدی زانو بزمین زده و شب آن را نکار میکنند. بخیال خود در جستجوی آزادی هستند در صورتی که از آزادی دور نیشوندو با اصرار؛ از دولت در خواست میکنند که سلسله های سلطنه خود را محکم ترسازد. انسانیت در همل لاتین مطیع اراده هر مستبد کوتاه نظری گردیده است.

این اشخاصی که نصویر میکنند زمام جمیعت را در کف دارند و در حقیقت زمام اراده آنها در دست جمیعت است، نمی توانند فرق بگذارند میان کسی که از بد بختی هر روز خدای تازه ای میگیرد و کسی که دارای روح استقلالی شده و هیچ اربابی برای خود قبول نمیکند. حکومت بال اختلاف مصدق، معبد حقیقی احزاب است که هر روز قید جدیدی از اونقاضا مینمایند. بخواهند حکومت در تمام جزئیات و کلیات شئون حیانی آنها مداخله کرده و قوانینی ساخت تر از قوانین

روم شرقی برایشان وضع نماید.

جوانان روز بروز از کارهای که مستلزم فکر و ابتکار و عزم واراده است بی رغبت ترشده و خود را در زاویه خمول و همت سوز دو ائر دولتی انداخته، از کوچکترین مسئولیتی بر خود میلرزند.

تجارما از اصول استعمار واستغلال سرمایه بکلی یخبر و هسته عمر اتیان ما عبارتند از هسته مخدمین دولتی.

رجال سیاست ما بجای کار و همت، سرگرم مناقشات شخصی هستند که انسان از بیهودگی آن مناقشات حیرت میکند. جمعیتها نیز بجای همت و کاردارای هیجان و غضب‌های آنی و هو قتی شده‌اند. در محصلین نیز بجای این دو فضیلت ضعف و عجز و روح یأس و انزجار از حیات جای‌گیر شده است. (۱)

(۱) در اینجا از جریده (سیکل) یک قسمت از نطق مسیواتین کفیل وزارت مستعمرات که در تاریخ ۷ نوامبر سال ۱۸۹۰ در مجلس شوری نمود ایراد میکنیم:

«عدد اهالی کوششین به ۱۰۰۰۰۰۰۰ فرنگ میرسد که ۱۶۰ شرآنها فرانسوی واژ این عدد ۱۲۰۰۰۰ نفر از مستخدمین دولت هستند و حکومت آنجا ندست مجلسی است که آنها انتخاب میکنند و یک و کیل هم در مجلس دارند. در این صورت آیا متوجه نیستید آنارشی در آنجا تعیین یابد و صوغ نتیجه این وضعیت اینست که با آنکه بودجه آنجا به ۲۴ میلیون فرانک تنزل کرده ۹ میلیون آن صرف دو ائر دولتی میسود. در سال ۱۸۷۷ در صدد تقاضای عدد مستخدمین برآمده و مقدار ۵۰۰۰۰ فرانک از بودجه کسر کردم؛ این کار را در ماه اکتبر کردم و در دسامبر کاینه‌ای که من در آن بودم ساقط شد و در ماه مارس تمام آنها لی را که از خدمت بیرون کرده بودم بسیاری خود برگشتند.

بهر طرف (در ممل لاتینی) روی آورید حب دان
و خود خواهی را در هنتری درجه مویی یاید. در اینگونه
ممل، افراد غیر از شخص خود چیز دیگری را نمیخواهند،
صدای وجود آن ضعیف کشند و اخلاق عمومی روی بانحطاط
گذاشته، تاروزیکه فضائل بکلی محظوظ، و افراد قدرت برخود را
فاقد شوند و توانند از هوا و هوس خود جلوگیری کنند
و کسیکه تواند برخود حکومت کند دیگری بر سر او مسلط
خواهد شد^(۱).

(۱) خطر انحطاط اخلاق در طبقه قضاب و نوترها که سابقاً
بعفت و تقوا ممتاز بودند، همچنانکه سرباز شجاعات امتیاز داشت،
بیشتر است، مخصوصاً اخلاق نوترها در این دوره بدروجه خیلی پستی
رسیده و احصایه رسی مشهراست که از هر ۱۰۰۰ نفر ۳۰ نفر متهم
هستند؛ در صورتیکه عدد متهمین میان ملت از بیش نفر نسبت به ۱۰۰۰ ر.
۱۰۰ نفر تجاوز نمیکند. در روزنامه رسی مورخه ۳۱ ذوئیه ۱۸۹۰ این
قسمت رادرضمن را پر تی که وزیر عدلیه به مقام رئاست جمهور تقدیم میماید
خواهد داشت.

«فصیحت زو نی گرفته و اضطراب عمومی از سال ۱۸۴۰ زیادتر
شده است تحدیکه یکی از ساقیین من در سال ۱۸۲۶ مجلس را متوجه نوترها نموده
زیرا فسادی که نایابها سرات کرده بود نایق قیافه مهیی بخود گرفته
بود عدد این وقایع معجزن در سال ۱۸۸۲ رسی و یاک درصد بوده، سال
۱۸۸۳ ۱۴٪؛ سال ۱۸۸۴ به ۵۴٪ و سال ۱۸۸۶ ۷۱٪ درصد بالغ
گردیده و مبلغی را که نوترها اختلاس کرده اند در اثناء سال ۱۸۸۰ -
۸۶ به شصت میلیون بالغ میتود در سال ۱۸۸۹ صد و سی نفر آنها را با عزل
با چیز را استضا ارجای حود تکان دادیم». اگر اشایه کیم ناین حوار ادب
و رشکستگی مؤسسات نورگ کمالیه ماسد؛ باشگ «کتوواردیسکوونت»
و شرکت باناما وغیره باشد اقرار کنیم که اشتراکیون تا یک درجه حق
بقیه دو دلیل سفچه نهاد

تغییر این حالت مشکل است زیرا قبل از همه چیز باید اصول تربیت لاتینی خود را، که مستلزم نمو قوه عزم و همت وابتكار و استقلال فکری نیست، تغییر دهیم. با ترتیب فعلی جوان های ما غیر از موفق شدن در امتحان، هیچ ایده آآل و منظوری ندارند و برای موفق شدن در امتحان هم، غیر از بکار انداختن قوه حافظه، هیچ وسیله ای نیست. نتیجه این میشود که زمام امور اجتماع بدست اشخاصی میافتد که بزرگترین هزایای روحی و عقلی آنها تقلید و قدران استقلال فکر و اراده و همت است. (گیزو) در ضمن بازدید بعضی از مدارس انگلیس از یکی از معلمین بزرگ این جمله راشنیده بود «من میخواهم قدری آهن در روح شاگردان بریزم» کجا مدل لاتینی اصول تعلیم و هلمجینی دارند که هتووجه این قبیل هدف های عالی باشند؛ شاید اصول خدمات نظامی بتواند از عهدۀ تلافی این ضعف و سستی برآید و غیر از اینهم چاره ای نیست. بهترین وسیله ای

بقيه از ذيل صفحه قبل دارند نسبت بطبقه ای که زمام امور در دست آنهاست بدین باشد. بد بختانه اين احاطات اخلاقی در جمیع ملل لاتینی ظاهر شده است و رشکستگی و افتضاح با تکهای رسمي ایتالیا که معلوم شد بزرگترین رجال سیاست بدون حساب از آنجا دزدی میکرده اند، افلاس پرنگال، اوضاع بدمالیه اسپانی و ایتالی، سقوط دهشتناک جمهوریت های لاتینی امریکای جنوبی - همه آنها ثابت میکنند که اخلاق ملل مذبور دچار وهنی شده است که آنها را به مرگ و فنا تهدید میکنند.

برای تکان دادن ملتی که مشرف بسقوط است تعیین نظام اجباری، با دیسپلین سخت و ظالم و اینکه ملت بیوسته آماده جنگهای مهم باشد.

ملل لاتینی نمیتوانند در زیر سایه نظایمات آزادی، که از آنارشیسم و استبداد بطور متساوی دور باشد، زندگانی کنند برای اینکه اخلاق آنها را به انحطاط گذاشته و خودخواهی جانشین توجه بمصالح عمومی گردیده است. آنها حکومت مطلقه ای که با فتوحات خود مساوات را با آنها بددهد ترجیح میدهدند بر حکومتی که آزادیرا با آنها بینخد. حتی طبقات منور الفکر و متفکر هم در تحت تأثیر عوامل و راثت با این عقیده شریکند. در صورتی که هیچ محیطی مانند محیط هایی که، بجای مساوات آزادی بر آن حکومت میکند، برای پرورس قوای دفاعی و نومنو مدارک افراد مهیبا و آماده نیست. شابدطر فداران مساوات از همین نقطه نظر مخالف با ردمی های آزادی پرور هستند.

بدترین حکومتها، برای نمو مکارم و مدارک افراد و مناسب ترین آنها برای تعیین انحطاط و پستی در نفوس افراد حکومت های استبدادی است که شایستهٔ همکاری هیباشند که هشرف بسقوط هستند. تاریخ نشان داده است که این گونه حکومت ها در اوائل نیضت و یاد رحیم سنوط ملل ظاهر می شود

وامر و زهمان طرز حکومت باسم اشتراکی در میان ملل لاتینی ظاهر میشود. اصول اشتراکی یعنی مستهلك شدن فرد در دولت و بعقیده ما اینگونه حکومت‌ها بدتر از حکومتهاي استبداد است، برای اينکه بزرگترین مستبدین و ظلمه دنيا از مسئوليت و بازخواست هلت ييمناك است، درصورتیکه جمعیت اين مسئولیت را ندارد و در حکومت کمونیزم استبداد مطلق العنوان تراست.

کمونیزم بزرگترین خطری است که ملل اروپارا تهدید میکند و یکی از عوامل سقوط آن محسوب خواهد شد. برای اينکه درجه میخاطره آن را بداعید به تأییرات شدیده آن بر نفوس نگاه کنید، نه بر محتويات تعالیم آن. فشار اقتصادي تمدن کنونی، کمونیزم را بمنزله یک دیانت جدیدی بر نفوس مستولی ساخته است و نفوسی که از تحمل زندگانی عاجز و بدون منظره بهشت که از درو پنجره کلیساها دیده بودند، نمیتوانند زندگانی کنند، بتعالیم کمونیزم روی میآورند. شیقته گان آن روز بروز زیادتر میشنوند و بزودی شهداي راه آن نيز هعرفی خواهند شد - در این وقت است که بشکل معتقدات دینی در آمده و ملل دنيا را تکان خواهد داد.

اینکه گفتیم کمونیزم مردم را به پست ترین درجات بندگی میکشاند و هر گونه استقلالی و همتی را در آنها میکشد، یک امر مسلمی است که غیر از روانشناسان که بر احوال زندگانی اطلاع کافی دارند، کسی آنرا نمیداند ولی ادله آنها از حوصله فهم و ادراک جماعات دور است و دلایلی که میتواند جماعات را مقاعده کند چندان مربوط بعقل و منطق نیست.

مردم قرنها تابع دیانت هائی بودند که هر ذوق سالم و ادراک صحیحی آنها را قبول نمیکرد، مع ذلك بربزرگترین عقول و وسیع ترین هدارک سیادت میکرد زیرا انسان در معتقدات خود تابع غرائز و احساسات سوق الطبیعه وغیر ارادی خود میشود و در دائره احساسات غیر ارادی، عقل و منطق نفوذی ندارد.

بنابراین و نظر به حالت روحیه و طرز ادراکات ملل اروپا کمونیزم با همه میخاطراتی که در بر دارد بر آنها حکم فرما میشود و آخرین ادوار انحطاط اروپا را نمایش خواهد داد.

غیر از ملت روسیه که از نفعه نظر حالت روحیه به مملک آسیائی بیشتر شیوه است، هیچ ملتی در روسیه نیست که بتواند

به نیروی عقاید ثابت و عزم واراده و اخلاق مایل به استقلال دربرابر این سیلا布 مقاومت کند مگر اسکلیس. آلمان باهمه ظواهر ترقی اولین طعمه و قربانی این دیانت جدید خواهد شد بدلیل انتشار عقاید مزبوره در آن سر زمین و لباسی از علم چنانکه شایسته یک ملت خیال بافی است، بر آن خواهد پوشانید و آلمان از حیث فقدان قوه استنباط و استقلال بیش از تمام ملل مستعد قبول این مرام است^(۱).

اما روسیه تا چندی قبل با اصول « میر » یعنی اصول سوسيالیزم ملل ساده و بدوى، زندگی میکرد و تاهنوز هم از آن طرز زندگانی برون نیامده است و ممکن هم نیست باصول منحط زمان سابق برگرد و لی در پیشانی روسیه

(۱) بزرگترین نوسنده کان آلمان با عن مطلب موافق است. در کتاب مسیو (ذیکلر) که از معلمین دارالفنون است سطور ذیل خواهد میشود « اگر در انگلستان امکار عمومی را این است که ملت خودش بر خود حکومت کند، افکار و اعتقاد بر حکومت یکی از خصائص ملت آلمان است. ما ملتی هسیم که مدت‌ها در تحت قیامت در آمده ایم و دست توانای بیسوارک درمده بیست سال گذشته قوه ایکار و احساس به مسئولت را ازما سل کرده است اگرچه ما رایک مأمنی رسانید که دیگر ترسی نداریم و در هر حادثه بزرگ یا کوچکی به حکومت پناهندگی می‌شویم . »

کویا مؤلف احساس ملت خود را بسزله حیمت و واعظ فرض کرده و مثل اینکه میخواهد ملت خود را تشجیع کرده و آنها را بیشتر رای ترفی آمده کند زیرا بحسب ظاهر ملت آلمان یک ملت پر از همت و استنباط و مجاهد و ترقی دائم است (مصنف)

یک آینده دیگری نوشته شده است و بدون شبیه جماعات وحشیه را روسیه برای خراب کردن تمدن اروپا سوق خواهد داد، بعد از اینکه جنگهای اقتصادی و کمونیزم زمینه تهاجم آنها را فراهم کرده باشد.

چیزی که هست هاین ما و این پرستگاه فوایدی موجود است علاوه بر اینکه خشونت و شدتی که در کمونیزم خواهد بود آنرا قابل دوام و تحمل قرار نمیدهد و مردم چرا غم بدست به جستجوی تیر و کالیگولا خواهند پرداخت. ما تعجب میکنیم که رومانها چطور زیر بار مظالم این دو جابر سفالک رفتند ولی وقتی بدوره پرازشیامت جنگهای داخلی و اجتماعی منوجه شویم از سقوط اخلاق ملت هزبور و تسليم شدن آنها باسارت چندان تعجب نخواهیم کرد، زیرا در سایه این دو خونخوار نسبتاً آسوده بودند و حقیقتاً بعد از اینکه آنها زین رفتند رومانها به پیدا کردن حکومتی بهتر از آنها موفق نشدند، بلکه سیل اقوام متوجه از روی تمدن آنها در گذشت. این بود عاقبت روم و دوره تاریخ غیر از این سربوشتی برای ملل ثبت شکرده است.

فصل دوم

خلاصه کتاب

در دیباچه گفتیم که این کتاب خلاصه و زبده تألیفات سابقه ما در موضوع مدنیت های دنیاست . در حقیقت هر یک از فصول این کتاب خلاصه کتابی است که سابقاً نوشته ایم .
بنا بر این اگر بخواهیم بک خلاصه از این خلاصه استخراج کنیم خیلی مشکل خواهد بود ، معذلک برای استفاده بعضی از خوانندگان که کمتر وقت دارند ، هبادی او لیهای که فصول و بیانات مندرجه در این کتاب شامل آنهاست در ضمن جمله های مختصری بیان کنیم : -

در ملتی یاک دسته خصائص عقلی و روحی دارد که تقریباً مانند خصائص بدنی کمتر دست خوش تغییر هی شود و همیزان روحی مانند همیزات هادی با مرور قرن ها قابل تغییر است .

غیر از این خصائص رهざایی ثابت و راشی که ساختمان

فکری و مزاج عقلی ملل را مشخص میکند، صفات ثانوی نیز در ملل موجود است که در تحت تأثیر محیط و مقتضیات اجتماعی قابل تبدل و تجدد است و از همین لحاظ است که از سیر در تاریخ ملل انسان تصور میکند جامعه دائماً در حال تحول و انتقال است.

ساختمن روحي هر ملتی عصاره و نتیجه افراد زنده و اجداد در گذشته آنهاست. در حیات اجتماعی ملل تأثیر اموات بیشتر و پیشتر است. زیرا آنها موحد آداب و عادات و مبدأ اخلاق و فطريات نابتھ ملت خود هستند.

همچنانی که خانواده های حیوانی بوسیله خصائص و هزاوی معینه ای از یکدیگر مجزا و ممتاز میشوند، ملل را نیز یک دسته از خصائص عقلی و روحي از یکدیگر ممتاز مینماید.

تفاوت ملل از یکدیگر در طبقات نازل و سواد اعظم آنها نیست، زیرا ادراکات و هستaur سواد اعظم ها را خیالی نزدیک و شیوه یکدیگر است، امتیاز ملل از یکدیگر هربوط بطرز فکر و ادراکات طبقه عالیه آنها است. فرق میان یک هلت وحشی و یک هلت متمدن این است که در این بکن افراد منفکر و صاحب عقول عالیه وجود دارد و در یکدیگری

نیست و گر نه سواد اعظم آنها مثل هم دیگر هستند.

در میان افراد مدل منحصره تساوی کامل با نهایت وضوح دیده میشود و هر گامی در درجات تکامل بردارند تفاوت عقلی میان آنها زیاد میگردد، پس سیر تکاملی بشر را بطرف مساوات نمیرد بلکه میان عقول آنها تفاوت ایجاد میکند.

زندگانی ملت و مظاهر مدنیت او آئینه روح او است که حاکی از وجود یک چیز دیگری است که در کمون آنها مخفی است و حوادث خارجیه آثار وظواهر آن روح مخفی فعال است.

مؤثر و مدیر حیات مدل حوادث و وقایع خارجی یا قوانین و نظامان سیاسی بیست، بلکه حالات روحیه و مزاج عقلی آنها شئون زندگانی آنها را اداره میکند.

چون عناصر تمدن هر ملتی مولود قریحه و فطرت آن ملت، یعنی تراوش ساختمان روحی آنها است، ملت دیگری که در ادراکات و مشاعر با آن ملت متفاوت است نمیتواند عناصر مدنیت آنها را بجماعه خود انتقال دهد و اگر انتقال داد، ظواهر آن را که از لحاظ علم و فن بی قیمت است تقلید کرده است.

اختلاف بینش و ساختمان روحی است که هر یک از

هلل طور دیگر بدنیا نظر میکنند و حقایق آن را طور دیگر ادراک مینمایند. یعنی در طرز ادراک و احساس و عمل متباین میشوند. وبالطبيعه تصادف آنها با یکدیگر در میان زندگانی مولد مشاجره و تزاع است. اين تباين ذوق و هشرب و تباين مزاج عقلی هلل است که مسبب جنگهای تاریخی دنیا شده.

جنگهای که باسم دیات، باسم فامیلهای سلطنتی، باسم فتح و شهرت و ریاست در تواریخ ذکر شده است، در حقیقت جنگهای نژادی است که اختلاف روحیات مدارک هلل آنرا ایجاد نموده است.

از افراد نژادهای مختلفه ممکن نیست هللت مستقلی تشکیل شود زیرا جهه جامعه و قدر مشترک مایین آهاماً وجود نیست، مگر بکثرت اختلاط و تناسل و اینکه مدت‌ها با یکدیگر در زیر یک آسمان و در آغوش یک محیط و یک سفح عوامل اجتماعی زندگانی کنند، تاریخ رفتہ وحدت مشاعر و ادراک پیدا کرده و در سایه اشتراک هنافع و عقیده، هللت واحده بشمار آیند.

در میان اقوام متمدن دنیا امروز دیگر یک هللت خالص و بدون اختلاط باقی نمانده است، همه آنها حوات و آمیزش با سایر اقوام ایجاد کرده است.

محیط بیشتر در ملل جدیده، یعنی مللی که بواسطه امتصاج با سایر اقوام، اخلاق راسخه و موروثه آنها ضعیف شده باشد مؤثر است، اگر تناصل توانسته باشد اخلاق آنها را متزلزل نماید تغییر محیط غیر از خراب کاری اثربن دارد، احیاناً یک ملت کهنه و پیر میمیرد قبل از اینکه بتواند تغییراتی را که محیط جدید الزام میکند قبول نماید.

ملت وقتی بزرگ و با عظمت میشود که یک روح مشترک عمومی افراد آن را بسکدیگر هربوط نموده باشد. هر وقت این روح ضعیف و یا از بین رفت، رشتہ جامعه و قومیت گسیخته میشود و هویت آن ملت از صفحه گیتی محبو می گردد. مهم ترین عوامل اضعاف روح ملی اختلاط بالجانب است.

نوع های روحی مانند انواع مادی با مرور زمان متاثر میشوند: هر دو پیر میشوند و میمیرند. هر دو آنها در پیدایش خود محتاج طول ذهان هستند ولی احیاناً در طی یک مدت کوتاهی معصوم میشوند زیرا موجود همین که بطرف جلو نرفت، ناحار عقب افتاده است، برای اینکه کائنات بطرف نکامل میروند. یک ملت در طی حضور قرن دارای یک مزاج عقلی و یا بات روح مشترک همیشود ولی این روح بزودی

ازین میرود و به پر تگاه زوال میافتد.

بعد از اخلاق و روحیان، مبادی مهمترین عوامل تمدن

بشمار میرود ولی مبادی وقتی مؤثر است که با هر روز مان جزء غرائز و مشاعر شود، یعنی در صفت اخلاق و ملکات ملی درآید و از دائره بحث و انتقاد خارج گردد. مبادی بعد از قرنها ممکن است محو و معذوم شود. هر تمدنی بر روی جند مبدأ اساسی بنا شده است که از طرف تمام افراد جامعه مسلم و غیر قابل انکار میباشد.

هم ترین مبادی مؤثره در جامعه بشری هبادی دینی است و اختلاف دیانات مهمترین عمل و بزرگترین حوار دیام محسوب میشود. همیشه تاریخ بشریت با تاریخ خدايان آنها مخلوط است. با وجود اینکه خدايان مولود خیالات و اوهام خود هاست مع ذلك نفوذ و اقتدار آنها در جامعه بشری بحدی است که فقط تغییر اسم آنها برای زیر و زبر کردن دنیا کافی است. همینته ظهور دیانت و خدايان جدیدی، دیسچه خلپور یا ث مدیت تازه ای و محو شدن یات دیانت، دلیل بر محو شدن یا ک ته دن مخصوصی است

انجام

صهران - باغ سردار اعتماد ۳ رمضان ۱۳۴۹

ج. دینی

